中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號
工商日報
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物
The Kung Sheung Daily News
督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：二七零七零六 採訪部：二八零零八七、二七三四九二、二八二五四零 營業部、廣告部：二七九三零七、二八零七零八 社長室：二八二四五五 總編輯：二七五零五六 經理室：二七七二六一 中區辦事處：二弍五四九五、二弍一弍三八
電報掛號二零七五 郵箱六二號
今日出紙兩張半每份叁毫
（外埠精版編一大張）
新聞紙第一六九六六號

十師共軍環集外圍窺伺
將向西貢發動最後總攻

西貢上空首次發現兩北越偵察機

【西貢十九日合衆國際社電】越共在星期六日稱：它已決定進攻西貢和贏取一項軍事上的勝利，如果對方不及早尋求談判。

發言人武同江上校稱：「我抱歉不能事前說出我們進攻的日子。」

他稱：準備最後進攻西貢的總命令是四月四日發出，但共軍其後卻延遲進攻，目的是在於等候一段時間來衡量他們認爲是最有利進攻的機會。面對北越和越共擁有十萬名士兵的十師軍隊，西貢卻祇有六師的正規軍對抗强敵。

最新增援開往西貢四十五哩內投入一份被稱爲越戰最後戰爭的北越軍隊，乃是北越的精銳部隊——第三百二十五步兵師，曾在多場著名越戰戰役中的貪邊府戰役及溪山戰役作戰的北越第三百二十五步兵師，是被認爲北越陸軍最能征慣戰的一師部隊。

簡單來說：一旦西貢戰役爆發，北越使一定會調遣他們的精銳師開入戰場。

現時分佈西貢四面的共黨軍隊是包括了六個步兵師，一師突擊隊，一個坦克師，一個砲兵師和一師高射砲部隊。

在北越這批部隊中，多師的作戰力量均是完整的，因爲他們數月來均未逢血戰。

南越方面，形勢則有點黯淡而戰地報告透露南越六師防守部隊中，一共有三師在最近戰事中失去三分一兵員。

表面看來，政府軍的人數並不是比北越軍絕對性壓倒，因爲在西貢區仍同時擁有五萬或更多的民兵，但這批烏合之衆的民兵，其作戰力量至今仍未在戰場中受到考驗。

【西貢十九日法新社電】此間一名軍方人士透露稱：今日在西貢以東八十哩的平綏省上空發現兩架北越偵察機。此是在西貢區城上空看到北越機的首次。

該名人士稱：該兩架北越飛機是在連貿被共軍包圍的春祿，及於昨晚淪落共軍手中的潘切港的第一號公路上空被發現。在該架軍機之後，並跟隨著一批北越坦克。

此間情報局報導稱：該機的確實類型現仍未悉。在百里居，及南越北部的富北，峴港等地失陷後，曾在上述地區目睹北越飛機。

在富北及峴港發現的北越飛機是運輸機及偵察機，但南越情報局並無透露在百里居發現的北越飛機是屬於何種類型。

美擬促阮文紹下台 爭取時間進行和談
美空軍已加速撤退南越僑民

【華盛頓十九日路透社電】美國人撤離西貢的行動，現正迅速增快，在謠傳中的各種跡像，顯示福特政府聞以說服阮文紹下台，來爭取時間與北越談判。

美政府官員昨日只交國會的統計數字中顯示：現仍有不足四千名美國人留在南越，一般估計，在一週的時間內，此數字將會陸續減低至一千至二千人之間。

同時，國會人士稱：美國務卿基辛格正在作出若干試圖，欲成立一個能與河內進行交易的南越自由領導階層。基氏曾公開對國會謂：「美國不會支持個別人士，但會支持整個南越政府。」

國會甚多溫和派議員堅持要阮文紹辭職，作爲答謝美國對西貢作出任何最後的竭力援助。

基辛格昨日曾對國會保證謂：福特政府願意策劃出若干保證，確保美國不會再次介入越戰，基氏並曾對衆院國際關係委員會提出保證，他並曾向該委員會尋求使用美軍保護美國人民疏散的權力。

基辛格並否認美軍可能被利用爲重新發動作戰活動的一項力量，他謂：此顯示福特政府並非尋求該項猶未決定的權力，來再度進入越戰」。基氏並補充稱：「若國會合作，我們可能尋覓一項方法，明確表示福特政府不會利用該項權力來進行保護美國人民的疏散行動以外的任何事項。」

基辛格昨日在與法國大使穆里亞特舉行一次會議之前，曾與南越外長王文北會晤達半小時，基、穆二人的第二回合會談，已觸發若干未經證實的報導謂：美國已請求法國在外交努力上作出努力，圖達成南越的停火。

【菲律賓·克拉克空軍基地十九日合衆國際社電】美國空軍部隊今日已將由西貢撤退非必要的美國人員及家眷的飛機數量增加三倍，但乘搭該等飛機的乘客仍少。

美軍飛機飛行的次數，由每日平均三至四次，增至十次的行動，是當西貢美大使館放寬美軍眷的出境限制時作出的。

由於在星期日及下星期一日會有更多疏散的人士到來，因此，克拉克空軍基地增設兩間餐廳及六間臨時的宿舍。在今日下午稍後時，已約有六十架從事疏散行動的美軍機抵此，入夜後，將會有五架「C一四一摘星式」運輸機抵此。

美國駐馬尼剌大使館發言人謂：四名簽証官員已加班隨時候命，以便配合發生任何問題，及當一俟若干直航美國的飛機抵此後，撤退人士即可辦理手續及登機離去。

【華盛頓十九日法新社電】美國國防部今日拒絕評論有關夏威夷的海軍陸戰隊，已奉命戒備的消息。

夏威夷的軍方人士亦拒絕對此消息批評，此項消息的傳出，適在度假中的駐防夏威夷的海軍陸戰隊空軍人員被召回及盛傳他們會被用來疏散南越美僑之際。

在越美僑急欲離境 四月十九日，非官員身份的美國人、退休軍人以及有南越妻子和兒子的美國合同工作人員，正在西貢的美國軍事武官辦公處門外排隊，等候領取離開西貢的出境證。

越共要求美國撤退駐越大使

【西貢十九日法新社電】越共「臨時革命政府」今日各要地要求在開始談判終止攻勢前，美國大使馬田離開南越。

越共代表團副團長武桐江上校稱馬田大使乃美國「顧問」，他在南越就已抵觸巴黎協議。

武桐江在每週記者招待會上說：「他是著名的軍事、政治、經濟問題及南越罪惡行爲的指揮官」。他說：「美國甚至祇有一名顧問留在南越也是「違反」巴黎協議的。

武桐江再次要求美國撤出南越，他補充說：「福特政府不會受臨時革命政府的阻撓。」

棉共殺戮前政府領袖 朗布里諾恩等遭斬首
共軍並追捕乘船逃亡難民

【曼谷十九日美聯社電】高棉共軍電台於星期六日宣稱：業已敗潰的金邊政府的大多數高層領袖，已遭斬首。

該電台並警告所有現仍抵抗新政權的高棉人士放下武器，「及迅速投入我方」。該項在曼谷收聽到的廣播暗示：高棉各地的戰事仍在進行中。但此間消息可靠的軍方人士則謂：高棉的大多數縣城及省府，經已向於星期六日攻佔金邊的高棉叛軍投降。

該項廣播並謂：「新的賣國委員會已於上週成立，及選擇頑抗我方部隊的人亦已全部敗潰。他們其中若干人已逃離高棉，但其餘的大部分已遭斬首。」

該項廣播所稱的賣國委員會是指在金邊淪陷前數日組成，並由蘇沙亨中將所領導的「最高委員會」。蘇氏是目前所知自星期四日以來，能離開高棉逃生的唯一高棉高層官員。電台並報導有關行刑的消息，且無提供有關被處決者的姓名，但該項報導並不能即時獲其他方面的證實。實際上，金邊在過去的兩日來，已與外間世界中斷通訊。

由高棉邊界附近地區前來西貢的人士稱，高棉共軍出動摩托艇追捕乘搭舢舨逃入大海的難民。

由位於西貢西部一百五十哩，接近高棉邊境之邊羅灣布鎮河仙返回西貢的目擊者稱，高棉共軍正在追捕高棉難民，遊客稱，許多乘搭舢舨的高棉人，顯然是企圖逃往南越避難，但卻被高棉共軍擒獲，在槍口指嚇下被拖回岸上。

【曼谷十九日法新社電】曼谷今日傳出謠言謂高棉總理朗布里及現已逃抵美國的前總統諾兩元帥的弟弟諾恩將軍已被勝利者高棉共軍處決。

這些謠言是共黨電台發出消息所造成的，但此間人士懷疑消息的真實性。在昨天，同一電台曾經報導謂二十一名外國人已在金邊被處決。

，稍後經過外交界消息人士與高棉首都以無綫電接觸後，該謠言才被否認。

自從星期二日高棉叛軍進入金邊市後，金邊電台仍未恢復廣播。聲稱代表共軍發言的來語廣播相信是由泰國與高棉邊境附近的轉播站發出的。

該電台同時報告前高棉陸軍總司令費蘭達斯已在巴黎被高棉共黨捕獲，他流亡在巴黎。

由於朗布里的名字早已被棉共列爲被處死的七名「超級賣國賊」之一，觀察家沒有抹殺這位前總理被處決的可能性。

【巴黎十九日法新社電】巴黎「世界日報」駐金邊訪員只剛的報告說，高棉共和政府總理朗布里「自願地」于金邊向共軍投降，而他的投降則已獲得「良好的接納」。

【曼谷十九日法新社電】據今日傳抵此間的消息說：屬于前高棉政府的十三輛坦克車及二十輛GMC卡車，現已被獻交給泰國邊防當局，以換取對高棉高級官員的庇護。

泰國邊境省份文竹夫省（在曼谷東南三百公里之處）省長史里沙拉金今晨向法新社証實由高棉高級官員帶來的坦克及卡車現陳放于泰國邊境，但尚未獲准進入泰境。

該省長不允說出有多少架坦克及卡車陳放在邊境上，他說，他在等候泰國內政府的訓示。

【曼谷十九日美聯社電】曼谷的高棉大使館代辦奈歲在星期六日稱：曼谷高棉大使館的十名職員，已全體決定加入金邊的政府。

這位高棉大使館首席官員稱：他們經已發出電報將該項決定通知北平的錫漢諾克和金邊的喬森番。

簽署。

【曼谷十九日法新社電】根據一項泰國軍事情報稱：前高棉總理朗布里因在金邊被一架統散直昇機搭乘他，而在星期四日高棉共軍的一項戲劇化突襲中被擒。現時被共軍拘禁的朗布里及其家屬，至於他們的命運如何則尚未獲悉。

該項情報稱：朗布里原來已經登上這架救援直昇機的，但當他看見他的家屬正由草地向該架直昇機奔來時，他乃跳下直昇機來帶他們上去。但在這個時候，共軍卻已攻入來，機師見狀，乃決定留下朗布里和他的家屬而先行飛去。

朗布里是在國防部前發現數名高級軍官，被共軍殺死後，才最後作出離開高棉的決定。

化悲慟爲力量！
台北街頭肅穆堅定 決心完成蔣公遺囑

——本報記者寄自台北

蔣總統逝世迄今已半個月，奉厝大典也已於十六日在萬民野祭巷哭中禮成，而台北街頭巷尾仍然沒有恢復往日的繁華和歡笑，中華民國的人民仍然在肅穆的悲慟之中。

不過，在人們的臉上，雖已看不見滂沱的淚光，而嚎啕痛哭和嗚咽抽泣之聲，也已不復再聞，這二天，記者漫步街頭所看到的是：台北仍籠罩在悲慟之中，而在悲慟之中，含蘊着一份莊嚴、一份肅穆、一份堅定，和一股力量！

回頭看看這半個月來，由於蔣總統的逝世所給予中華民國人民心理上的衝擊，實不能以舉國哀悼等字眼來形容其萬一。一位國家元首的逝世帶給其人民心理衝擊如此之大之深，在古今中外的史實上是少見的。

逝世之夕雷電風雨交加 一片哭聲確是天人同悲

自本月五日深夜傳出蔣總統逝世的一刻起，整個台灣風雨大作，雷電交加，與人們的驚愕和悲慟所引致的嚎啕和嗚咽的淚水，交織成一片，對於一代偉人的逝世，誰說不是天人同悲？

從六日清晨湧向士林官邸跪拜祭悼開始，至十六日奉厝大典禮成的十一天中，中華民國的人民發沉在噩夢之中，淚光映現在每個人的臉頰，男的、女的、老的、少的。九日上午的移靈，從石牌榮總醫院到台北國父紀念館的路上，那種夾道跪祭的鏡頭，從十日到十五日，數逾二百六十萬人通宵達旦列隊瞻仰遺容的鏡頭，十六日出殯，從台北到慈湖七十餘公里道上，數逾三百萬人野祭巷哭的鏡頭，一幕幕的嵌入人們的腦際，是那麼真實，那麼感人。

而這些鏡頭，都指向一個事實：那是人們發自內心的深情，這一份動天地而泣鬼神的深情，是一代偉人一生的爲國爲民的不懈奮鬥而換來的。

萬民哀悼無異信賴投票 違心反調外國記者受愚

從政治的角度看，舉國哀悼蔣總統之喪，無異於萬民對政府及執政黨的領導作了一次珍貴的信賴的投票。

當然，就政治言政治，全民一致的認可投票，除了共產極權國家外，在古今中外的歷史上是絕對沒有的。在台北，有相當充分表達意見的自由。不意就在全國朝野上下仍在痛悼中，而海外僑胞和各國派來致祭的代表，對於此深知動人的情況，認爲非親身目睹不能相信中，竟有一位民意代表昧着良知靜默說瞎話的怪事，這二天正在台北流傳開來。

這怪事是這樣的：有一位專程到台北採訪蔣總統逝世消息的外籍記者看到中華民國全民哀悼的悲慟深情，感到錯愕，想窮究其原因，於是去訪問一位平日專以唱些反調譁衆取寵的出身於台北市的中央級民意代表，這位代表竟然昧着良心唱其反調，他說，那些悲痛動人的鏡頭，都是國民黨策動的。這位外籍記者於是乎再往國父紀念館附近去實地訪問列隊瞻仰遺容的羣衆，問他們是不是被策動而來的，不意就在這時，引起了羣衆的憤怒和騷動，這位外籍記者一看情形不對，抽腿就走，祇可憐那位傳譯者被羣衆吐滿了一身的口水。

噩夢已逝台北繁華未復 人人臉上充滿堅定力量

從這一則怪事的流傳，可以看出中華民國民心的向背，也可以透視極少數別有用心者的嘴臉，更可以瞭解台北在表達意見方面的自由。

半個月的噩夢已逝，台北街頭雖然尚未恢復半個月前的喧囂和繁華，人們的臉頰上卻在悲慟中帶着一股力量，而這股沉痛的堅定的表情，將顯示他們決心恪遵蔣總統的遺囑，完成一代偉人所未竟的志業。

棉共稱攻佔馬德望 八個省會也告易手

【香港十九日路透社電】據今晚棉共通訊社消息，共軍已佔據高棉第二大城市馬德望，及其他八個省會。

此間收聽該通訊社的報告說，在金邊陷落後，共軍已於星期四及昨天，控制了九個大城市。

據簡短的報告說，全體守軍的軍官及士兵，已放下武器及向共軍投降。

已被解放的城市是磅湛、馬德望、磅士碑、柴楨、金博、施漢諾市、茶膠、磅塘及磅清。

認眞失禮 這頭西班牙種小狗被蒙特利爾國際狗展的分社就廣場的「蒙特利爾國際狗展」的招牌所吸引，所以自然地放下步少。其他一千六百頭犬隻在狗展中的表現較爲合乎禮儀。這個北美洲獎金數量最高的狗展，在四月十二日吸引了一萬八千五百人參觀，而四月十三日更有三萬之衆湧到會場。獎金總額爲五萬三千元。

共黨一旦取勝 必會屠殺敵人

【華盛頓十九日合衆國際社電】國務卿基辛格對國會說：共黨意圖全面控制南越，將會「除去所有可能性之敵人」。

他在星期五日對衆議院國際關係委員會說：他曾看過一些「真實性很高之報導」謂越共佔領西貢以北省份後，已處決超過十名南越官員。

基辛格在尋求給與南越緊急軍事援助時作證：「我們預料共黨會除去所有可能性之敵人。」

報道稱：峴港警官被斬首，南越士兵亦被集體屠殺處決。但國務院官員說：這些報導相當誇大，那邊形勢尚未至大屠殺程度。

一位美國官員說：在目前階段並不像一次大屠殺。共黨在北越和中國取得政權後，要經過一兩年時間來消除他們的敵人。

根據美國官員說：這些殺人事件顯然是當地越共所爲，他們以警察爲特別目標。無論如何，這些報道是根據來自陸續由共黨控制區逃出之難民之消息。

根據報導說，在某些地方，高層官員和公務員之命運由他們決定，甚至中層官員亦奉勸留守職位，但實權握於新共黨領袖之手。

基辛格再籲援南越

美駐泰外交官談越局影響
美聲譽嚴重受損 盟國均憂慮不安
預言短期內北越必敗

【曼谷十九日法新社電】美國大使館參事班尼斯對一位曼谷美國商會會員說：「如果說越南事件不會影響美國在亞洲和整個世界之信譽，相信必遭反駁。」「我們已使我們的朋友發感不安，泰國亦認爲懷疑我們與他們之密切關係。」菲律賓正重新估計與美國之安全協定。日本和太平洋上之島國亦懷疑美國之立場。

班尼斯指出：由於美國在越南之行動，可能引致全球性之激動。對美國動向之誤解曾一度引起韓戰。美國會經一個時期振作起立法權力。由於國會在一九七三年八月通過美國附加法例，結果讓北越恐怖巴黎協定。他們沿胡志明小徑公開地和完無阻攔地增加強軍事設施。

班尼斯曾任三角洲地區芹苴省領事，對南越其他地區有豐富經驗，他認爲雖然形勢危殆，南越仍不致於無望。南越有很多極有才能之戰地將領，他們的軍隊認識到他們正爲家庭、國家而作戰，並無他處可走。「我預測南越在未來兩個月內，即雨季來臨之前，不會崩潰，而北越在短期內注定要失敗。」

他說：南越政府不會倒台，在目前情形亦不會更換領導人，有一個流行之趨向，就是考慮北越時，「我們只考慮他們的實力，而不是他們的弱點」。

一連南越部隊西貢附近叛變
政府出動坦克敉平

【西貢十九日法新社電】一隊西班牙電視攝影隊今日報導：一連南越軍今日在西貢附近叛變，但叛亂事件在另一隊政府軍坦克的協助下，經過十五分鐘槍戰後便被粉碎。

電視隊隊員表示在槍戰後他目擊兩名受傷人士被救傷車運走，警方在現場報告有四人受傷。

叛亂士兵已被証實隸屬駐守距離西貢西南五十哩，湄公河上第四公路以新合爲基地的南越第七師第四團的士兵。

叛變事件是被南越第九師的部隊鎮壓平息的。該電視攝影隊人員表示：在戰鬥時，效忠政府的軍隊不斷用擴音器向車營內的士兵呼籲投降。

星日荷正式宣佈 承認棉共新政權
印尼採取觀望態度

【耶加達十九日路透社電】據今天此間宣佈說：印尼已延緩對高棉新政府的承認，直至該政府証明自己已在金邊成立爲止。

外交部發言人說：印尼政府會承認高棉的新政府，不管是甚麼形式的政府，只要獲得人民支持的便可。

發言人這番話，是在東南亞協會五國發表聯合聲明，謂已同意承認高棉民族團結皇家政府之後說的。

印尼與星加坡、馬來西亞、泰國及菲律賓都是東南亞協會的會員國。

印尼發言人今天說：「只有當一個新政府宣佈已於金邊成立之後，我們方能給予承認。」

【東京十九日合衆國際社電】根據政府公報載稱：日本今日正式在外交上承認高棉民族團結皇家政府。

日本在覆悉東南亞國家協會已經同意承認高棉新政權後，便宣佈承認新高棉政權。

政府消息人士稱：日本是承認民族團結皇家政府爲唯一高棉政府的第七十四個國家。

【星加坡十九日法新

【星加坡十九日路透社電】星加坡政府今日宣佈：承認高棉民族團結皇家政府爲唯一合法的高棉政府。官方聲明稱：星加坡大使館職員在情況許可下將會盡早返回金邊。

聲明稱：「星加坡相信高棉將會回復和平及穩定的局面，而高棉新政府在錫漢諾克親王的領導下，高棉人民將會成功地復原他們殘破的經濟和戰爭的創傷。」

【海牙十九日美聯社電】荷蘭外交部於星期六日稱：一俟高棉新政府在金邊成立後，荷蘭即予以承認。

星加坡總理下月訪華府 與福特會晤

【星加坡十九日合衆國際社電】此間今日宣佈：星洲總理李光耀將於五月八日訪問美國，與福特總統舉行會談。

星洲政府的一項聲明謂：李氏於參加英聯邦政府元首於四月廿九日至五月六日舉行的會議後，將訪問美國。該項聲明並謂：「李光耀是於五月八日會晤福特總統。他並已接納福特邀請於同日晚上出席爲歡迎他並設的一次夜宴。」

中共慶棉共勝利 錫漢諾克竟缺席

【北平十九日路透社電】中共今日舉行一次大規模羣衆會慶祝錫漢諾克之軍隊佔領金邊，但錫漢諾克未有參加。

無數中共領袖參加這次集會，大會預期召開兩小時，但一小時後宣佈結束。

中共「國防部長」葉劍英和錫漢諾克之高棉皇家政府總理賓努分別致辭，强調中共與高棉人民團結一致。

承退股份啓事

茲有丁安（霖記）寓香港北角健康村東五十七號銀漢樓十一樓與楊寶義（商人）寓香港北角英皇道僑興大厦十四號E座十七樓（以下共同簡稱退股人）及王國君（商人）寓香港銅鑼灣希慎道蜆宮大厦C座八樓（以下簡稱承讓人）在香港銅鑼灣希慎道蜆宮大厦地下十二號舖位以國君光學眼鏡公司名義合股經營眼鏡業務生意現退股人無意經營上述生意故由一九七五年四月十八日起退股並已將其名下之股份，一切利益及招牌舖底等轉讓與承讓人承受並已於各自代表律師行辦理該項手續嗣後該國君光學眼鏡公司所有以前及以後債務及一切生意盈虧與該退股人無關特此登報俾衆週知。

承讓人代表律師：會霖光律師行 皇后大道中七十六號六樓
退股人代表律師：何禮泰律師行 皇后大道中五十四至五十六號交易廣場三〇三室

尋妻啓事

有關香港地方法院一九七五年離婚案第八十三宗事宜。事因一九六七年十一月三日。當事人羅維盛之妻子何麗儀離開羅維盛。至今音信全無，亦並沒有返回羅維盛之住處。故使當事人月前委托敝律師行進行辦理與何麗儀離婚案之送達離婚票一事發生困難。在通告刊出之日。何麗儀請即與羅維盛或到敝行接洽。此致

潘煥球律師事務所啓
香港中環域多利皇后街四號利隆大厦六樓
電話：二五七〇二一至三

玉器業工商會有限公司通告

本會定於四月廿八日星期一（即農曆三月十七日）下午五時假座尖沙咀海運大厦海天酒樓舉行慶祝林福民先師寶誕暨本會首屆職員就職典禮會員同業聯歡大會歡迎會員同業携眷踴躍參加席券每位叁拾元在九龍廣東道五六七號三樓本會所發售。此致
各會員同業
會長 朱德勝 林權
主席 張維邦 徐福潮 區璽英
一九七五年四月二十日

英國倫敦中國城大酒樓 聘請職員工啓事

本酒樓位於英國倫敦皇城高雲迪街七號至十四號二、三、四樓全層面積四萬五千尺連開二百席現定於一九七五年五月五日開業并已開始接定酒席爲了做好服務工作及提高食品質量起見務求達到大酒樓作風大衆化價錢爲主旨本酒樓廣泛聘請各部門職員工以德才兼備爲條件更好爲僑胞及旅遊人士服務應徵者請携同履歷到本酒樓二樓經理部面洽。

聘請下列各部門員工：
經理四人，司理二人，總管四人，部長十人。
男侍應生卅人，女侍應生十二人，練習生十五人，女售點員十五人，女收銀員八人。
廚師廿人，點心師十五人，燒味師六人，雜工十人。
管倉員三人，收貨員三人，會計員二人，司機二人。

倫敦中國城大酒樓 經理 關國基
CHINA TOWN RESTAURANT
7-14, CONVENTRY STREET. LONDON W.1 ENGLAND

慶相逢酒樓

社團讌會·喜酌·桃觴·事馨
鸞鳳和鳴翅席
乳豬大拼盆
兩熱葷
紅燒雞絲翅
福祿鮮鮑片
芝蔴鹽焗雞
冬裡藏奇珍
清蒸大鯇魚
錦繡炒飯
雙窩伊麵
合桃乳酪
美點雙輝
特價祇售 叁百伍拾元
九龍窩打老道八拾六號 電話：K三〇九一八一一（十綫）

翡翠園別墅
純粹租房
汽車直達花園內

日密切注視金日成訪平動態
恐朝鮮緊張局勢 會危及日本安全
周恩來會在醫院內接見金某

【東京十九日法新社電】外交部官員正在密切注視在北平舉行的中共與北韓的高峯會議。由於高峯會議可能顯著影响韓國局勢，外交官員對於北韓外交政策的轉變甚感興趣。北韓與中共及蘇俄保持「同等距離」。

他們恐怕中南半島共軍的軍事勝利，可能影响韓國的政治及軍事局勢。

他們強調四月一日日本外相宮澤喜一與南韓外長金東祚及昨日副外相東鄉文彥與南韓駐日大使金永善的會晤中，南韓已經感受到上述的危機。

他們表示共黨在中南半島獲勝，不會導致在南韓出現同一情形，因為美國向漢城提供強大防衛保証。

但是，日本官員指出朝鮮半島的增加緊張，可能影响日本的和平與安全。

反對黨人士也十分關懷韓國局勢，他們提出反對宮澤喜一最近的文告謂支持一九六五年美國聯合公報中承認南韓的和平與安全「對日本的安全是重要的」。

故此美日安全條約又可能在日本再引起風波，——這將視北平的高峯會議結果如何。

【香港十九日法新社訊】據「新華社」消息，北韓主席金日成和鄧小平今日在北平舉行了會談。

這是金日成自一九六一年以來訪平的首次，他昨天抵平時，曾獲得十年來外國領袖所曾得到過的盛大歡迎。

參加今日會談的有由金日成率領下的北韓代表團團員及中共高級黨政人員，包括姚文元、李先念、紀登奎及喬華等。

【東京十九日美聯社電】「新華社」訊：周恩來今日在北平的一間醫院中接見了北韓主席金日成。東京收聽「新華社」的廣播說，周、金舉行了客氣而友好的會談，但沒有報導他們討論了甚麼。新華社又說，鄧小平也有參加在醫院中舉行的會談。

應付金日成北平之行
朴正熙短期內訪美
否則美高官赴漢城會商

【漢城十九日中央社電】由於共黨在中南半島獲勝後，朝鮮半島的情勢益趨緊張，以及北韓頭目金日成的到達北平，南韓總統朴正熙可能考慮在短期內訪問華盛頓，傳答訪去年十一月美國福特總統對漢城的訪問。

據報，去年十一月福特總統訪問漢城時，曾邀請朴正熙總統訪問美國。

消息靈通人士說：假如朴正熙總統不作美國之行，那麼「高級美國領袖」可能會為了顯示韓美安全與金日成訪問北平及可能的莫斯科之行息息相關的相同目的，前來漢城訪問。

此間認為，金日成的北平之行是北韓共黨企圖在「客觀情勢」與時間「成熟」時，再度侵犯韓國的另一具體表現。

與美大使會商後
埃外長赴俄 談重開和會

【開羅十九日美聯社電】埃及外長伊斯邁星期六日動身赴莫斯科，與蘇俄外長葛羅米柯商談有關日內瓦中東和平會議的準備情況。

伊斯邁於週四晚與美國駐埃大使荷曼會商有關美國在中東的政策，而荷曼是在當日較早時間由華盛頓返回埃及的。

美國總統福特下令檢討上月美國國務卿尋求和平步驟的失敗因素。

伊斯邁最近一次與葛羅米柯會面時是在三月，當時開羅僅以平淡態度接待這位蘇俄外長，因為埃及希望基辛格能夠獲得以色列在西奈的撤退。

當這項外交政策失敗後，埃及便聯同敘利亞要求日內瓦和平會談盡快恢復召開，而該會談自一九七三年十二月便告暫停下來。

蘇俄方面顯示出採取很小心的步驟去使日內瓦和談重新召開，避免使會談壁壘分明而毫無

西德遊河船沉沒 至少廿一人罹難 大部分是傷殘者

【西德．科隆十九日路透社電】今早在這個富有歷史性的天主教城市，有一艘萊茵河的遊河船在碇泊處着火焚燒沉沒，最少有廿一人遇難，其中大部分是傷殘人士。

警方說：已有尋獲一具屍首，二十人則仍然下落不明，在這艘荷蘭遊河船「愛蓮公主號」上的遊客有一百多人。

警察巡邏船於今晨四時左右巡河巡邏時，看見該船冒煙，泊在萊茵河的西岸。

馬可斯夫人赴印尼 籌開東協國高峯會

【馬尼剌十九日路透社電】馬可斯總統夫人今日離此前往耶加達，為她的丈夫執行特殊的外交任務。

這位四十五歲的馬可斯夫人，携有馬可斯總統提議召開東南亞國家協會的五國高峯會議的信函。她沒有在政府中任職，但曾經擔任過重要的任務。

預料她將會於訪問期間，與印尼官員會談。

這是她一年內第二次訪問印尼首都。

馬可斯總統要求泰國、星加坡、馬來西亞、印度尼西亞及菲律賓等國於金邊陷落後舉行高峯會議。

爆完核彈再入太空俱樂部
印度人造衛星 俄協助下昇空

【新德里十九日美聯社電】印度已於星期六日進入太空世紀，蘇俄已成功地替印度把一枚重八百磅的人造衛星，射入軌道。

政府發言人宣佈說，這枚科學衛星，每九十六點四一分鐘，繞行地球一次，預料將在軌道上停留約六個月。

這顆以第五世紀時印度天文學家兼數學家「阿也巴達」命名的衛星，是由一枚蘇俄的越洲宇宙火箭自蘇俄的宇宙火箭發射場於格林威治時間上午七時半發射升空的。

這顆衛星是由印度科學家在蘇俄科學家的協助下，於孟加拉南部設計製造的。

這顯然是第一次嘗試的成功發射，是在印度於成功引爆了一顆一萬二千噸的地底核爆的十一個月之後，該次核爆使印度成為一個核子國家。

福特反對閉關自守政策
美必須與西歐盟國 互賴合作尋求和平
強調美不能卸下已担負的責任

【廳省．康科特十九日法新社電】美國總統福特今日在此間發表的一項演說中聲稱美國和西方世界的其他國家均是彼此需要，而且沒有任何的一方能夠獨行其事。福特該項演說是反對美國外交政策的孤立主義和閉關自守的觀念。

福特聲言：「自第二次世界大戰以來，美國經已成為一個世界領袖國，而美國人接受這個角色，他們是已承擔起既不能亦不希望放棄的責任。」

福特總統反對那些認為武力和威脅乃是國家與國際政策的重要工具的觀念，他稱，這樣的一個觀念自會接連造成暴虐，說謊和假諾言的結果。

他稱：「有理智的人是應該盡其所能避免使用威脅而求取和平，現在，這正是一個求取和睦而不是互相指責的時候，是求取重建而不是互相憎恨的時候。」

福特稱，「美國有史以來均從未謀取過其他國家的領土，反之是出手援助那些為爭取自由而奮鬥的他國人民。故美國人一定要吸收革命理想而再次成為他們命運的主人。」

福特宣稱，這將需要忍耐、寬大而最重要的是本着理智和希望而團結在一起。」

福特是定於今日稍後時間前往距離康科特不遠的另一個獨立勝利地點勒星敦訪問。

積琪專機返蠍子島 主持船王安息彌撒

【雅典十九日合衆國際社電】已故希臘船王奧納西斯家族的發言人稱：積琪蓮於今日飛往蠍子島，準備於星期日在其已故的夫婿墳傍舉行安息彌撒。

積琪蓮於星期五日晚身抵雅典，並無携同子女，其後乘搭奧林匹克航空公司的客機，由雅典飛往與蠍子島有一灣之隔的雅迪琴機場。

奧納西斯的女兒兼奧氏業務的董事長，現年廿四歲的姬絲汀娜，亦已於今日較後時由巴黎飛來。此舉是自奧納西斯下葬以來，母女兩人一起出現的首次。

據希臘的宗教傳統，安息彌撒是在死者下葬後約四十日，在死者墓傍舉行的。宗教儀式舉行完畢後，守喪的人士將獲給與一種甜麥片進食。

最近報導謂：積琪蓮與姬絲汀娜交惡，姬絲汀娜已要求積琪蓮將其所屬各物包裝妥當，搬離蠍子島，送返巴黎。

沙特石油部長警告
阿刺伯國必要時 恢復用石油武器

【華盛頓十九日法新社電】沙特阿刺伯石油兼礦業部長耶曼尼昨晚在此間說：石油武器已被「暫時擱置」，如果需要的話，可以再派用場。

耶曼尼在美國報紙編輯協會上演講時說：只有根據一九六七年十一月通過之聯合國安理會第二百四十二條款而達成之中東解決辦法，才能「消除」以石油作為一項政治武器，該條款包括要求以色列自一九六七年六月戰爭所佔領之土地完全撤退及退回它以前之邊界。

炸彈震撼日本
東京尼崎大廈接連爆炸 疑與去年炸彈案有關連

【東京十九日法新社電】警方相信星期六日在東京及日本西部尼崎所發生的兩宗炸彈爆炸事件，是由自去年八月轟炸各主要企業建築物的同一批激烈份子的所為。

這兩宗爆炸，相信是由計時炸彈引致的，使東京中心的銀座及日本西部的尼崎的兩座建築物受到損毀，爆炸時是在星期六絕早。

這兩次大炸彈爆炸，都沒有人受傷，因為它們是發生于黎明前的時刻。

據警方消息，在銀座爆炸現場撿獲一封信，是致給兩韓工業及經濟研究院的，內容說：「停止侵略台灣，南韓及馬來亞」。而致交給尼崎東方金屬公司的一封信則說：「退出兩韓。」

若保守黨大選失敗
英將會成為東歐式國家
泰卓爾夫人嚴重警告選民

【格拉斯哥十九日路透社電】反對黨領袖泰卓爾夫人今天警告說，如果保守黨於下屆大選中失敗，英國將會走向成為一個東歐式的國家。

她在此間對支持她的黨的人士說：下次選舉的抉擇，「將是成為一個社會主義國家——無可改變地更似一個東歐式的國家，要不然便是在這種國家和我們民主生活方式之間，作一選擇我們的生活方式是贊成個人可擁有財產，個人有責任，個人有選擇和個人可作出努力的。」

泰卓爾說：保守黨的目的是基于「選擇、機會和變動的。」

扭身扭勢也有紀錄 推銷員連扭兩星期

【北卡羅來納州．沙洛特十九日合衆國際社電】一名二十一歲的火警設備推銷員洛頓，星期五日聲稱打破搖動身體的世界紀錄。

洛頓於星期五日上午五時三十一分連續擺動身體達三百零七小時又十分鐘後說：「這是我有生以來最艱苦事情。」

他說：「你永不知道這種紀錄保持者會得到甚麼結果。我可能從種種合約及電視表演中獲得報酬。」

洛頓於四月五日上午十時開始擺動身體。他計劃於今日停止擺動——使他連續擺動了整整兩星期。

在每小時的五分鐘休息中，他與訪客閑談，喝多少咖啡及出現於電台的討論節目上，藉以消磨時間。

【芝加哥十九日美聯社電】芝加哥一名印度人突然狂性大發，開槍擊斃五名應他邀請回家晚宴的友人，並擊傷另外四人。

一名生還者對警方說：該名槍手是三十六歲之工程師基蘇亞，據稱患有思鄉病，他後來在寓所內狂性大發，以致身受重傷。一共有十三人應邀參加星期五晚之宴會。

天下

金門橋跳下如遊仙境
自殺者嚮往趨之若鶩

【舊金山十九日合衆國際社電】十名在金門橋跳河自殺而大難不死的六名生還者，星期五日會見精神醫生時表示他們在墮下時，感受到一種奇妙的靈魂再生幻覺。

一間精神病學院的羅仙醫生表示那些不想在別處自殺的人，會到這著名的大橋橋徑中躍下。

羅仙在四月份的西方醫學雜誌中引述一名跳河而生還者的話：「我感覺到像一隻飛行中的鳥——完全解脫。我腦海中想着離開一個世界到另一個。直至現在我還是念念不忘要找尋更好的世界——我仍然覺得在橋與水之間的地方。」

七名被訪問的其中六名跳河生還者，表示如果他們不能在橋上跳下，他們便不會再考慮自殺，這項證據被羅仙引用要求大橋管理局在橋上加設欄杆。

所有專家應向這位心理精神病專家表示大橋兩邊都應加設障礙欄。

社論
兇殺案與黑社會活動的升級

自星期五日晨，尖沙嘴國賓茶樓一名看更人被發現滿身鮮血，倒斃於帳房前，經査明係反抗匪徒，在糾纏中被刺斃，於是本港的兇殺案件，已達到四十七宗。依照去年一年內有兇殺命案一百宗的紀錄，平均每個月約為八、九宗。現在四月未滿而有四十七宗，平均每月約為十二宗，論兇殺命案發生數字之多，今年首季亦超過去年了。

命案的數字，雖然令人擔憂，而兇殺的類型，尤令人驚心動魄，因為去年的兇殺案件，多為個人的偶發事件，如情殺、毒殺等，祇由於私人相互間的恩怨，或者家庭中倫常的慘變，在衝動中迷失理智，憤鬱不開，偶然出此，及其稍為清醒，則必哀悔交集，天良油然而生。此類兇殺命案，雖一樣觸犯法紀，影響社會，然因屬於獨立而突發的行動，為害固有，惟尚不至極烈。

但踏上今年，兇殺命案的發生，非為私人個別恩怨所激動，竟多為有組織而被指使事行的。行兇者與死者之間，可能毫無恩嫌，甚至簡直毫不相識。遠的姑且不談，卽如最近一旬內的數宗：油塘邨的一個象牙雕刻學徒，并無衝突，被數名惡漢亂刀追斬而死。又李鄭屋邨一個染有毒癖的青年，出獄甫兼旬，剛由家中出外「買貨」，便被四名所謂黑人物追斬仆地而死。附近的街坊和死者的母親衆目共睹，亦無法制止。至於小焉者的傷害案件，為數更多，而亦常為黑幫分子的傑作。如本報所在地的灣仔區，近日來卽有太原街兇徒、洛克道暴漢追斬青年的血案，北角「娛樂中心」，又有被十名惡漢闖入，亂斬大班的新聞。

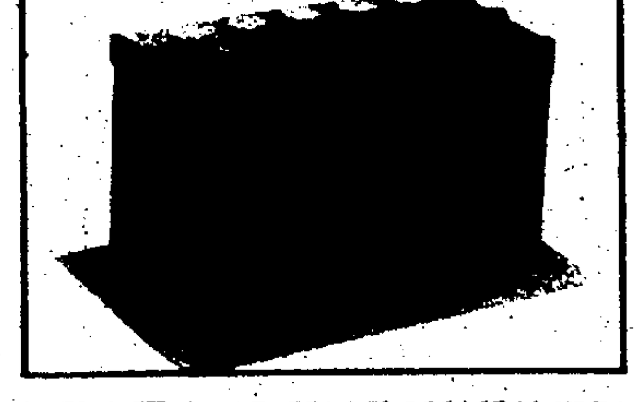
總之，一切跡象均顯示這些都是一種受有命令而去執行的暴行。如果無法制止，不加粉碎，這種惡勢力便會慢慢擴大起來，順他們的，則受魚肉，成黨羽；不順他們的，則被傷害，遭刺殺，慢慢無形中控制這個社會，這個社會將成罪惡的社會了。所以反黑社會活動，應重行列為當前的急務。這不是誇大之詞，或者杞人憂天。試看看小販認可區、災民安置區黑人物的強霸位置，圖利轉賣，更是最廣泛的例證，怎可不提高警惕？

警方對付黑社會的活動，過去尚能注意，將反黑組織一再加強，擴大設立三合會調查局，專責主持其事。據聞該局為策劃撲滅的行動，首先深入調查三合會活動的範圍，組織的規模，第一期的工作已告完成。由於不斷選擇主要的目標予以接連而緊密的打擊，已使許多個根深蒂固、專從事某類勾當的犯罪組織，宣告瓦解，也使部分黑社會的活動不發生作用，頗有成效。而該局在一九七四年內，又從另一個目標去發展，收集、鑒理三合會的情報，然後分發有關單位參考，把局內的中央索引和刑事紀錄室相連，使警務處各部門在追查已知罪犯或嫌疑人物時，有更全面的資料。

從警務處轄下三合會調查局所報導出來的工作概況，知在計劃方面，在行動方面，都有若干的成就。所謂瓦解了三合會內專從事於某種勾當的部分組織，某種勾當，相信指的多是與毒品有關的事件。無疑本港打擊三合會分子運毒、販毒的活動是相當的奏效，但是他們的罪惡活動，并不止於販毒，尙有劫殺、強搶、庇護娼窟、魚肉市民等一切的罪惡勾當。而劫殺、強搶的勾當，比較販毒的禍害更為直接而巨大。故此，在搗碎三合會販毒、走私的工作之餘，應把計劃、力量撥出多一些，集中於碾碎三合會內以夥黨行事、謀財強搶為生活的那類組織，追查每一宗兇殺案的背景，撲滅幕後指使人物的渠魁。現在每一宗兇殺案中的兇手，除了當場捕獲外，能於事後弋獲的，雖有而不多，能再深究而捕到主使、教唆的人犯，更屬少見。這對於兇殺案件的滋長，平添鼓勵作用。因此，警務和司法方面應特加注重，分途并進。卽使不能恢復死刑以收阻嚇之效，但亦應對匪徒從挖根、從剪翼、從絕援去削弱其兇燄，以保公安。

樂聲牌蓄電池

車・船都啱用！



樂聲牌蓄電池・起動力强大・全部以最新科學技術製成・電力穩定
電池瓶及池蓋由强力黏膠密封・絕無斷片・或突然產生故障之虞
不單是機動漁船或遊艇可用・而且貨車、小巴以及各類型之私家車都啱用

NA308

National 樂聲牌 家家户户都信賴

信興電器貿易有限公司

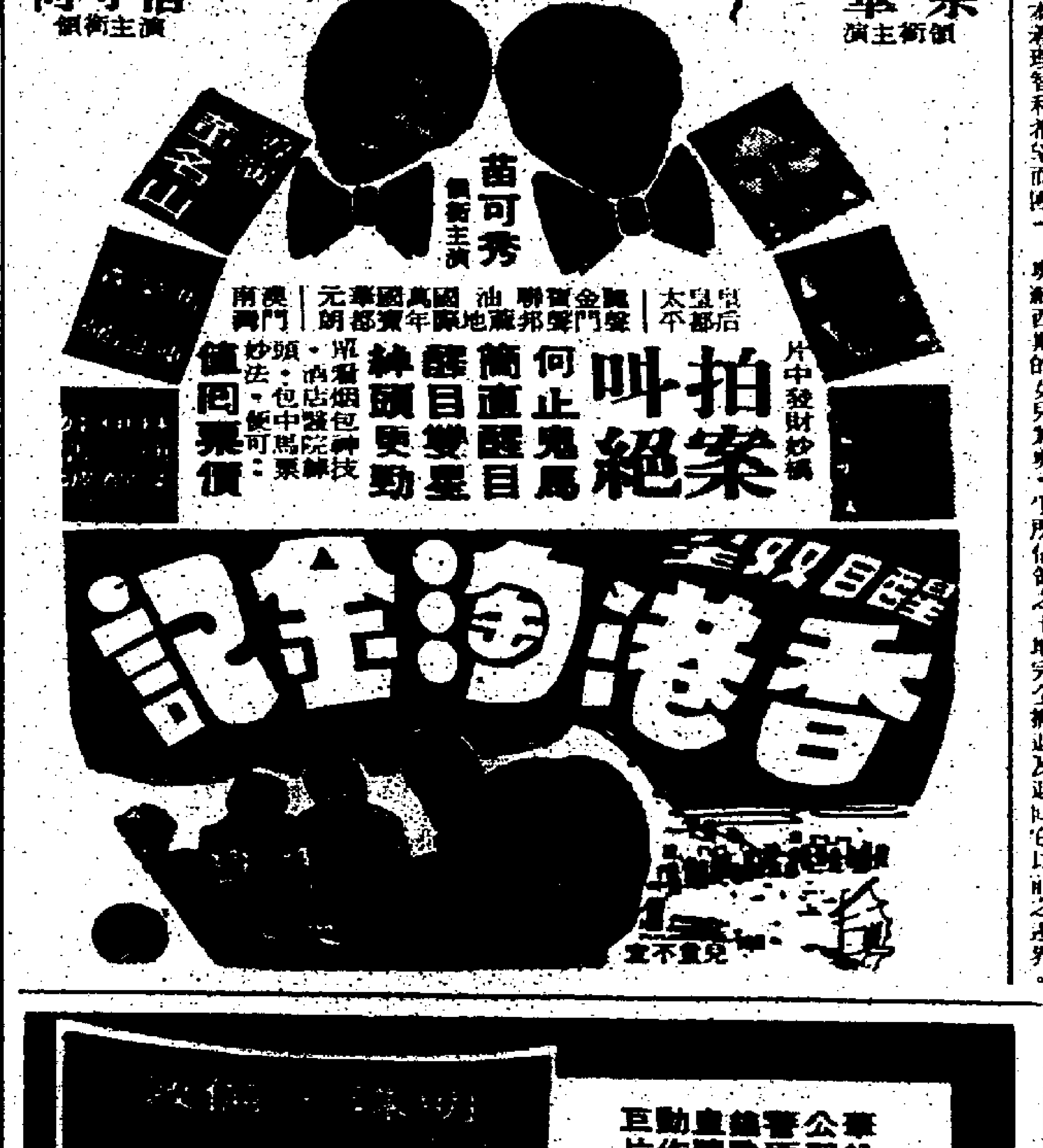
電話：5-256161-8

電話：3-410321

電話：5-271809

電話：3-669225

電話：3-430181



足總盃賽今有大戰
精工提高鬥志 愉園不易言勝
延至下午四時三刻開火

【本報訊】精工對愉園足總盃足球複賽，今天在港府大球場交鋒，由於本港今天起施行夏令時間，故開賽時間延遲至下午四時三刻，票價照常分十元、七元、五元及三元，但經過公開預售之後，十元及七元高價票已沽清，尚有小量五元票剩餘，於今日上午十時至下午一時在大球場拆售，再有餘剩，便於下午三時半起連同三元票門沽。

精工與愉園本屆已兩度碰頭，戰果在愉園來說是一勝一和，計開在聯賽首循環打成一比一平手，次循環則愉園勝二比一，今天兩隊在足總盃複賽重逢，已是兩隊本屆第三次遭遇戰。

今天的比賽仍是賽和加時卅分鐘，再和便另訂賽期重賽一場，得勝的一隊將與加山或南華爭決賽權。

由於雙方過去兩次對壘，精工未嘗一勝愉園，則今天的一場比賽，不少人就看好愉園了，祇是今仗的形勢大有不同，反而精工勝望甚濃。

雖然最近愉園在聯賽次循環以二比一壓倒精工，可是，當日的比賽過程，精工一直都佔得優勢，祇因區永雄的錯誤，於完場前五分鐘連失兩球，才反勝為敗。

受過了教訓之後，精工痛定思痛，今天再遇愉園，一定提高警惕應戰，何況今仗是淘汰制的足總盃賽，稍一不慎便被擯出局，更不會大意從事，祇要精工能演出水準，到底攻守力及個人技術較佳，將大有機會取得勝利。

雖然黎寶忠及區永雄被罰停賽，精工少了兩正選球員助陣，但是他們兵源充足，有李桂雄、郭鎮華、霍柏寧等隨時可以上陣補缺，全隊實力當不致有大影響。

愉園陣中張子岱、鄭潤如、鄭國根球技誠然不錯，鍾楚維衝刺力強，可是全陣人腳的配搭並不完整，因而鋒衞都有不少弱點。特別是前鋒方面臨門一腳奇劣。

因為愉園去週在聯賽曾擊敗過精工，更增加今仗爭勝信心，無奈實力遜一籌，而且有不少球員要裹傷上陣，對全隊實力亦有影響。所以，除非精工踢來走樣，否則愉園實不易言勝。

賽前論戰

精工及愉園兩隊歡喜冤家，今天又在大球場相逢，作足總盃複賽遭遇戰，勝方即晉級四強地位，敗者便要被淘汰出局，所以，今日雙方的勝負，是較上週在聯賽交鋒更為重要，但希望兩隊健兒不要像前晚南華對加山一仗那般演全武行，要以體育精神為重，那麼就算敗陣，亦屬雖敗猶榮。

上星期精工在個別球員玩敵的情況下，致被愉園挫敗，但在上週的比賽看來，精工除了個別球員太輕敵外，亦有部分球員的表現欠理想，且陣中洋將的演出打了折扣，這可能是因天氣炎熱的影響。今日精工有區永雄及黎寶忠兩人要坐波牢而不能上陣，但李桂雄與郭鎮華這兩員後備球員的技術並不弱，何況一旦有機會上陣，他們必會有高昂的鬥志，為此，對於精工的防守力是不能因區永雄及黎寶忠兩人的缺陣而低估的，但最近精工的後防中，最大的弱點是賓比及積奇兩人，他兩人常常輕出，以致一旦受到對方壓力時便告回防不及。若然精工後防今天仍然犯上這個毛病，也會造成得不償失的後果。

精工除了後防人員有變動外，中場及前鋒可說得沒有更調，可惜前鋒綫上的伊地、戴歷及晏紐三人的近況平平，尤以伊地這員勇將，他是有勇無謀的球員，而且好賣弄花巧。若然他屬於在上星期對愉園一仗中不是賣弄腳法而失機，相信愉園已遭敗績。今仗有一個因素是足以使我對精工看高一綫的，因為精工統帥部對於球員們的鼓勵方法，聯賽與盃賽絕不相同，為此，精工球員在盃賽賽的戰意，將較聯賽為高昂，由於精工的潛質頗高，祇要他們有戰意，環顧甲組各隊中，僅得流浪可以與他們相比。愉園在上週日能夠獲勝，實在是拜精工的後衛所賜，但有一點是不容忽畧的，就是愉園的人盯人戰術及半密集防禦的守勢足球甚為成功，張永良、周皆然、吳炳南等新秀已日趨成熟，再輔以張子岱、鄭國根、鄭潤如等有經驗的大將，全隊演出已有改善。不過，愉園亦有他們的缺點，那是張子岱顯得太後，而鄭國根踫於腳法欠佳，對於前鋒們的供應是有力不從心現象。此外，鍾楚維的踢法太呆板，作為進攻前頭，入球紀錄竟不及余國傑，由此可反影出，愉園的前鋒並非太倚重他，反而余國傑與劉榮業才是「食糊」人物，精工如果要先封「蝕本門」，對於劉榮業及余國傑這兩個人的活動必須加以監視，否則，是很容易由此釀成大錯。

精工愉園各有優劣
賽成平手大有可能

精工雖然是一支攻守兼備的球隊，而且中場的力量也不錯，張子慧與陳鴻平均是能攻能守，而且有射術的球員，以目前的情況而言，張子慧的近況是較胡國雄更佳，胡國雄有美妙腳法且輸送準確，可惜他常常受到敵方的專人監視，而今日他亦不會例外，愉園必會派出專人負責箝制胡國雄的活動，所以胡國雄今日的演出對於精工的勝負頗有影響性，然而胡國雄是有腦筋的，他將會施展混身解數去擺脫對方的苦纏與及分散愉園的守衛力量，這樣，近況上佳的張子慧及陳鴻平便有機可乘。

縱合上述的簡畧分析，今仗不但是一仗球員在場上的競技，且是球場外雙方統帥部鬥智的賽事，臨場的調動與及賽前的佈局，對於整個賽事是有決定性影響的，由於精工新敗於愉園，為了報卻一敗之仇，今天他們必定盡力而為。愉園亦非善類，他們亦會作寸土必爭，與精工爭持到底，故此，今日的賽事成和局的機會很高，如果加時的話，愉園取勝的希望則較濃。無他，愉園的近況不錯，而且在上週日所看到的，他們對於體力的訓練很注重，所以愉園的耐戰力是較精工為佳。

球証的執法水準對於球賽的勝負也有影響，在最近數場比賽中，球証的執法均未符理想，今日的球証執法如何？拭目以待吧！（本報記者王文錦）

教練陳輝洪論今仗形勢
精工倘能演出水準 贏波機會比愉園大

【本報訊】精工今日再遇愉園，爭足總盃準決賽權，而今仗上陣人選與上一仗有調動，因一對左右後衛的區永雄與黎寶忠被罰停賽，今仗開始「服刑」。

黎寶忠與區永雄之空缺，由那兩人補替，據精工教練陳輝洪表示：將用郭鎮華與李桂雄代替，這對年青後衛，陳輝洪頗有信心起用他們，認為經驗與技術雖不及黎寶忠與區永雄，但可憑拼勁彌補技術之不足。

陳輝洪並認為全仗即使區永雄可以上陣，亦不會讓他出賽，因上一仗有過意外之失，會影響他作戰情緒及信心，現在被罰停賽，正好休息一下，至於缺少黎寶忠，實力上是有點影響。

上一仗在聯賽不敵愉園，陳輝洪亦認為是精工打敗自己，因已身造成的錯誤，並非被愉園擊倒。

今午重遇愉園，陳輝洪認為以實力比較，精工應佔先一些，除非各弟兄又打來欠勁及失準，那就再敗一仗亦非奇事，本來以攻擊力比較，精工亦佔優許多。

陳輝洪並表示：今仗精工仍須克服一點心理威脅，始可全部發揮爭勝機會。

精工為着今午再戰愉園，前日曾拉隊往龍珠島集宿，今日中午前才由郊外開往大球場。

參加亞盃預賽球隊 足總催報球員名單

【本報訊】足球總會秘書處，昨日已寄出有關亞洲盃預賽資料給予各來港參加亞洲盃第三區預賽的隊伍。寄出的資料，包括有編組賽秩序，整個預賽賽期，催促他們早日寄來職球員名單，提早辦理來港入境手續等。

亞洲盃編組已抽簽編定，第一場為北韓對中共，第二場汶萊對斯里蘭卡，第三場日本對星加坡。

亞洲盃預賽開幕日期已定於六月十四日，編組賽在十四與十五日舉行，十六日休息，十七至廿二日為分組初賽，廿三日休息，廿四與廿五日為準決賽，廿六日休息，廿七日決賽。

足總準備出特刊，因此催促各隊盡早寄來他們職球員名單及相片，而各隊球員報名截止日期是五月十四日，可報廿二人，但抵埗後，祇許十八名球員註冊。

足總並提示各隊要盡早辦理來港，有關來港打亞洲盃預賽之隊伍入境手續，將會加以協助，務求能趕及開幕前抵港。

精工愉園陣容

（精工）
林芳基
李桂雄 賓比 積奇 郭鎮華
陳鴻平 張子慧
戴歷 胡國雄 伊地 晏紐

（愉園）
朱柏和
吳炳南 鄭潤如 黎新祥 林英傑
鄭國根 張子岱 張永良
劉榮業 鍾楚維 余國傑

公開分齡泳 共創三項大會紀錄

【本報訊】香港業餘游泳總會主辦的本年度首次公開分齡游泳賽，昨午二時，在銅鑼灣港府泳池舉行，全部廿一個項目，男女子十一組爭逐，十七間中西學會二百多名男女人魚參加，計有三項成績締大會新猷（男丙百公尺蛙泳，女甲百公尺背泳，女丁組五十公尺背泳）一項平等大會紀錄（男甲百公尺蛙泳），上述四項佳績為本年泳季開鑼戲較佳演出。昨日大會由總裁判梅美雅，裁判曾坤鈺，地亞，威路臣，賓翰等主持賽務，賽畢，請教育司署女體育總監梅美雅主持頒獎，昨締三項大會新紀錄列後：

（一）女甲（十五歲以上）百公尺背泳：麥當娜（婦遊），八十一秒六。

（二）男丙（十三至十四歲組）百公尺蛙泳：卡仙利（西青），八十四秒七。

（三）女丁（九至十歲組）五十公尺背泳：茨美莉（西青），四十秒九。

一項平等大會紀錄：男甲（十八至廿歲）百公尺蛙泳：張國瑜（愉園），七十七秒六。

·成功隊訪問本報· 我國成功高級職業學校男子籃球隊，昨日訪問本報，由本報社長潘仁昌接待，圖為讚旗後合照。左起成功隊隊長楊嘉麟、籃聯總幹事梁自強、工商日報社長潘仁昌、成功隊領隊沈恒勳、教練王滙番、籃聯埠際招待小組委員李潤華。（本報記者陳嘉豪攝）

花墟昨日足總盃亦有火藥味
元朗鐵行各一媾和 加時比賽仍成平手

【本報訊】足總盃足球複賽，昨在花墟球場舉行，元朗及鐵行鏖戰了一百二十分鐘，以一比一踢和，須擇日重賽一場。兩隊所得的一球，均在下半場射入，加時兩隊再沒有紀錄。昨役兩隊踢來亦發生不少磨擦，鐵行守得兇悍，先後有崔永生、伍炎勝及胡渠根三人遭黃牌警告，幸在球証勸止下，未有不愉快事件。昨到場觀衆四百九十二人，收入二千四百六十元。

元朗的實力較突出，昨役大部分時間均佔優勢，但由於受到鐵行的頑硬阻截，中場和前鋒未能作有效的進攻。後防方面，受到鐵行前鋒的突擊，經常有漏洞出現，終於被鐵行的夏當奴射入扳和。加時後元朗的體力亦顯得不足，埋門威脅減低，終無法取得勝利。上半場兩無建樹。

易陣續戰，元朗以國樑入替洪奕成，十分鐘，鐵行崔永生踢倒元朗李龍國遭黃牌警告，元朗得罰球，梁能仁左翼斬中，葉振發亂軍中殺上，羅頂破網，元朗先開紀錄。此時鐵行用胡渠根入替蔡韓玉。十八分鐘，鐵行祈達左翼吊中，夏當奴十二碼以胸停球，隨即起左腳抽射，皮球掛網而入，鐵行扳成一比一。廿九分，元朗溫耀球推過郭華傑抽射，郭德先柏出界，元朗得角球，庾國樑斬中，梁能仁抽射越越而去。四十一分，元朗李龍國衝門，與郭傑先相撞發生衝突，幸得雙方隊友勸止，才告無事。九十分鐘完，是一比一，須加時再戰。加時再無紀錄，兩隊遂要擇期重賽。

（元朗）
張耀東 葉偉業 陳遠發 梁能仁 溫文錦 洪奕成 盧福興 許植強 溫耀球 葉振發 李龍國

（鐵行）
郭傑先 梁業光 郭德華 崔永生 陳志佳 伍炎勝 夏當奴 祈達 楊少年 蔡韓玉

初級田徑賽結束
男女子九項成績 破田總標準紀錄

【本報訊】全港公開初級田徑錦標賽，昨午二時在香港仔黃竹坑市政運動場舉行最後一天決賽，十八項爭霸，田徑總會會長李富，主席郭慎墀太平紳士親臨主持。在風和日麗中展開爭逐，其中有九項成績（男子百十高欄，跳高，三級跳遠，推鉛球，鐵餅，女子二百公尺，八百公尺，鐵餅，標槍）超出田總本年度所訂標準紀錄，為昨日大會較滿意演出。

男子組拔萃跨欄選手陳若鏞，竟能在二百公尺短跑壓倒南華短跑雙雄李子衡、劉志強，廿二秒九三佳作，已屬水準上演出。另一名喇沙高欄新秀彭坤鴻，十五秒九九，亦為男子組較突出表現。

女子組以南華短跑新秀謝華秀二百公尺跑出廿六秒九九為較佳演出，其餘各項祇鐵餅標槍成績較佳。本屆女子組參加人數少場面冷落。茲將昨日全部賽績列後：

全部賽績

（男子組）二百公尺：㈠陳若鏞（拔萃），廿二秒九三，㈡李子衡（南華），㈢劉志強（南華）。八百公尺：㈠浩烈（陸軍），二分七秒九二，㈡軒確（西青），㈢鄺迺彬（喇沙）。五千公尺：㈠柯特（西青），十七分卅四秒一七，㈡依息斯（陸軍），㈢德傑利士（陸軍）。百十公尺高欄：㈠彭坤鴻（喇沙），十五秒九九，㈡那斯密（陸軍），㈢李子衡（南華）。二百公尺低欄：㈠嘉特（拔萃），廿七秒七八，㈡冼柏達（喇沙），㈢迪列卡杜（喇沙）。千六百公尺接力：㈠拔萃隊，三分卅四秒一六，㈡陸軍隊，㈢南華隊。跳高：㈠黍萊（陸軍），一公尺七八，㈡李利（佐治五校），㈢楊龍光（南華）。三級跳遠：㈠黍萊（陸軍），十三公尺五六，㈡陳祝安（南華），㈢鄺惠枝（新界學體）。推鉛球：㈠廖志強（南華），十一公尺八六，㈡秦瑪士（佐治五校），㈢何振榮（拔萃）。擲鐵餅：㈠秦瑪士（佐治五校）卅八公尺卅五，㈡邱學成（拔萃），㈢廖志強（南華）。

（女子組）二百公尺：㈠謝華秀（南華）廿六秒九九，㈡刁華（西青），㈢楚香樓（榮基）。八百公尺：㈠刁華（西青），二分卅九秒九，㈡譚柏頓（國際），㈢賓度（女拔萃）。百公尺低欄：洪柏委（南華）十八秒五六。千六百公尺接力：1國際學校隊，五分十三秒九四。跳遠：1陳漢娣（新界學體）四公尺八七，2謝華秀（南華），3江秀萍（新界學體）。推鉛球：1杜端娜（西青）八公尺八三，2陳漢娣（新界學體），3查馬史基（國際）。擲鐵餅：1杜端娜（西青），廿六公尺廿二，2徐嘉華（榮基），3叢丹娜（國際）。擲標槍：1妮爾（佐治五校），廿九公尺五二，2杜端娜（西青），3劉安琪（女拔萃）。

伊館昨晚籃球賽
警察勝泰全黑 成功輕取新法

【本報訊】昨晚在九龍伊館舉行的籃球賽，銀牌男子負方，均安以七十一比六十淘汰青年會（上半場三十四比廿二）。警察勝泰國全黑隊，九十比八十（上半場三十五比三十八）。我國成功高職隊勝新法書院隊，七十二比五十九（上半場三十比廿三）。

男子銀牌負方比賽，均安昨晚淘汰青年會，將與警察爭負方決賽權。

泰國全黑隊昨晚在港初次露臉，客軍的實力，警察不相伯仲，原是一場均力敵的「五五波」，上半場客軍曾經領先，惟至下半場雙方的爭持更為劇烈，客隊似乎避免打硬仗，故到了決勝階段，拼勁亦顯然減弱，且不欲採「貼身」的打法，警察遂以十分取勝。

我國成功隊對新法，這仗成功隊佔盡上風，但客隊昨役的演出，似為「留力」應付較強的對手，因以後兩伏，成功隊須與聯賽甲一組球隊對抗，明晚對南華，廿二日對警察。

日本高球賽 已角逐三天 許勝三領先

【日本十九日美聯社電】中華民國的高球好手許勝三在此間第三天的高球公開大賽中，打出較標準桿低一桿的成績，而暫時位列榜首。目前許勝三的總桿數是二百一十一桿，日本的佐田則以二百一十二桿居於第二位。

南華保齡賽 定今日頒獎

【本報訊】失意於南華會保齡大賽男子單打的譚炳順，終於爭到男子「三項全能錦標」，原定已宣佈麥伯順獲得該項比賽之榮銜，但這是賽會一時疏忽，其後立即更正。賽會定今日下午七時在南華保齡球場頒獎。

國際剪影

反對工會攘奪政府職權
占金斯暢談英國大事
這位有希望繼威爾遜為工黨領袖的內政部長，力主目前必須首先控制通貨膨脹。

內政部長的職責，要像一個政治家伸頸以窺看各種各式引起爭辯的問題。占金斯最近遭遇的一些爆炸性問題，包括種族關係，進口移民，愛爾蘭共和軍，罪案和暴力的激增，放任主義，警察，刑罰，性別的歧視，以及電視的道德等。

當筆者在內政部與他談話，他辦公桌後邊的牆上掛着查理一世的莊嚴照片，實不足為奇。那是提醒在政治上坐在那張椅子而作出錯誤決策的人的斬頭後果。

但當被詢問這個國家的主要的困難問題，他毫不猶豫的說，它是在經濟方面的。雖然他的困難問題是相當多的，它不如經濟的那麼嚴重。曾任財相，他應該知道。

「主要的困難是一個不能接受的通貨膨脹的水平，它在若干年內將可摧毀貨幣，而在若干年後，可能嚴重的損害英國社會的結構。」

這是我們國家獨有的一個困難問題嗎？「不，在過去兩年內，每一先進工業國都有嚴重的通貨膨脹。但它對我們是特別重要的，因為本年的展望，幾乎所有的大對手都比我們更好。這必須加上我們的龐大的結算赤字，由約港幣三十四億五千萬元增至約四十六億元，約等於國民收入的百分之六。沒有人能說你能夠在這種情形下無限期的生活下去。」

一個工黨政府應該多做些甚麼工作，設法控制「經濟的各項高度」。

他說：「我相信這個國家在指導經濟方面應該擔任一個重大的角色。我相信一個健康的經濟，有利可圖的及積極經營的私營部門。我想見權力分散。我認為工會應該有一定程度的權力，但不是完全的權力。我相信應該有一個有多個競爭勢力的社會，而私營企業應佔一重要角色。」

國家企業局，有約一百一十五億元可以注入工業的，是對私營企業的一個威脅嗎？

「我認為它能夠有許多的貢獻。但如果它的經營損害健康的私營部門，它是自己擊敗自己。它必須補充，而不是代替私營部門的投資。」

占金斯於被問及工會對於政府的政策是否有太多的影響力量，他的答覆是非常謹慎的：

「工會與任何政府間的均勢是很難安排得當的，保守黨把那均勢安排錯了。這政府應該諮詢各工會，而各工會應該是我們國民生活的一個重要的力量。但他們不應攘奪政府的職權。他們應該不要告訴政府做甚麼事情。沒有政府應該與各負責的工會發生大衝突的。但人民必須知道，工會導致的通貨膨脹的延續的過程，等於跳進海洋的大海中的一艘小艇裏。最初你感覺一定限度的保護，但如果人人都跳進去，那小艇沉沒了。」

沒有工黨政治家像占金斯那麼公開的和熱誠的贊成加入共同市場。為了全民投票，他辭掉副領袖的職位，並曾經說過，如果英國退出共同市場，他將離開政府。

「那不是一種威脅。不要以為我可以嚇便英國人留在共同市場，祇須說如果他們不願意，我將辭職。」

但他決定在公民投票時期積極推行他的宣傳。（未完）

煤斤能再成為首要燃料嗎？

地底開礦對環境的破壞少得多，但有其他問題：投資額和經營成本較高（需要較多人力），礦工健康和安全受影響。地底開礦有數種，最重要的是豎坑、橫坑和斜坑。開鑿豎坑旨在使礦工可以到達距地面甚遠的地底煤床。開鑿時是在地面鑿一大洞直通煤床；然後由礦工開鑿幾個平行的進口，通入煤床。在美國，豎坑平均深度是二百六十呎（七六·二公尺）。開鑿橫坑旨在使礦工可以到達山腰的煤礦；進口處是位於煤口的水平面。斜坑亦旨在使礦工得以到達山區的煤床，但須從地面鑿一斜坑通至煤床口。

自第二次世界大戰以來，美國已發展精密的機器，以進行機械化的煤礦開採。一般而言，這種機器的使用，減少了意外事件和開礦費用，提高礦工的生產力，並使礦工的僱用逐漸減少。目前約有十五萬人從事煤礦開採工作。

煤產是否能提高，以應付擴增的需求，須視經濟及其他因素而定，聯合煤業公司操作事務執行副總裁拉普赫·貝利最近曾概述這些因素稱：

「地下煤產增加的程度，須取決於煤業界扭轉最近的下降趨勢和遏止成本增加的能力。就長遠而言，新的開採方法可以導致生產增加。地面開採的盡量擴展，將需要擁有美國西部大部分煤藏的聯邦政府和州政府採取可以預測而又切實的一貫租借政策，同時，這又涉及有關開墾的健全途徑，涉及測量開礦地區的適當復原而非禁止開礦的立法。要使產量作必需的增加，須投下巨額資本。人力的多寡，也將是一個決定性因素。」

除了產量增加外，煤是否能以協助和彌補能源短缺的程度，須取決於兩項技術因素：空氣污染問題的解決，以及將煤轉化為一種液體及氣體的實際方法的發展。

年來已發展數種裝置，以遏止燃煤工廠的煙囪噴出煤烟和灰塵，這些裝置包括吸收微粒的濾器以及化學噴劑洗去微粒的設備。這較困難的是消除烟囪氣體的氧化硫，以符合潔淨空氣法標準。幾種控制方法正在研究中，但其長期效力尚未確定，而且目前都不能符合經濟原則。

有關將煤轉化為燃燒時較清潔的液體和氣體燃料的研究已進行中。十二種以上不同方法現正審查中。幾個試驗工廠已告興建，一般希望煤在商業上的氣化和液化工作能在一九七零年代末期進行。

氣化技術目前更有希望。試驗工作是旨在產生：㈠一種可經由管道輸送及在家庭取暖方面取代天然氣的高能人造氣。㈡一種供工業用途的低能氣體，此種氣體雖不由管道輸送，但運較廉宜。（下）

跑狗博彩風靡英國
以前被視為下級活動，欺詐層出。現在有嚴格管理，參加者遍各階層。

經濟蕭條打擊英國各行各業，各種體育及娛樂業亦受不同程度的影響，唯有「跑狗」不僅未受牽累，反而越來越受歡迎。

過去一段時期，「跑狗」被視為「下三流的玩意」，或「窮人的賭博」，但今天的情況則是：窮、富人與上流社會亦感興趣。

不過，與「賽馬」相較，「賽狗」仍然望塵莫及。主要是由於報紙及電視，過份重視賽馬而輕視賽狗。

紀錄所載，英國的首次賽狗──當然並非賭博性──是於一八七六年舉行。一商人利用一頭假兔，吸引兩頭狗追逐。「賽場」是一個四百碼沒有彎道的場地，參觀者寥寥可數。

這種遊戲面世之初，未受廣大歡迎，並且即沉寂下去。原因之一，當時那種沒有彎道的賽場，速度最快的犬隻必然奪標，減少賭博或賽狗而產生的意外興奮。

英國第一次稍具規模的賽狗，是一九二六年七月廿四日在曼徹斯特的貝利希鎮舉行，觀衆一千七百名。由於反應不俗，遂逐漸盛行，並且成為經常性的比賽。

「白市賽狗場」於翌年在倫敦開業，使倫敦的下層市民亦有機會參加這種博彩遊戲。其他大城市隨後亦紛紛設立狗場。一些狗場由於觀衆多，所以把每週賽事亦由一次增至兩次，後來改為三次，更有些天天舉行。

那時賽狗場防止蠱惑的措施欠週密，給不法之徒有可乘之機，令狗主、練狗師十分難堪。

為了挽救賽狗場的命運，全英狗場於一九二八年聯合組成管理機構，名為「全國賽狗會」，這機構至今仍有效地管理賽狗。

「全國賽狗會」的監督，負責執行條例。在狗場任職的人員，事前必須接受嚴格審查，並須領取執照。在防止蠱惑的措施下，「做狗」事件遂大大減少，公衆的信心逐漸恢復。

第二次世界大戰後數年，賽狗業突然掀起熱潮，每逢賽狗之日，賽場一定「爆棚」。

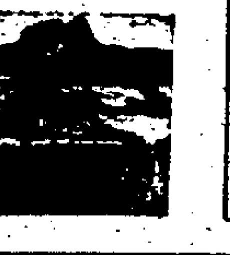
但好景不常，由於賽事安排得太密，入場人數開始減少。後來雖然減少了賽事，但狗迷的興趣仍未復元。

狗會有鑒於此，立即進行多種改革，改善投注服務及場館，還在場裡設餐廳，使狗迷增加不少情趣。

英國賽狗史上最出風頭的名犬，名「殺手米克」。從一九三零年八月廿日出賽起，一連贏了十九大冠軍，牠死後遺體保存於倫敦自然史博物館，被視為傳奇性的「狗國英雄」。

「殺手米克」的紀錄，已於去年十月給刷新了，一頭名「芥辣」的黑白兩色雌犬，連續奪得二十次勝利。由於賽狗業日益發達，這個新紀錄可說來得正合時宜。（雄）

健身院業最穩健



「阿特拉斯有限公司」在紐約曼哈頓東第廿三街租賃的辦事處已有四十年。一間銀行對該公司的融資幫助亦已近五十年。一間印刷公司替該公司印製宣傳刊物有五十多年。同時，公司成立半世紀以來，祇更換廣告公司一次。

「這是一行十分穩定的事業，」該公司總裁羅斐說。他現年六十六歲，個子雖小，和藹可親。「別的行業升沉十分快速，且往往受技術改革所打擊。但我們這一行卻數十年如一日，變動甚微。事實上，別的行業越惡化，我們這一行越興旺。七十年代初期是我們的黃金時代，生意奇好。」

男性健身業是世上最不易遭受打擊的行業之一。經營這一行業的人，雖然沒有多大機會致富，但也收入安定。

「任何時代均有大批男士希望強健體魄，」羅斐說，「時代越進步，我們的業務越興旺。因為在進步的時代一切均講究工業化，而工業化的結果，男性體力活動的機會大量減少。他們開始擔心身體發胖及體力衰弱。他們知道坐在寫字間伏案工作及散步，無助於改善體魄，並且瞭解要有良好體格必須作一些體力活動，而到健身院健身是最佳辦法。」

一九四零年代後期，美國約有二百萬男子到健身院鍛鍊身體，每年約花五千萬美元。今天，人數增至二千萬，健身院的營業收入達五億至七億五千萬美元。

「一些自稱為知識分子的人，鮮來到健身院鍛鍊身體的中年人，但這些學員多不理會別人的訕笑。」羅斐。

「健身所以具有吸引力，不是由於它能令人肌肉發達，而是由於它能夠增強健康。假使本公司的鍛鍊方法效果不佳，又豈能經營半個世紀而不關門？」（雄）

不久前才退休回國的
軍火專家希路舉世知名
這位被左派恐怖分子炸斷右手的專家，暢談遇事經過及其感受，並盼能自設拆炸彈學校。

步操的就是警務處香港警察總部的西，那制服齊整的警目的皮靴突然停止。他在一度寫着「警察軍火部」的門前突然向右轉，精神奕奕的行禮，並對筆者說：「先生，軍火專家希路在這辦公室等候着你。」然後，他操步的走下那走廊。

希路坐在一張大辦公桌後邊。他背後的牆上掛着一枚子彈爆炸的照片。在他的辦公桌上，一本割掉肢體者手冊被用作鎮紙器。

這位軍火專家站起來，伸出他的左手與筆者握手。右手下垂，是一隻沒有活力的塑膠製的假手。

這位軍火專家於恐怖分子的炸彈在他手裡爆炸的照片被刊出後而出名。各地的警察和陸軍，久已知道希路是一個曾獲許多功牌的英雄，曾在納粹閃電戰期間在倫敦拆除炸彈，於四十年代在巴勒斯坦參加對付恐怖分子的工作，五十年代在馬來西亞擔任同樣的工作，而近年在香港服務。

當炸彈在他的右手裏爆炸的照片發表後，幾乎世界上每一個人都知道有軍火專家希路這個人。每一個人都哀悼他的悲劇。

筆者不自覺的凝視着他的塑膠手，希路說：「來，來，你不完全戰勝他們。」

他請筆者坐下吸茶，初次談及使他失掉他的手，他的半截手臂，以及幾乎他的事業的那枚炸彈。

他說：「對於炸傷了我的那種炸彈，沒有安全的保障。當然，任何炸彈都是危險的。它們是最難預測的，而時常殺死那些製造它的人。但這枚是特別危險的。它祇是一個罐汁罐，有人很有耐心的灌入一種硫酸液。炸藥要時常放在水底下。祇要它在水底下，它是穩定的。它與空氣接觸時便爆炸。祇須幾角錢便可製造這種炸彈。這枚炸彈放置在香港政府合署的混凝的花崗石梯級上，預期於罐內的硫質蒸發後即爆炸。幸虧它爆炸時我剛在傾瀉那溶液。如果它在罐子裏爆炸，它可能炸死我。它有四、五枚手榴彈的威力。我是幸運的。錫片在我兩腿間爆炸，炸不中我，而在五十二呎以外。」

希路的態度幾乎仍屬老殖民地官的。他採用術語如儀器、嫌疑分子、然點……但當他談及那個放置炸彈的不知姓名的人，他怒形於色。「我時常想到他。這位紳士，照我所知不是頭頭。我倒想到他這裏來，關上了門，俾我可以伸手毆他。他們從未拘獲那個人，而我也沒有參加偵查──那不是我的工作。我唯一的安慰是，我希望他看見他對我所做的事的照片。我會對他說：他知道他在做甚麼。他隨意可被殺死。他將要有相當的忍耐。我不想於他在製造那樣的一件武器時坐着。他製造了那枚炸彈後，他要做那使他神經緊張的，把它運到它的地點而不致因突然震盪而爆炸的工作。」

軍火專家呷了一口茶，談及這悲劇帶來的好事。「失掉我的手和半截手臂，在多方面已改變了我。我以前或許是一個倔強的人，但我現在似乎是比較溫柔的。人們對我太好了。如果你消除所有的流血的荒謬事件，我所做的是我很要做的工作。

「我喜歡想到我做得比較好。我們全都喜歡做事工作做得好。但是，如果任何像這樣的事情發生，它使你明白普通人有幾多美德。在香港的人做着各種的小事情，在你看來，或許是沒有意義的，但我卻認為很重要的。例如，當我駕駛汽車在路上走着，路旁有人向我揮手。其他的汽車駕駛人讓路給我。我不相信香港的駕車禮讓改變得那麼多，那祇是許多人認得我而表示好感。我的生活一定的改變了。我一向喜歡攝影。現在我不能夠拿着攝影機來較準焦點，不得不拋棄了它。我以前不用電鬚刨，現在卻要用它。我必須穿着沒有鞋帶的鞋子。

「曾經有過一個時期，我用一個鉤來代替一隻手。我現在仍然有它。它鎖在我的餘手上，但它是一種複雜的東西，它不如你所想像的那麼方便。」

希路說，有些人形容他所失掉的那隻手為一個優秀外科醫生的曾受高度訓練的手，能夠在黑暗中摸索那些纏繞着的信管。

他在他的三十年服務中，拆除了數以百計的炸彈，而他的右手或許是曾受高度訓練的，但他不是因為它的訓練而失掉這隻手，他失掉它，祇如一個沒有一隻手的人，任何的一個人。

他說：「右手才是重要的，因為我從未用我的左手做過任何值得一談的事。我想勸告任何有一隻手的人，最低限度用左手做些事情。如果你有一個時期失掉右手，你就無法用手工作了。現在試訓練兩隻手吧。」

希路說，「你必須接受發生了的事情，並設法適應新的生活。祇此而已。」（上）

當日希路被炸時情形

部份紗廠由下月起恢復增加生產一成
紗價提高以後反應惡劣 織布及針織廠大受影响

【本報訊】最近兩週來，本港棉紗價格上升百分之十五至百分之二十，紗廠存倉的棉紗乘着起價的機會，陸續推出，現在一部分棉紗現貨供應轉緊，很多紗廠準備由五月開始逐漸恢復增加生產量。

昨據棉紡業有關人士指稱：最近棉紗價格逐告上升，主要是棉花價格提高的影響，很多紗廠存倉棉紗乘着起價的機會，陸續推出，這些存倉棉紗售價比較紗廠開出七、八月期貨價格每包低五十元左右，例如卅二支半精梳棉紗，期貨價格每包二千零五十元，但存倉現貨則以二千元沽出，又如四十支半精梳棉紗，期貨價格每包二千二百元，存倉現貨則以每包二千一百五十元沽出。現在很多紗廠準備由五月開始，生產量恢復增加百分之十，棉紗供應漸告增加，價格亦將止漲轉穩。

他強調稱：棉紗價格提升太速，對織布廠及針織廠當然有不良的影響，如果布廠與針織廠不能接入訂單，購買棉紗又將減少，到頭來，紗廠也是不利的，還是增加生產而減輕成本，以合理價格供應棉紗，方為明智之舉。

水泥銷售緩慢 日貨行情調低

【本報訊】本港水泥銷情仍乏增展，售價於較早時調低後，最近大致轉定，不過，日本水泥銷港所價作何程度調整，對水泥市有一定的影響。

建築材料商說：本港水泥售價經過調整後，日本水泥尚未迅速放出新盤，最近有關商家按照目前本港水泥行情，以每噸卅六美元C．I．F．香港訂貨，日本方面仍未立即接受，在此情形下，如果早期訂銷的日本水泥供應較疏時，相信下月份日本水泥供港漸呈疏減，但對目前現價尚無刺激作用。

日本水泥銷港價以每噸卅六、七美元C．I．F．香港仍堪和算，至於現時供港的日本水泥訂價約為每噸四十美元至四十二美元，貨主到貨後，照現價銷售已受虧損。

日本水泥多種牌子續有充塲，每噸送到市區工地價售二百一十元至二百廿五元不等。大陸水泥，送到市區工地每噸二百廿八元五角。

青洲泥，四十五公斤庄，每包配價仍為九元四角五分。

建築材料商指出：本港建築施工仍慢，建材需求尚難增加，因此，水泥銷售除日本泥有些競銷能力之外，非律賓泥暫難有機會來銷。

英加德滙上揚 美瑞滙却掛低

【本報訊】本港外滙牌價，昨續調整，計調整後之新滙率，英鎊、加拿大元、西德馬克均見掛高，美元、瑞士法郎則改低，至於倫敦美元告羅士牌價，昨續調低。茲將渣打銀行所掛之新牌價錄下：

英鎊電滙賣出價由一一．八一五港元改為一一．八二〇港元，即每英鎊較前多兌〇．〇〇五港元，買入價仍為一一．六七〇港元。

美元電滙賣出價由四九七．七五港元改為四九七．五〇港元，買入價由四九一．七五港元改為四九一．五〇港元，即每百美元均較前少兌〇．二五港元。

加拿大元電滙賣出價由四九四．七〇港元改為四九五．〇五港元，買入價由四八三．七五港元改為四八四．一〇港元，即每百加元均較前多兌〇．三五港元。

西德馬克電滙賣出價由二一一．三三五港元改為二一一．五〇港元，即每百馬克較前多兌〇．一一五港元，買入價由二〇五．五〇港元改為二〇五．六〇港元，即每百馬克較前多兌〇．一〇港元。

瑞士法郎電滙賣出價由一九六．三五港元改為一九六．二五港元，買入價由一八九．九〇港元改為一八九．八〇港元，即每百法郎均較前少兌〇．一〇港元。

倫敦美元告羅士賣出價由二．一七三〇美元改為二．一七五〇美元，買入價由二．一七四〇美元改為二．一七六〇美元，即每英鎊均較前多兌〇．〇〇二〇美元。

獲利回吐下 美股價報跌

【紐約十八日美聯社電】星期五紐約股市下挫，主要是獲利回吐壓力影響。

杜鐘斯卅種工業平均指數於過去八日來升了七十五點，週五早上十一時間，下跌了六點一八，指數是八一三點三八。

據經紀分析，股價下跌，主要是政府公佈第一季的國民生產率下降影響，而投資人士便趁機會抛出。

杜鐘斯卅種工業平均指數於收市前半小時跌十點，紐約證券交易所的下跌股數與上升股數是三比二。

杜鐘斯卅種工業平均指數跌十一〇三，收市為八〇點四三。

紐約證券交易所的一千八百四十種股票中，下跌佔八百八十四種，上漲股佔五百四十五種，成交共二千二百六十一萬股。

紐約證券交易所普通股綜合指數跌〇點四五，收市為四五點七五。

銀行同業拆息呆靜 美滙亦呈膠着狀態

【本報訊】昨日銀行同業拆息呆靜，活期拆借的按點七五厘。

據銀行界人士指稱：近來本港美滙價格，轉呈膠着狀態，因為目前國際環境，美滙已調整至合理水平，近期內每美元兌港幣不會低過四點九〇，亦不會升至五點，由於本港各行業入口商向外訂購新貨尚未見明顯增加，出口實單以及收到海外各地客商的美元信用証亦無大增減，美滙暫時膠着是必然性的。

昨日銀行同業成交每美元兌四．九三八港元至四．九四二港元，購單每美元兌四．九七一港元，賣單每美元兌四．九一〇港元。

淡水魚源疏價穩 蔬菜價上落不大

【本報訊】天氣回暖，佐食品市道供應正常，售價亦多回軟。

港島中央街市，肉類的生豬市道平慢，成交大盤價三二〇元，本地生豬售三五〇元至三六〇元，燒豬市道滯下跌十元，中部燒豬售四五〇元，揀手貨售四九〇元，行貨市道軟弱，零售價格無大起跌。

生牛方面，大陸供應一〇四頭，成交價四〇〇元，細身貨售四〇〇元至五四〇元，印尼生牛成交價五三〇元。生羊昨日供應廿頭，大盤成交二二〇元，零售價不變。

三鳥類的雞供應七十四籠，力康白雞佔十五籠，一級上駕雞貨少，上雞項及上駕雞市道略滯，牛皮市，上雞項原籠售四七〇元，一級雞項售四八〇元至四九〇元，下價雞項售四〇〇元，上駕雞售四一〇元，一級駕雞售三五〇元，下價駕雞售三〇〇元，力康白雞平常，合斤兩白雞售三〇元，雞價企住，水鴨仔下跌一、二元，大致無變化。

水產類的生魚供應正常，市道牛皮，蒸蟹無大變動，肉蟹市滯下跌一、廿元，花蟹、紅蟹價企住，田雞貨少，大盤價上升二、三十元，零售價企穩。鮮蝦類的中蝦市滯下跌二、三十元，泥蝦下跌一、二十元，麻蝦、膏蝦無起跌，澳門供應五十八桶。

淡水魚類的鯇魚、鯪魚供應正常，大魚貨疏到售價硬企。鹹水魚的泥斑貨多，市道滯下跌四、五十元，紅魚、鮫魚價企定，中條貨的寄根馬頭，紅衫及白鱔售價企住。

瓜菜類的供應正常，零售價無大上落，西洋菜、波菜、枸杞每斤下跌二角，草菇下跌四角。

副食品行情表

茲將昨日港島中央街市佐食品零售價格列表如下：

品名	單位	價格
肉類		
上肉	斤	七元二角
肆肉	斤	七元六角
腩肉	斤	四元
赤肉	斤	九元六角
柳枚	斤	十一元二角
赤排	斤	九元六角
肉排	斤	八元八角
腩排	斤	七元二角
排骨	斤	六元
豬肝	斤	十一元二角
豬腰	斤	十一元二角
豬心	斤	七元二角
大腩	斤	六元
腩心	斤	七元二角
豬肚	個	五元
牛肉	斤	九元六角
牛柳	斤	十一元六角
牛肝	斤	八元
牛鵰	斤	六元八角
牛腩	斤	五元六角
牛心	斤	四元四角
牛柏葉	斤	三元二角
牛湘葉	斤	三元二角
牛尾	斤	四元四角
羊肉	斤	十二元
三鳥類		
上雞項	斤	六元八角
上駕雞	斤	六元二角
殺鴨	斤	四元八角
吹米鴨	斤	五元六角
棺鵝	斤	五元八角
平頭中鵝	斤	四元八角
水鴨仔	隻	二十四元
雙頭太水鴨	斤	卅四元
圓頭大水鴨	隻	廿八元
鵪鶉	隻	十八元
水盤類		
大生魚	斤	十四元四角
一級生魚仔	斤	19元二角
青蟹	斤	十六元
花蟹	斤	三元六角
肉蟹	斤	八元八角
雜肉蟹	斤	七元二角
白蟹	斤	三元二角
紅蟹	斤	四元八角
大田雞	斤	十二元八角
中田雞	斤	十一元二角
小田雞	斤	九元六角
本地生鯇	斤	十一元
一級鯇魚	斤	七元五角
鯇魚（中）	斤	七元二角
一級大魚	斤	六元八角
大魚（中）	斤	六元四毫
鯪魚	斤	六元
鯪魚（中）	斤	五元二角
鯪魚（小）	斤	四元八角
笋殼魚（大）	斤	十六元
笋殼魚（中）	斤	十四元
笋殼魚（小）	斤	十二元
泥斑肉	斤	九元六角
紅斑肉	斤	四元八角
紅魚柳	斤	七元二角
鯇魚肉	斤	四元
白鱠魚	斤	八元
英鱠魚	斤	九元
黑鯰魚	斤	五元
走牌鯰	斤	三元
馬友	斤	九元六角
寄根馬頭	斤	五元五角
黃花魚	斤	七元五角
紅衫	斤	三元五角
牛鰍	斤	三元二角
話眉	斤	四元五角
木棉	斤	三元五角
火點	斤	五元
斑鰳	斤	五元六角
黃鱔	斤	五元六角
白鱔	斤	廿八元
本地塘虱	斤	十四元四角
烏頭魚（大）		卅元
烏頭魚（中）		廿四元
烏頭魚（小）		十八元
生斑魚（大）	斤	十六元
生斑魚（中）	斤	十四元四角
生斑魚（小）	斤	十五元八角
本地水魚	斤	十八元
山瑞（大）	斤	廿八元
金頭龜（大）	斤	六〇〇元
金頭龜（中）	斤	二〇〇元
大龍蝦	斤	廿二元
中龍蝦	斤	廿元
大花蝦	斤	十七元
正流中蝦	斤	九元六角
隔流中蝦	斤	七元五角
麻中蝦	斤	七元六角
黃蝦仔	斤	五元五角
泥蝦仔	斤	三元

存倉數量減縮 影响米價提高
須增加入口穩定米價

【本報訊】昨日米糧行市，入口米商未有開盤，只有一些晴盤交易。下週一公衆假期，入口米商通知無開盤，但現在是米糧行市的淡月開始，無甚影響。

據米行人士指稱：本來米糧行市的淡月，米價應該下降，但最近米價不降而反升，主要原因是本港存倉米糧顯著減少，幸而零售米商入貨不多，尚未致發生供不應求，不過，為了保障消費者利益，第三季入口額應該增加，倘若存倉米糧經常保持八萬噸以上，足夠供應三個月需要，則米價方能穩定。

需求雖未回增 鐵條價仍堅穩

【本報訊】最近本港建築鐵條售價顯得很堅定，雖然扯銷未見回增，但產地來價升後多雜化算，而美滙回漲亦使來貨成本增加，因此，本港鐵條回跌已不容易，反而有機會作穩步揚升。

五金商指出：日本鐵條訂盤調升後，目前高拉力鋼板盤每噸二百卅八美元至二百四十美元，光身圓鐵每噸二百廿美元C．I．F．香港，這些訂價故無甚化算，但日本方面還通知港商上價祇能接受五、六月份訂盤，對七月份以後訂盤，暫不接納，日本這情況恐怕生產費用增重後，接入遠期訂盤會蒙受虧損，然目前港商對此無甚反應。

本港鐵條市價，二至四分不定尺花式每担拆六十二、三元，日本二至四分齊度貨，每担拆六十四元，六十五元，五、六分拆六十二元，七分至寸半，六十二元，至於高拉力鋼筋，每担七十二元至七十三元，日本貨個別拆七十四元。

美電美鈔軟順 金價跌近七元
去息六角尾盤成九九〇．弍

【本報訊】週五外圍行情，金價方面：倫敦報一七〇．二五美元（升兩元七角半），瑞士入價報一六九．五〇美元，出價報一七〇．五〇美元（升一元半），巴黎報一七三．三八美元（升兩元六角七仙），加拿大期貨報一六八．四〇美元（跌八角），美國紐約報一六七．九〇美元（跌兩角）。英鎊方面：倫敦轉滙鎊報二．三七四二美元（漲四錢兩厘），美國芝老士報二．三七五六美元（漲兩錢六厘）。

昨日開市報九九一．二，最高報九九三．〇，最低報九九〇．二，收市價九九〇．二，息價打去息六角正，上牌現貨交收共五百兩，公價定九九〇．二。滋日波幅為二．八元，前市尾盤為九九七．〇元，與昨收市價比較跌幅為六．八元。昨日歐洲金價雖然仍向好，但港市人心則轉淡，差不多以低價收市。

美鈔報順，大鈔報四．九三八，昔鈔報四．九二八；美電最高報四．九四五，最低報四．九四〇；通天單最高報四．九三五，最低報四．九三〇；日元企穩，大紙報一六九．六，細紙報一六八．六；台幣報一二六．〇；西德馬克報二〇四．五；法國法郎報一一五．五；瑞士法郎報一九〇．五。

本港金鈔外幣行情表

四月十九日（星期六）

（九九K金）	
開市	991.2
收市	990.2
最高	993.0
最低	990.2
（美鈔）	
大鈔	4.938
昔鈔	4.928
（美電）	
最高	4.945
最低	4.940
（通天單）	
最高	4.935
最低	4.930
（日元）	
大紙（萬計）	169.6
細紙（萬計）	168.6

（雜幣）	
正鎊	11.67
埃及鎊	7.00
澳洲元	6.60
加單	4.91
加元（大）	4.92
加元（小）	4.91
菲幣（大）	0.66
菲幣（小）	0.65
大坡紙	2.13
細坡紙	2.12
新勞幣（百計）	53.00
葡幣（每元）	0.92
西德馬克（百計）	204.50
法國新法郎（百計）	115.50
瑞士新法郎（百計）	190.50
泰幣（百計）	24.50
台幣（千計）	126.00
新金邊（千計）	4.75
仰光（百計）	32.00
西貢紙（千計）	6.25

明珠・倫敦　寰華・文華　金門・寶聲　新聲　新華・新都

狂滿五日場　雙公司最新驚險情片 公爵出品奇情巨片
維利威莉 杜亞多

新華十點場：江湖血寶・午夜枕魔　新都今早場：敢死隊

今天五場仍映　港香淘金記　七彩諷刺喜劇
今天五場仍映　酒吧女郎　七彩色情肉感
四今場仍滿 賣座　神燈　七彩神話特技

狂滿五場映　神燈　當奴・干拿　美芝莎梅
今天聯映　香港淘金記　苗可秀・何守信　鬼上身　奪魄嬌娃

今天禮拜獻映　龍虎雙霸天　阿倫狄龍・暴加・士打・保羅史・高菲
神秘電影：兩院午夜場

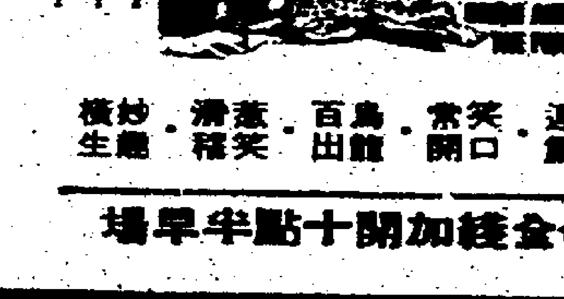
衍衆要求隆重獻映　辣手神探追魂鎗　奇連伊士活主演
神秘電影：兩院午夜場

海運・百樂　H 702412　K 678091

絕早滿瀉　唐人街　波蘭斯基又一傑作

凱聲今早十點半　婚姻生活

爆滿！今天五場續映　酒吧女郎　胡燕妮・金燕玲・林偉・謝賢・劉大・王霞・蘇真・薛家燕
早場：香港小父好十雙便民聲龍虎北銀血笑玉劍

今天獻映　烏龍王　皮亞察・李

今金錢加開十點半早場

今天獻映　烏龍王　皮亞察・李　寶金・珍

本片最近在巴黎京東獻映破座紀錄！
華盛頓今午夜場：鐵膽神龍

第三週映　奪標　"MY WAY"
全球讚揚具強烈衝突性感人之作
各報一致推薦！　題材現實感人！
百樂今早十一點正　海運今早十點半

緊張刺激禮拜五場　邵氏出品華語動作巨片

神秘電影：兩院午夜場

昂然進入第三週　綠帽

快樂今早十點半：鬼上身

昨天狂滿今天五場　權利的滋味

雅天琵・歌娜莉

今天續映　酒吧女郎
今天放映　香港淘金記
今天續映　酒吧女郎

今天五場獻映　香港淘金記　苗可秀・宗華・何守信

麗聲午夜場：鬼上身

小丁香　傑克

那條大紅領汰在街燈光影下當風飛颺，是他唯一的標幟。

那句話，當場把小丁香嚇得魂飛眼瞪，依着他所指的方向望去，約計一兩百間舖位模樣，果然見一人以跑步的姿態追來。

那人曲臂捏緊兩個拳頭，跨着大闊步，像長跑運動健將爭取最終一程的冠軍，不惜付出畢生精力拚命。

北風對正他迎面狂吹，蓬亂的長髮似馬鬃直豎。那身裝束，小丁香認得，上身綠色絨線衫，下繫牛仔褲，因係敞開胸鈕，那條大紅領汰在街燈光影下當風飛颺，是他唯一的標幟。

不是洪坤還有那？

小丁香看得眞切，倒抽了口冷氣：

「果眞是洪仔追來了，怎麼辦？」

「不妨事，隔得還遠，來得及躲避。」

「躲往那裏？我緊跟着你！」

亭亦濟出力搖頭，「不！各走各路。」

「事勢危急，你忍心將我半路上拋棄嗎？」

「正因要保護妳，必須先分而後聚。我們望見他，他必然先發現我們，才向着這個方向飛趕前來。現在最要的應付策略，是分散他的目光！妳走一個方向，我走另一個方向，淆亂他的注意力。」

小丁香一想，這話言之成理，忙問，「我走那個方向？」

「我們此時在靠右的行人道上走，洪坤正向這邊追。妳馬上撇下我獨自先行，祇十來碼路不是有棵大樹嗎？蔭濃枝密，樹影紛披，妳繞過了樹，毋須找尋斑馬綫，夜間來往車輛稀少，妳兩頭望望，橫過馬路，直往那邊人行道，回頭走七八家門面，有間女服店，已打烊上舖了，那不必管，妳站在門前等我駛車來送妳回家。」

小丁香還待問甚麼時，亭亦濟催她快走，說洪坤追近了。（一〇四）

再見黑貓　李默

十五：阿牛

「霉妮，雞該下蛋了，妳替我早點去雞園檢拾！」

媽不愉快時便喊我霉妮。這幾天她收到爸爸從廣州寄來的信，墨跡潦草地。

早上，我聽見婆婆跟媽在帳外私語。

「又不成啦？」

「花多了錢啦？」

我又看見媽在首飾盒點數整盒的戒指鐲子。然後，媽又唸她那些詩：

寒蟬淒切，對長亭晚，驟雨初歇……

我悄然出了房間，拾木梯級到了樓下。園內由一條短徑可到雞房，建有十小瓦屋（雞的居所），白色紅冠的雞在泥地快意地啄穀食，白色的蛋東南西北。

然後我看見放牛的阿牛。十六歲穿短毛褲的粗黑男孩。媽說他是佣人阿嫲的兒子，以前給人家看牛的。

阿牛的舉措嚇了我一跳，拌破了一灘黃色的蛋黃。

唉，童年裏的陌生客……

阿牛染滿一嘴唇的蛋黃，野生的樣子。

「毛毛，妳不懂嗎？這是最補的吃法。看。」

阿牛拾起雞蛋，往牆上輕輕的敲個洞，然後快手地把蛋洞往唇上

去啦。

阿牛，曾經是我的好朋友的，他有吃生蛋的舉動。

當阿牛與你說話時，他的嘴與臉噴着熱氣。使我有一種驚顫的感覺。

阿牛的一雙禿指甲的大手、阿牛的一身，都發散着栓牛繩索的氣味，而且，阿牛曾經抱我。

我喜歡由阿牛抱着四處去，他是與衆不同的。尤其是當他把我放在肩上，騎着膊馬去到花樹下。

我雙手扶住他亂草般的頭髮，大腿上坐的是堅實的感覺。阿牛的氣味，像稻草堆地烘熱起來。那是他們沒有的：我既喜歡，又驚異和害怕。

媽媽緊張到了不得了：

「阿牛，好了，快把她放下。」

阿嫲也趕來罵她兒子：

「阿牛，快別胡來，人家是千金小姐。」

噢，是的，我們到這餘適來，並不是務農求生，祇是隱居。她們白白糟蹋了這園子。

阿牛能道出山上任何一件事物。

回到媽媽溫軟的懷抱，我有悵然若失的感覺。（一五）

半寂靜地帶　丹尼

幾名匪徒械劫金舖，在一分鐘內掠走萬元金飾。匪徒已逃之夭夭，職員才如夢初醒，高呼打劫。

電視有「口快手快」的節目，這一回算是口快還是手快呢？

×　×　×

跛豪案匪人吳冰，在法庭餐廳中謂要請在場記者吃飯。廉記人馬在旁虎視眈眈，這一頓飯即使有龍肝鳳髓，老記亦祇好乾吞口水了。

×　×　×

販毒集團的黑話，稱白粉為「美人」。這眞是令人魂銷骨蝕的美人。

南八行　南宮搏

他們兩人走向船時，看到船邊立着一名少女。

「唉，殷姑，妳怎麼來了——我正想去看妳！」南八捧着雞，快速地走近。

殷姑的面色不大好看，微喟，沒有出聲。

「殷姑，這回我鬥贏了——」他喜孜孜地解釋：「贏雙連！」

「輸贏我可不理，八哥，一天到晚找雞，鬥蛩，很有趣嗎？」殷姑又輕輕地搖搖頭：「前些日子，何老師在壟壚看到你埋頭捉蜈蚣，他回來向六叔說：『南霽雲讀書學劍，終於沒有出息！』我聽六叔說，多難過！」

抱着血淋淋的鬥雞的南八，怔住了，喃喃地重複：「南霽雲讀書學劍，終於沒有出息——」說着，他的雙目動一下，眼皮垂下了，他在想到出息：撐船，和市井少年混在一起，鬥雞、賭博，這樣下去，自然是不會有出息的了！

「我不相信八哥眞會沒有出息的——」殷姑低說，但在稍頓之後，又說：「祇是，看到你這個樣子……」

「殷姑——」南霽雲沉滯地說：「我沒資格應考，我能作甚麼呢？」

「你祇是沒有資格入鄉貢啊，難道試武也不行嗎？」殷姑的聲調轉爲婉轉：「你自己說過，魏武帝廿三歲就作了頓丘令，你幾歲了？」

「我廿二歲，用光了遺產，撐船！」南霽雲稍爲有些憤懣：「我爲鄉里看不起，城裡人怕挨我打，不敢藐視我，其實，也一樣看不起我！」

「八哥，回來吧，不要再撐你的船了——」殷姑柔和而誠地說：「鄉裡的人並非看不起你，至少，我就不是！」

南八沉吟着，自己的感情在交戰，漸漸，他深鎖着的眉頭展開，側轉身向他的夥伴：

「連本帶利，我們還有四萬錢吧！你拿一半，一半給我，這艘船，給你和阿三，你回去吧！」他說，忽然大笑着轉向殷姑：「好吧，我聽從你！從現在就開始，我們走！」

殷姑笑了，輕揚地挺身開步，立刻又道：

「八哥，把你手上的雞丟了吧！」

「哦，看來，牠也很難活下去——」南霽雲注視着雞，想把牠拋入水中，但在一轉念之間，突然把雞向殷姑一送，正經地說：「南八從此不再鬥雞，這一隻雞權充聘禮，殷姑，收下！」

「啊！八哥，你——」她吃驚着，但還[illegible]不顧結婚的南霽雲親口說出的聘禮，她等待他求婚，[illegible]不多兩年了，她雖然不願接受這樣血淋淋的怪異聘禮，但她又要接受南霽雲的求婚，在無可奈何中，她毅然接過了雞。

——這是南霽雲……

武俠小說　斷腸殘鈎　高峯著　丹青圖

司馬湘蓮道：「啊，司馬瑞琨？他是我的弟弟，兄弟，走，咱們去找他。」

商孤洋一把抓着她的手腕道：「姊姊，千萬不可。」

司馬湘蓮一怔道：「爲甚麼？」

商孤洋道：「妳別忘了咱們的身份，咱們現在是紅綠雙煞呀！」

司馬湘蓮道：「我知道咱們是紅綠雙煞，但他是我的弟弟，咱們何必瞞他。」

商孤洋道：「不行，姊姊，妳這麼做，準會出事！」

司馬湘蓮道：「你是信不過他？」

商孤洋道：「不，我是擔心三泉教，我相信咱們的行動，三泉教必有人暗中監視。」

司馬湘蓮一愕道：「對，這當眞是事不關心，關心則亂，我一時疏忽幾乎誤了大事。」

商孤洋微微一笑道：「還算好，咱們總算沒有弄出紕漏。」

司馬湘蓮沉思半晌道：「兄弟，我跟瑞琨是一對孤兒，從小就分別被人收養，我曾經到處找他，但人海茫茫，一直沒有找到，現在……」

商孤洋道：「我知道姊姊的心情，這樣吧，咱們反正沒有甚麼急事，倒不如跟着他們再相機與令弟連絡。」

司馬湘蓮道：「好，就這麼辦。」

他們吃喝未完，野郎中諫果已在結賬，好在諫果並非離去，結完賬逕自上了樓梯。

這倒好，祇要野郎中不走，他們姊弟準可重逢。

於是，司馬湘蓮叫來店伙，道：「伙記，樓上還有房間麼？」

店伙道：「有，客官要兩間還是一間？」

司馬湘蓮道：「一間。」

店伙道：「五號怎樣？那是一間最好的上房，裡面有兩張床鋪。」

司馬湘蓮道：「好，就是五號吧。」

店伙轉身要走，司馬湘蓮叫住他道：「喂，伙記，適才上樓那三人是住在幾號？」

店伙道：「六七八號，在五號的對面。」

司馬湘蓮道：「沒有事了，你走吧。」

店伙走後，他們也付過酒菜的賬，立即上樓。

店伙說的不錯，六七八號的確是在五號的對面，不過是斜對面，要明瞭諫氏師徒的動靜，必須留點心才行。

晚餐時司馬湘蓮與司馬瑞琨曾經再度相遇，但以客人很多，她不敢與弟弟相認。

在回房歇息之際，司馬湘蓮眉峯一皺道：

「兄弟，我有點擔心。」

商孤洋道：「妳擔心甚麼？」

司馬湘蓮道：「跑江湖的行動不同於常人，我擔心他們會忽然離去。」

商孤洋道：「有這個可能麼？」（九一）

「伙記，樓上還有房間麼？」

足跡

「她沒有兒子，也不希望你有兒子？」

「她對眞洲或者沒有太大的成見，但不能容忍他的母親。」

「你可以將這件事交託給子敬伯，他會代你尋找。」

「事後想來的確應該這樣做，但在那時卻有一種得過且過的心理。」

「你現在一定會覺得遺憾。」

「遺憾極了。」

天已開始入黑，四周是一片昏黃，使人興起一種途窮之感。

次日，他們找了兩個作工再到張娟娟的墳頭去，拔除野草，用水坭做成一個圓形的蓋。墓碑因爲趕製不及，祇好等到日後再裝。任務完成，他們就在下午離開了居林。

二十五、

必打丹號所行走的海洋一向都是平靜的，這是因爲地處赤道無風地帶的緣故。可是這一次，出海不久就遇到一股相當強烈的風，使這艘兩千八百噸位的貨船顛簸不停。

「眞洲，這海好像忽然變了似的，你有這種感覺沒有？」船員薩林光在船艙裡這樣問。

「人都在那裡變，海爲甚麼不變？」羅眞洲說。

「人怎麼變法？」

「過去沒有銀行存款的人，現在有了銀行存款了。」

薩林光知道他在譏諷自己，說道：「我祇拿到很少的一點錢，我的本意是想使你們父子團聚。」

「謝謝你的好意，可惜我們已無父子感情。」

「我眞不明白你爲甚麼不肯認你的父親，我相信他至少有好幾十萬留給你。」

羅眞洲有點恨他，因爲除了他，船上的同事並未看到那則啓事。他雖然是爲了那一萬塊錢賞格才這樣做，但對自己卻引來了許多煩惱，無法保持一向的平靜生活。

「你如此關心我，到了吉普我請你吃飯，」他說。

「你眞的改變主意？」

「誰不想要錢，何況又是幾十萬。」

「好極了，眞洲，將來你有了幾十萬時，我們還用留在這種破船上，過不安定的日子嗎？」

「你等着就是。」

船到吉普，需要一天的時間來卸貨，船員可以趁這機會上岸去活動。

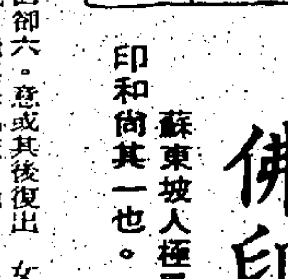
「眞洲，你不是說要請我吃飯的嗎？我們去那裡？」薩林光說。

「你祇要跟着我走就是了。」

台東鯉魚山弔胡鐵花太守　·卓華·

萬里東來胡太守，窮荒化育满添功。
文章兩代宏儒術，勝概千秋傳雅風。
瀛海波光流彩影，鯉魚山色翠連空。
登臨慨慕前賢績，碑紀長輝夕照紅。

——胡鐵花太守爲胡適博士尊翁，清光緒十三年東來任台東直隸州知州，敎化山胞，修台東誌，政績斐然，州人特立紀念碑於鯉魚山。



佛印之身世

蘇東坡人極風趣，又時與名僧作方外交，佛印和尚其一也。

·顧齋·

蘇東坡人極風趣，不時與名僧作方外交，佛印和尚其一也。世傳東坡與佛相謔戲趣事極多，但不鮮爲後人附會，佛印身世言之甚少，然實有其人。

佛印果何人哉？「老學菴筆記」載：「潘子賤題蔡奴傳神云，嘉祐間，風塵中亦有此，嗚呼，盛矣。然蔡實元豐間人也，仇氏初在民間，生子爲浮屠，曰了元，所謂佛印禪師也。已而爲廣陵人國子博士李問妾，生子定，出嫁郜氏，生蔡奴，故京師人謂蔡奴爲郜六。」「宮閨小名錄」云：「郜懿汴妓，李定其所生也。」又「後村詩話」：「汴妓郜六，卽蔡奴也，命待詔崔白，圖其貌人禁中。」「史夢蘭全史」有「宮詞」云：「樂部風流屬舊京，不康人物最關情，蔡奴小影師師傳，共播芳名入禁中。」郜懿與郜六（卽蔡奴）爲母女，皆習爲名妓，綜觀以上所載，佛印之母仇氏，初爲庶人妻而生佛印，改嫁國子博李問生李定，再嫁郜氏生蔡奴，故又曰郜六。意或其後復出爲妓，名爲郜懿，郜懿年齒已長，蔡奴則已長成，繼其母爲妓，艷名大熾。然則佛印之母，爲後來汴妓郜懿，李定及蔡奴，爲其不同父之弟妹者也。佛印身世之可考者，僅此而已，究竟有無舛訛，未得其他佐証。

或云郜懿卽郜六，非蔡奴別名，據「花草粹編」云：「劉伯謙在神宗時，與范公重定大樂，洛陽花品狀元紅，爲一時之冠。樂工花日新，能爲新聲，秘監致仕。劉伯謙尤精音律，汴妓郜懿以色著。恩寧中，凡（伯謙名）携花日新，郜懿歡飲，因製花發狀元紅慢紀之，蓋自度腔也。有『嬌姿嫩質冠羣品，共賞傾國傾城』之句，郜懿第六，故名郜六，郜蔡奴之母也。李定之父與郜六遊，生定而郜六死，定不知也。及王荊公爲宰相，擢用李定，言官交攻，以爲母死不持服，與郜蔡奴亦以色著云云。」此與前載各則，稍有出入，郜六不但爲郜懿別名，且先嫁郜氏，生蔡奴後始爲妓，因與李定之父結交而生定，乃死。

世又傳蘇東坡之妹蘇小妹，亦精詩詞，嫁秦少游爲妻，却扇之夕，出題三難新郎，始許洞房，猷曲更附會佛印與焉。佛印則有其人，而蘇小妹，按前人所考，乃謂實無其人者。三難新郎事，源出「傳奇彙考」之「眉山秀」，謂蘇老泉與黃山谷同作繡球花詩，老泉未成，其女小妹爲續成半首，山谷大加贊賞，因爲秦少游議婚，花燭之時，出題三難新郎，然後成婚云云，諸多强附。

秦少游乃蘇軾薦爲太常博士者，後遷國子編修，尋坐黨籍，編管橫州，放還至藤州卒，善爲文，遺著有「淮海集」，集中之「徐君主簿行狀」云：「徐君以女文美妻余。」是則秦少游之妻乃徐氏女也。集中又云：「老蘇先生僕不識其人，今中書、輔政二公，則僕嘗身事之矣。」輔政二公當指蘇軾及蘇轍。卽言雖身事之，然實未嘗一遇老泉也。如此，則何能指秦少游爲蘇老泉之婿乎？

更且蘇老泉之「祭亡妻文」云：「有子六人，誰在堂？軾與轍僅存不亡。」又歐陽修之「蘇明允誌」云：「三女皆早卒。」蘇軾之與秦少游交遊，蘇小妹已先卒矣。託東坡演爲趣劇甚多，如川劇「相國寺」演東坡之友，欲窺皇妃祀神，東坡教其僞飾和尚，豈料爲妃所察覺，罰其削髮爲僧，遂致弄假成眞，其妻盜纏東坡，拳腳交加，殊堪捧腹，尤爲無稽，順及。

陳麗靜把楊持明寫給她的信拿回家給姊姊看，陳美賢看完，臉上是十分感動的表情。

「他寫得太好了，整封信由頭到尾，就像一首用他的血寫出來的詩，[illegible]你愛得好深好深！」陳美賢收起信交到[illegible]手裡：「媽咪一定也會像我這麼受感動，[illegible]不會反對你嫁給他。」

「我已經邀了他後天到我們這裡來吃晚飯，把他給你看看，」陳麗靜向姊姊說。

「我們這裡？」陳美賢一驚說：「連椅子都沒有好好的一張給他坐，你不怕他笑我們這個地方太不像樣？」

「他不是那種到人家家裏看人家佈置的人，他是來看你，看三個孩子，看孟西原的，讓他些坐我們的硬板櫈，他一定覺得別有風味，」陳麗靜笑說。

「他知道我們有孟西原這個房客？」陳美賢又傷感地：「給他看見這麼小的地方還要租給人家屋子住，他一定會很驚奇。」

「我沒有說孟西原是我們的房客，我說是你的男朋友，」陳麗靜笑着說的：「不是我存心說謊，是我當時眞的忘了他是我們的房客——實在，他太不像是房客，和我又是老同學……」

「就算你忘了他是房客，也不能說是我的男朋友啊！」陳美賢半嗔半喊的瞪一下妹妹：「你自己開心，還要拿人家來開心！」

「緊張甚麼，」陳麗靜笑：「說是你的男朋友，不會算侮辱你吧？」

「我是怕你侮辱人，」陳美賢脹紅着臉：「人家怎麼會高興有一個做了三個孩子的媽媽的女朋友，叫他生氣都有份！」

「怕甚麼，孟西原不會去登報聲明他和你不是朋友，你儘管放心，」陳麗靜一肚子的密圈般：「祇怕他高興還來不及，你不相信，等他等會放工回來，我可以當你的面問他。」

「好吧！這件事我不理了，我們現在來商量商量，後天我們要作些甚麼準備。」陳美賢一本正經。

「你準備收生日禮物，」陳麗靜展開甜美的笑容：「我準備晚飯菜。」

「你要親手煮菜給楊持明吃？」

「也給你們大家吃。」

「難得有幾天休假，要你這麼忙，不太好吧！」陳美賢很捨不得妹妹：「這樣好了，你煮一兩味拿手菜，其餘的由我來。」

「楊持明說他也能做菜，我倒要看看他做得怎麼樣，總之，你生日應該享福，其餘事都不要你理。」

「這一兩年，我享福享得太多了，」陳美賢很感慨地：「比起以前，簡直像在天堂一樣，你不可以再出花樣，我消受不起的。」

「你的福氣在後頭，」陳麗靜守着姊姊：「這些年一直都難爲你，更難得你堅持和史強生離婚，祇爲他打你，你就連男人都不要了，我怎麼可以不好好報答？」（八六）

武俠小說　散髮生著

第十五回　以假弄眞　假作眞時眞又假　將疑傳信　疑能信處信尤疑

楊佑先憑自己的輕功，加上與紛羅利的關係，他就不怕危險，隨在後面窮追不捨，就這樣一直追到了鼓山，也不知爬過了多少山峯，最後在一個絕高的崖頂上，才與賈永相遇。楊佑先如獲至寶，請賈永打救吳知府，賈永知其道：「還不是劫吳知府，而是救吳知府。」楊佑先不明白當中之意，賈永即帶他找到一個大巖穴，着他進去，自然就會明白。楊佑先這時還不知吳知府已是欽犯，軍門府正準備密捕密押入京。

他進到洞裡，一片黑，也不到三兩丈，就無路可通了，聽得有人低聲喚道：「來的可是楊佑先前[illegible]？」楊佑先聽得甚是高興，因爲說話的正是吳知府。接近去，果然是吳必成坐在一堆稻草上，黑暗中不辨面色，僅見身形。楊佑先即道：「吳大人，暫且寬心，待晚輩見到趙老前輩與高寨主，必定詳加解釋。上次實不曾爲難大人，這次想必又是一點新的誤會而已。」吳知府低聲嘆息，不再說話。楊佑先想到洞中僅祇吳知府一人，必是趙學究等暫作囚室之用，他們也必在附近，不如出外找尋，以使解釋。卽道：「吳大人，我出外找他們解釋。」吳知府卻道：「不必了。他們要見你，自會相見，他們不見你，找也找不到。」楊佑先頗感奇怪，這吳知府，怎對這些江湖魔頭的行事，也會胡亂猜測起來？卽道：「我們總算都是在江湖上行走的，既讓我見到吳大人，不至不與我相見。」

吳知府又長嘆道：「我也很希望楊前輩能見到他們。尤其能見到高寨主。楊前輩在府衙已住了很多日子，對本府的事，也總有多少知道。本府暗戀高寨主爲時已久，可惜蹉跎自誤，未能向她表露心跡。現在忽又誤會重重，還望楊前輩爲我好好轉達。」

這可將楊佑先聽得駭然，吳知府取了紛羅利的門人爲妻，連紛羅利也說他不知底細，當然更不知有紛羅利。怎的他竟會已暗戀紛羅利綜已多時？如此看來，吳知府是知道他妻子的內幕，更已見過紛羅利的了。以一位兩榜出身的正途知府大人，竟會暗戀一名江湖上的女魔頭，這已是匪夷所思；加上不時與吳知府的那一股書呆子氣味，更想不到他心底下竟是風流得甚麼也可不顧的多情種子。

楊佑先與吳知府，見面的次數也有限，他怎的就會多少知道他的事？難道，吳知府曾向朱彪吐露眞情，以爲朱彪甚麼的都見告了。可是，朱彪並未說過，更不曾說到自己長官的這些私人男女之事。（一〇〇）

「睡吧，明天有一大堆事情做。」

我是不是太無聊了？

十八．

走過百貨公司，八折大減價招紙貼得滿牆滿窗都是。站在那裏，心裏有一陣悵然。有幾十年歷史的舊永安公司拆了，大新沒有了，瑞興變了滙豐銀行，[illegible]成了國貨，還有吉[illegible]，中華百貨公司……

香港眞是這樣花果凋零了嗎？

才不過兩年時間，從燈[illegible]繁華，到今天的蕭條冷落，才不過兩年！

結婚以後，彷彿從十字街頭一下子給關進象牙塔內，除了看報紙、電視，對普羅大衆的生活，幾乎已經一無所知。

一向祇知道有廉租大廈、有新區、徙置區，原來還有連徙置區都不能居住的安置區，那天看了一齣有關這類報導的電視劇，我激動得一夜都無法入睡。

誰說人生會平等？看看牡丹邨，再看看雞窩，甚至能甘於淡泊？

繁華背後，有訴說不盡的痛苦和悲哀，人除非眞能做到不知不覺，否則很難沒有一點半點感慨！

想想自己也實在太幸福了，住的是洋房，吃的用的都沒有欠缺，保險箱裡有銀行存摺，家裏有丈夫女兒，我還抱怨甚麼？

可是，我又常常覺得孤獨，即使是一刻，在這人車如潮的山道上。

一位哲人說：「人之常情，是在高山或曠野，在森林或沙漠裡感到寂寞，而我，卻在人聲鼎沸的十字街頭，感覺不可抑止的孤獨。」

在熱鬧的街道我會如此，在喧囂的宴會我會如此，在聲色犬馬的夜總會我更會如此，到底是我不知足，抑或因爲我對這社會不能投入？

這就是現代人的孤絕感？是嗎？是嗎？

茫茫然地走着，忽然，一個熟悉的影子闖進我的視野，那是比蒂。

左手挽着一個大匣子，右手抱着個男孩。

那男孩應該有七八歲了，抱得她吃力非常。

她已經看見我，手不能動，祇好用眼睛，用微笑打招呼。

「叫阿姨啊，貝貝！這是我兒子，八歲了，長的可像我？」

我仔細地看看：「不像，比妳漂亮！」

她笑了，不是那種商標式的仰頭一笑，這笑容我從未見過，有一種女人的力量，發射出四季的光彩。（九七）

那是比蒂。左手挽着一個大匣子，右手抱着個男孩。

播音電視節目

香港電台

六‧三〇 時代曲
四五 轉播倫敦新聞
七‧〇〇 香江之晨
四五 天氣報告
八‧〇〇 粵語新聞
漁民天氣預告
每日公衆活動及特別報告
三〇 時代曲
九‧〇〇 面面觀座談會
三〇 粵語流行曲
四五 新聞一週
十‧〇〇 新聞報告
兒童節目
與衆同樂
十一‧〇〇 校際辯論比賽「九龍華仁對聖心書院」
三〇 米高馬的故事
十二‧〇〇 新聞簡報
本地及外來生牛及生豬批發價格報導
與衆同樂
三分一有奬問答
一‧〇〇 粵語新聞
一〇 普天頌
三〇 四百碼的聯想
二‧〇〇 青春交響曲
三‧〇〇 新聞報告
縱橫談
四‧〇〇 新聞報告
續播縱橫談
五‧〇〇 時代曲
農產品市況及鮮魚批發市價報告
轉播足總盃複賽「修咸對精工」
六‧三〇 旅英港僑生活素描
七‧〇〇 粵語新聞及特別報告
一五 閒話香港綜合性節目
八‧〇〇 新聞報告
一〇 動人的旋律
三〇 趣劇「藍領白領」
九‧〇〇 粵曲選唱
漁民一週
十‧〇〇 轉播倫敦評論
新聞及今晚時評節目
轉播夜總會歌唱節目
十一‧〇〇 歌星選唱
三〇 男歡女愛
「龍」下集
十二‧〇〇 天氣報告
粵語新聞
時代曲
一‧〇〇 播音完畢

商業第一台

六‧〇〇 新聞簡報
時代曲
七‧〇〇 新聞簡報
天氣報告
各位早晨
八‧〇〇 新聞報告
續播各位早晨
九‧〇〇 新聞簡報
生活的旋律
十‧三〇 文摘
十一‧〇〇 新聞簡報
特約流行節目
十二‧〇〇 新聞專輯
港九一週
一‧〇〇 新聞報告
重播十五個特輯
二‧〇〇 粵語流行曲
一曲寄心聲
五‧〇〇 新聞報告
鏡頭前後
轉播足總盃複賽「修咸對精工」
六‧三〇 新聞專輯
七‧〇〇 專曲點唱
八‧〇〇 報導各場賽狗
一‧〇〇 全日廣播完畢

商業第二台

七‧〇〇 新聞簡報
天氣報告
星期日早晨
八‧〇〇 天氣預測
新聞報告
續播星期日早晨
九‧〇〇 新聞報告
天氣報告
優哉遊哉
十‧〇〇 日新月異
新聞簡報
趣談特輯
十二‧〇〇 新聞簡報
我愛時代曲
一‧〇〇 新聞報告
粵語流行曲
二‧〇〇 新聞外的新聞
年青人時間
四‧〇〇 新聞報告
續播年青人時間
五‧〇〇 新聞報告
續播年青人時間
六‧〇〇 天氣報告
中間路上
七‧〇〇 新聞報告
星期日特輯
八‧〇〇 新聞報告
社團專曲
十‧〇〇 新聞簡報
名劇選播
十一‧〇〇 新聞報告
子夜曲
十二‧〇〇 新聞報告
天氣報告
廣播完畢

麗的電視中文台

九‧〇〇 新聞、天氣及節目介紹
瑜伽與健康
卡通時間
香港籃球大賽
錦標前哨
「破鏡重圓」
健美七日（本週新聞大事）
「亡命天涯」片集
世界新聞及天氣報告
粵語長片「彈劍江湖」（上）謝賢、江雪主演
發生之道
萬花筒
新聞及節目簡報
兒童園地
歐洲歌唱比賽
知多一點點
今時今日第一輯
馬騮精
奇相逢
每週節目介紹
「脂粉雙雄」片集
視聽拼和平
神秘之夜「哥倫布村祭之棋」
追殺手」
今時今日第二輯
蠻荒搜秘
「河馬」
全日播映完畢

麗的電視英文台

西部趣史
週日下午影院「天堂浪花」
小島必必
過羅七小
新聞及天氣報告
世界網球三逼
女子冠軍金夫人網球示範片集

無綫電視翡翠台

八‧〇〇 粵語長片「夜祭碧桃花」由新馬仔、鄧碧雲主演
九‧三〇 七彩「英國足球大賽」
十‧五五 七彩「港聞一週」
電視劇「藍與黑」
十一‧四五 七彩「鐵金剛」片集
十二‧五五 七彩「合家歡」片集
一‧四〇 午間新聞
每日電影「黃飛鴻義困黑地獄」由曹達華、關德興主演
二‧五五 七彩「快活谷賽馬實況」
七彩「彩色世界」片集
七彩新聞簡報
七彩「功夫迷」
七彩「卡通片集」
四‧五五 七彩「孫悟空」
七彩「卡通片集」
七彩「齊齊玩」
五‧四五 七彩「女校男生」片集
六‧三〇 七彩「瑞士家庭魯賓遜」片集
七‧〇〇 七彩「雙星報喜」
三〇 新聞及天氣報導
七彩「新聞特寫」
八‧〇〇 七彩「心大心細」
三〇 七彩「電視劇場」
九‧三〇 七彩「保鑣」片集
七彩「健康與你」
七彩「最後新聞報導」
七彩「江戶煞星」片集
國語長片「大破地獄門」由張清清主演
全日播映完畢
週日歌舞特輯
八‧四五 新聞報導及天氣報告
九‧一〇 每週長片「孝禪情人」
十‧四五 美國我見
十一‧五五 全日播映完畢

無綫電視明珠台

二‧〇〇 七彩「十字街頭」片集
七彩「香港足球」大賽
七彩「小海豚」片集
四‧一〇 七彩「雪山少年」片集
週日英語長片
六‧三〇 七彩「動物生態奇觀」片集
七‧〇〇 新聞及天氣報導
七彩「時事漫談」
七彩「糊塗店寶貝」片集
七彩「警網三雄」片集
八‧四五 新聞及天氣報導
九‧一〇 七彩「鋼目驚心」片集
十‧一五 七彩「紀錄片特輯」
十一‧一五 最後新聞報導
故夢重溫

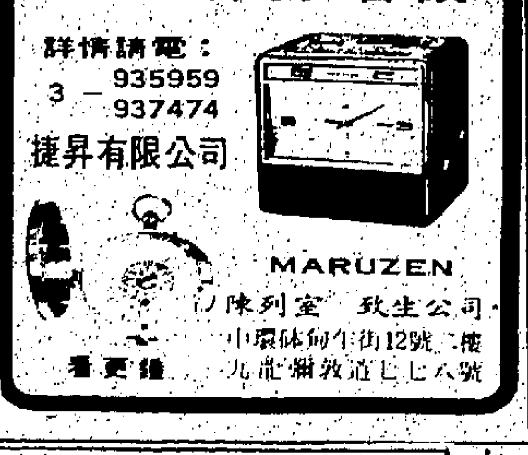
特別分類廣告 日晚報聯刊

每段六個位，或排雙格。每天日晚報合共收費三十五元 連刊七天 上期收費 不折不扣 此種廣告祇以普通廣告爲限，故事及醫約除外。

麗澤中學附小幼稚園招生

班級：小學一至六年級 幼稚園高低班
報名：即日開始須携帶成績表出世紙及相片二張
考試：四月廿六日上午九時
校址：中小學廣東道一八〇號電話③六六三弍八・③六六四四〇四 幼稚園廣東道三弍弍至三弍八號 電話③六六叁三九八 校監梁逸芬

完善牌打咭機



詳情請電：3-935959 937474 捷昇有限公司
陳列室 致生公司 中環砵甸乍街12號二樓 九龍彌敦道七七八號

韓國 日本

出發日期四月三十日
韓國四天HK$1590，韓日七天HK$2350
尖沙咀漢口道漢大廈803室電話：3-676113/4
漢城貿易旅遊公司

RAINBOW MANSION 地段126

每呎$120起 元朗安樂路面對公園三面單邊 **艷虹樓** 設備豪華 郊區罕有

永安旅運有限公司 香港文咸西街35—37號六樓A座 電話：H438652 H447924 政本地盆樹事處 12—774052
（所餘無多，欲購從速）

七十二齡 見農居士

特啓（甲寅兕虎年）兕狼惡極人人都話駭怕（乙卯狡兎年）狡猾禍亂個個更要提防，能知過去「預準將來」並非誇張不妨試之，剪報賜教，財運氣色，相金廉取，並送新出版（流年與氣色一書）易學易懂，趨吉避凶。會客上午十時至七時（星期日）休息，長駐香港灣仔波斯富街六十一號二樓（永安公司側）請認招牌免致有累終身禍福。

信義會 德慕小學幼稚園 招生 走讀寄宿

㊀學制——全日授課學費全免，教導認真
㊁宿舍——分男生女生宿舍專人照料。
㊂招考班級——幼兒至高班（四歲以上）可住宿小學一至六年級
㊃報名——即日開始到鋼泉嶺本校辦理
㊄考試——報名時通知。
㊅交通——九龍彩虹總站90號巴士 香港西灣河歡喜茶樓背後利安輪。
㊆電話：K481506（查）K480600（晚）
簡章亦可用函件或電話索寄

租售

新型唐樓 六萬餘元 九龍元洲街一三八號（近九江街口）尚有數層即住分期分層出售 電話夜K九三壹二四七 龍君洽

石屋出售 大磡村石屋約四百呎水電全通交通便合住宅工場用 移民急讓電K264386

業主出國急須出售 青山道432號全幢 水電齊全 電②2443592楊君 或②2604569梁君洽

土瓜灣區工廠吉售 旺盛地區近街地下 售有樓閣電話自來水及四幢租等設備齊全適合工廠或商店年期長租可分期付款 合意請電K083377陳洽

荃灣旺鋪 河背街地下連閣樓弍仟呎 價式拾萬伍仟 直接交易 電②021023先得劉洽

荃灣弍樓 市中心旺地47號全層有平台 一梯二伙新型唐樓 電②四〇三四七四 陳洽

唐樓出售 鳳凰新村鳳德道21號五樓向南 近黃大仙巴士總站 有意電二七三六四……

新樓廉吉 太子道口福和樓 三拾三萬 五房一廳 首期……電K783203梁 引看

急欵出國售 新蒲崗錦榮街六七號二樓820呎 五房一廳八萬六 向東南公園交吉220251

地下租售 海壇街16號地下 閣樓另合各行 自由 …… 電……

出讓

九龍牛頭角區 徙置工廠讓 實用面積四百或八百呎 可轉名 有意承讓者請附電話寄九龍官塘月華街38號O座七樓

荃灣觀樓 德士古道荃華樓六樓 美容院全部裝修 合住宅 電②2〇〇四九九

橫門工廠 旺角柏樹街九號後橫門連閣水電 免頂 按金四個月 電……715320

雙窗梗房 清靜山道五樓 人少 合單身人仕 電K七九四一弍八洽

旺鋪平租 九龍福華街地下一千餘呎 合各行業 五金印刷批發貨倉或工業 水電齊 K374283洽

吉樓平租 六樓三房六百餘呎 水電廚廁浴 租680元 ③417043葉洽

光猛梗房 西洋菜街近水渠道 大廳梗房 12方呎 電K815627

荃灣衆安街五一號 招租 電②四二六九三 合各行生意 最旺鋪

地王鋪面招租 順寧道292號 近蘇屋邨 合各行生意 面議 電……

（九龍）街市旺鋪平租四百餘元 免頂大鋪 水電廁所 地點旺盛 合……電……377708

北角繼園 新幽雅 三房二廳 共300呎 六百元 ……

廠房出租 官塘鴻圖道 壹萬呎 兩部電梯 最高級廠房 ……

（香港）三樓閣樓 德輔道中三〇九號 閣樓七百餘呎 ……

招租

急售 新蒲崗八萬伍仟 ……

工商日報分類廣告 下列信箱有信請携收據來取
W6 W7 W13 W17 W30 AM10 AM11 AM20 AB24 AC20

聘請

急聘職員 ㊀司機二名有駕駛經驗 底薪五百以上 ㊁ …… 信箱……

就業 企業公司聘男女職員 …… 大系統新部門

木器工藝 上學徒雜工 三元起 …… 20以18

聘女教師 册幼稚園 ……

新樓出讓 塘尾道好世界樓 …… 電……

出國急讓 沙田 …… 電……

本小皮廠 百貨店 …… 37號 ……

遊艇出讓 新造 ……

旺鋪出讓 有食物牌照 …… 電K621721合

荃灣洋樓 兩房一廳410呎 電……

20吋電視 星牌 …… 九成新 ……

彩色電視讓 26吋 全新 …… 電……

木屋出讓 大磡村 …… 電……

士多出讓 深水埗 …… 電……

木屋出讓 大磡村木屋 ……

上海菜館出讓 完美 …… 電……

旺鋪招頂 位於澳門 …… 電③87758 王洽

啓事 遺失

啓事 敬啓者……

遺失聲明 ……

遺失聲明 ……

聲明 ……

聲明 ……

遺失啓事 ……

針灸機徵 函香港般咸道六〇號地下C座

專買酸枝 九龍大埔道一一九○號

針灸機 徵各地代理經銷 上午電H460907

調換徙置 新區新型 ……

收買酸枝 高價收買古木…… 電……

理帳報稅 代理帳 …… 電……

鐘點女傭 電話K 846664 852848 服務公司

待聘

代表 敬聘……

寫字間請 男女……

成藥 各式

鹿茸補腎丸 人參再造丸 五行金功丹 人參枸杞丸 養腎血力補 參茸滋壽丸 龍虎三鞭丸 養血女帶丸 人參地黃丸 追風透骨丸

效能顯著 遠近馳名

營業時間：上午十時半至下午九時半 旺角分店：灣仔分店：及北角分店：
營業時間：上午十時至下午七時 九龍尖沙咀總店：
台灣民生物產有限公司

立勝 搬屋門專
885280 848810 773544 772755 703300 703332

新大 30元
九龍3-947889 香港5-770610 新界12-235323

搬運

舖販佳音

鷄眼夾圖

專治漏水

20元包修電視 彩色黑白 服務港九 K449954 光明行

20元修電視 包括換胆及零件 K806379 明輝行

往台灣 可帶免稅 …… 電話K851245 K849562

特價機票 台北440 美國1550 雪梨1930 悉尼拉750 曼谷305 東京620 倫敦1450 星加坡795 紐約2150 四季旅遊公司 H-254272 H-254276

商業

同鄉福利會

新界博羅

學生膳堂

私家托嬰

香港商科語言書院 立案 招生
英文拼音・日文法文・中英打字・廣告設計班
英語會話・德文韓語・電腦打孔・救傷珠算班
簿記速記・GCE英文・CIF班・TOEFL
正校彌敦道607號新興大廈三樓電K858440
二校彌敦道503號創興銀行大廈5樓電K859364
三校彌敦道687號嘉禾大廈三樓電K945747

玩牌 K682316

奇異工藝

丹鼎玄功

小姐英國

針灸班招生

招生

福來搬運公司 香港H-630725・632007 九龍K-331685・332081

中聯 搬屋專門 H-627922 628973 K-333560 333532 K-632345 628647

醫藥

男人虛弱 中年老年 …… 功見證保晚即

男人寶

謝金石

流鼻血

哮喘

痔瘺

黃東修

化石金丹 治專 肝胆 腰腎

惡疾

外皮

朱約翰

醫藥

帶理 聲主 人婦 英英

英人 學仕

英國男女

耳喉 鼻 蔡德芬 七代祖傳四十餘年經驗

許鎮波

痔瘺 黃華湛

羊叫

大頸泡

黎德民

巫士能擅醫

樂的露

耳喉 耳鼻 伍品良

耳鳴

婦科 簡麗春

診藥五元

癬

皮膚

梁達良

婦科 朱玉華

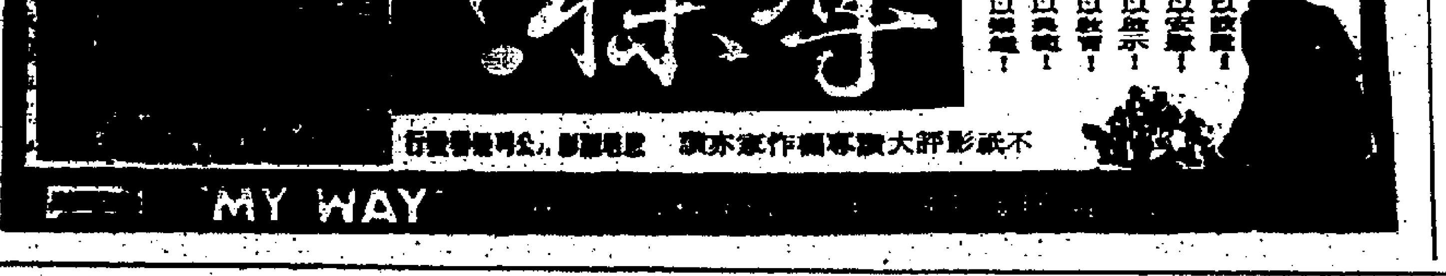
女醫師經驗豐富 王玉芬婦病

婦科 葉友芳

竹林氏胃病專家

黃標腰病丹

專治



尚有戲院廣告刊登在九頁

晴天好地賽馬熱門世界
僅雲鳳爆出小冷門 正路四重彩分頭少
潘納策利必來奪驍驊盃

【本報訊】四月十九日賽馬於昨在晴天快地中舉行，計共賽九場中，祇在第四場爆出廿保頓之雲鳳，獨贏派彩四十三元，其餘大部是熱門馬天下，頂頭大熱馬能順利勝出的亦佔了三場。

連贏位派彩最多者爲第八場簡元智之六號紅星以三馬位勝馬彼得之二號小情人，雖然紅星獨贏派彩廿九元九角，但連贏位卽二號小情人搭六號紅星派彩凡四百一十八元。

爲是日重要節目之第五場驍驊盃賽，由第二班馬鬥九七五公尺短途，結果潘納之利必來以三馬位輕取摩加利之更厲害，不獨奪得錦標，且跑出五十七秒七佳績，平去年四月廿日吉慶所保持此賽程之最快紀錄，甘光達之平渡季軍，利必來雖爲次熱門，但獨贏派彩亦有十九元六角；賽畢由馬會新任董事麥羅尼夫人主持頒獎，得勝馬主獲國泰巨型銀盃乙具。

第七場四重彩賽，由第四班馬跑一八〇〇公尺長途，十二駒角逐，結果馬彼得之十二號英國馬海中寶以一馬頸僅勝詹亞鍵之十一號馬太平山，陳子銓之三號馬旋禧於四分三馬位後，搶得季軍，第四爲何國英之二號馬上味，由於上述各駒除旋禧外，俱屬熱門，故獲中十二號、十一號、三號及二號四駒四重彩者，相信派彩將不會多。昨馬會是旺財而不旺丁，二元中場看台未滿，祇四千一百一十名（額滿四千五百名），公衆棚一萬五千九百八十名（滿額二萬一千名），會員棚來賓證售出三千四百八十五枚，投注總額（四重彩除外），卻共達三千零五十二萬三千零四十五元，若加埋四重彩池將達半億元，其中場外投注，孖Q凡八百零一萬六千六百六十元，頭場連贏位及三口孖寶三百三十三萬二千二百元，場內投注，獨贏及位置票五百九十萬零二百三十五元，兩口孖寶及連贏位票一千三百二十一萬三千九百五十元。

騎師成績，夏達獲孖寶，其他獲一場冠軍有白禮棣、霍利安、甘保頓、潘納、莊基達、馬彼得及簡元智，練馬師則歐錦洪得孖寶，其餘得頭馬一場者有賓士、米曲凡里、杜華、蘇芬諾夫、李殿林、高士和及沈保。

孖Q派彩

【本報訊】昨日孖Q投注共八百零一萬六千六百六十元，派彩如下：

頭關：卽第二場一號吉慶搭四號雪蹄斧，（單Q派彩二百八十九元）。

次關，卽第九場二號寶石之王搭九號鄉村佳麗（單Q派彩一百七十三元）孖Q派彩爲七千八百三十一元。

馬匹升降

賽後馬會評磅委員釐定馬匹班次升降：計吉慶重返第一班，利必來在九七五公尺比賽中平紀錄，成爲第一匹英國馬升入第一班，茲錄如下：

（第一班）吉慶，利必來（由第二班升）

（第三班）征群（由第二班降），寶石之王（由第四班升）

（第四班）百達，紅星（由A班升）

（第五班）滿利駒（由第六班升），新希望，紅利是（由第四班升）

（第七班）銀子，同意（由第六班降）

騎聽明女最後不催 甘光達罰停賽一日

受薪董事賽後檢討報告，祇第二場跑獲季軍之聽明女騎師甘光達因跑至終點前最後數步，垂手不催策，被判罰停一天日馬，其餘並無人被警告，茲錄如下：

（第一場）獸醫報告，獲得好（綠華達）流鼻血。

（第二場）喜運佳於四月十八日上午九時半因健康問題獲准退出，該駒馬主蔡仁志，練馬師蘇芬諾夫。

冠軍馬吉慶（霍利安），季軍聽明女騎師甘光達在跑至終點前最後數步，雙手下垂而不催策，判罰停賽至四月廿七日（星期日）止（卽停賽日馬一天）。

（第四場）金像（告東尼）入閘發脾氣，改排外檔。

（第五場）開閘不久，各駒擠在一起，包括有金麒麟（李源明）及名威比利（白禮棣）及最受影響爲新比利（甘保頓），但董事認爲事件之發生無可避免。

好愉快（夏達）跑至最後彎角，被征群（易仕）一齊向外避。

當跑經一二三五公尺處，歡樂滿谷（易仕）右邊韁繩中斷，不得不拉停，後董事檢驗該斷繩，發現並無殘破。

（第七場）皇冠之光（易仕）入閘後猛踢，後獸醫驗出其左歷有損傷。

（第八場）寶之寶（伊諾）跑至直路時發脾氣。

（第九場）七好（何國英）跑至最後彎角被百花齊放（莊基達）引向一齊外避。

場外投注派彩

【本報訊】場外投注，卽兩場連贏位及三口孖寶投注，共三百三十三萬二千二百元，計開：

第二場六號喜運佳，於賽前一天，因健康退出，投注孖Q獲派回票款，但投注於第一口孖寶則按例轉投該場最熱門之一匹馬，而該場最熱爲霍利安之吉慶，故投注喜運佳者當如投吉慶，第一口孖寶因此頭關投注六號喜運佳亦作勝出頭馬論，計開第一場連贏位，一號搭五號噴水池派彩七十五元。

尾場連贏位二號寶石之王搭九號鄉村佳麗，派彩一百七十三元。

（場外三口孖寶）

第一口孖寶，第二場一號吉慶或（已退出之六號喜運佳）夾第四場二號飛鳳，派彩三百九十三元。

安慰獎，第二場一號吉慶或（六號喜運佳）夾第四場三號勇騎士派彩五十三元。

第二口孖寶，第五場二號利必來，夾第七場十二號海中寶，派彩二百四十五元。

安慰獎，第五場二號利必來夾第七場十一號太平山派彩七十一元。

第三口孖寶，第六場一號滿利駒夾第八場六號紅星派彩九十二元。

安慰獎，第六場一號滿利駒夾第八場二號小情人派彩九十五元。

九四八〇二號 派彩六萬三千餘元
尾場小搖彩頭獎

【本報訊】四月十九日賽馬，尾場巨獎搖彩，共銷售祇十萬零三千六百張，結果大熱門寶達之寶石之王，不負衆望，以四份三馬位壓倒馬彼得之鄉村佳麗，替這倖運兒做運財童，告東尼之豪勇季軍，計開：

頭獎：九四八〇二號，派彩六萬三千零四十二元。

二獎：九九八七七號，派彩一萬八千零一十二元。

三獎：四六九一八號，派彩九千零六元。

入圍獎十二個，每派彩一千一百一十九元。

安慰獎卅個，每派彩二百八十元。

入圍獎號碼如下：一〇五九〇、一〇三五三一、六六〇九二、九二八〇四、一四八一一、八〇五八八、四一二三、六八六六二、五四五三四、九五三九、七六五三二及一〇〇八三。

昨日賽馬各場成績

第一場（第六班）路程一八〇〇公尺

出馬九匹，時間一分五十三秒一，第四名，銀子，第一勝兩馬位，第二勝四馬位

㊀噴水池 白禮棣 八元六角

㊁亦多利 馬彼得 七元二角

㊂超人 詹亞鍵 七元九角

獨贏派彩廿一元三角

搖彩首名二〇五〇號派彩一千一百六十七元

次名一九〇〇號派彩三百三十四元

三名七四一號派彩一百六十七元

入圍獎四九六，一七九七，九二一，一二三八，一〇二二及一三三一（每派彩一百元）

第二場（第二班）路程九七五公尺

出馬十四匹，時間五十八秒七，第四名：幸運者，第一勝一馬位半，第二勝短馬頭

㊀吉慶 霍利安 七元六角

㊁雪蹄斧 李源明 二十元一角

㊂聽明女 甘光達 十二元三角

獨贏派彩十五元二角

連贏位一號搭四號派彩二百八十九元

場內第一口孖寶：第一場五號噴水池夾第二場一號吉慶派彩一百六十四元

搖彩首名一八一號派彩八百九十三元

次名七八八號派彩二百五十五元

三名一〇四五號派彩一百二十八元

入圍獎二五一〇，一九一五，九一九，七一〇，三九五，四六〇，一三三四，一七二六，八一五，八〇一及二二一六（每派彩一百元）

第三場（新馬A班）路程二二三〇公尺

出馬三匹，時間兩分廿三秒二，第一勝四馬位，第二勝三馬位

㊀百達 夏達（三馬無位置）

㊁補品街 易仕

㊂紀錄日 潘納

獨贏派彩二十元二角

搖彩首名二〇三七號派彩一千六百六十三元

次名二九七號派彩四百七十五元

三名七一九號派彩二百三十八元

第四場（第四班）路程九七五公尺

出馬十四匹，時間五十九秒正，第四名快活人二世，第一勝四馬位，第二勝一馬位半

㊀雲鳳 甘保頓 十五元七角

㊁勇騎士 李家强 十六元二角

㊂金像 告東尼 廿二元四角

獨贏派彩四十三元

連贏位二號搭三號派彩二百三十八元

場內第二口孖寶，第三場三號百達夾第四場雲鳳派彩六百一十三元

搖彩首名二一八八號派彩一千二百四十九元

次名一三八九號派彩三百五十七元

三名九七七號派彩一百七十八元

入圍獎五二八，一九九一，一〇四二，一九〇，一八〇九，四〇九及一六〇二（每派彩一百元）

第五場（驍驊盃）（第二班）路程九七五公尺

出馬十四匹，時間五十七秒七，第四名：靈駒，第一勝三馬位，第二勝一馬位

㊀利必來 潘納 十元一角

㊁更厲害 麻加利 七元九角

㊂平渡 甘光達 十三元八角

獨贏派彩十九元六角

連贏位二號搭七號派彩一百零七元

搖彩首名一八三七號派彩九百六十九元

次名三三六號派彩二百七十七元

三名一三四號派彩一百三十八元

入圍獎二二八一，一五六七，二二〇一，七四九，一二八一，一四二七，一七六八，四九一，二六四，一九七一及二一〇〇（每派彩一百元）

第六場（第六班）路程一八〇〇公尺

出馬九匹，時間一分五十三秒八，第四名，新赤兎，第一勝短馬頭，第二勝四馬位

㊀滿利駒 莊基達 六元八角

㊁保得 伊丹尼 九元七角

㊂榮辰 馬彼得 十元四角

獨贏派彩十一元五角

連贏位一號搭四號派彩八十六元

搖彩首名一七七號派彩一千三百九十五元

次名二六四號派彩三百九十八元

三名一一〇〇號派彩一百九十九元

入圍獎六七七，三七〇，二〇三〇，九七一，一九六〇及一八一三（每派彩一百元）

第七場（四重彩）（第四班）路程一八〇〇公尺

出馬十二匹，時間一分五十二秒八，第四名，上味，第一勝一馬頸，第二勝四份三馬位

㊀海中寶 馬彼得 十元七角

㊁太平山 詹亞鍵 九元一角

㊂旋禧 陳子銓 廿元三角

獨贏派彩廿一元八角

連贏位十一號搭十二號派彩一百零三元

搖彩首名三七一號派彩一千一百八十五元

次名四六五號派彩三百三十八元

三名九四三號派彩一百六十九元

入圍獎二五〇，五七九，一六七二，一三〇，一二三六，二三四二，二六，六二及六一〇（每派彩一百元）

四重彩中獎號碼爲十二號，十一號，三號及二號

第八場（新馬A班）路程一二三五公尺

出馬十匹，時間一分十六秒五，第四名，馬如龍，第一勝三馬位，第二勝一馬頸。

㊀紅星 簡元智 十一元七角

㊁小情人 馬彼得 廿二元三角

㊂福新 甘保頓 十元八角

獨贏派彩廿九元九角

連贏位二號搭六號派彩四百一十八元

搖彩首名一二一六號一千三百二十八元

次名一四四七號派彩三百七十八元

三名一八九三號一百八十九元

入圍獎一三四三，一〇六五，二〇八八，二一七六，一三〇二，二〇四八及一六二三（每派彩一百元）

第九場（第四班）路程九七五公尺

出馬十四匹，時間五十八秒八，第四名，天座，第一勝四份三馬位，第二勝兩馬位。

㊀寶石之王 夏達 七元九角

㊁鄉村佳麗 馬彼得 十一元八角

㊂豪勇 告東尼 十元九角

獨贏派彩十一元七角

連贏位二號搭九號派彩一百七十三元

（是場巨獎搖彩號碼另錄）

策跑得快未盡全力 李家强吊銷資格
六個月內不能參與賽事

【本報訊】四月十六晚夜馬，第六場第五班馬一千四百公尺，跑獲亞軍李家强之跑得快，賽後被董事研訊，關於該駒之策騎及走勢，但押候於昨散場後，進行研訊結果，認爲李家强有策騎未盡全力，觸犯馬會第一三一（1）條例，判由昨日開始，吊銷其比賽資格六個月，比賽組董事將有關該駒馬主李美偉及練馬師吳志霖證供一份，向馬會呈報。

四重彩熱門天下 二元派三千餘元

【本報訊】快活谷四重彩昨日的總投注額爲一千一百零五萬五千五百四十四元。二、三、十一、十二號四隻幸運馬爲二千四百餘張四重彩票帶來財富。

昨日的四重彩賽事，編排在第七場，由第四班馬出賽，路程一千八百公尺，結果第一名爲十二號馬海中寶，第二名爲十一號馬太平山，第三名爲三號馬旋禧，第四名爲二號馬上味。

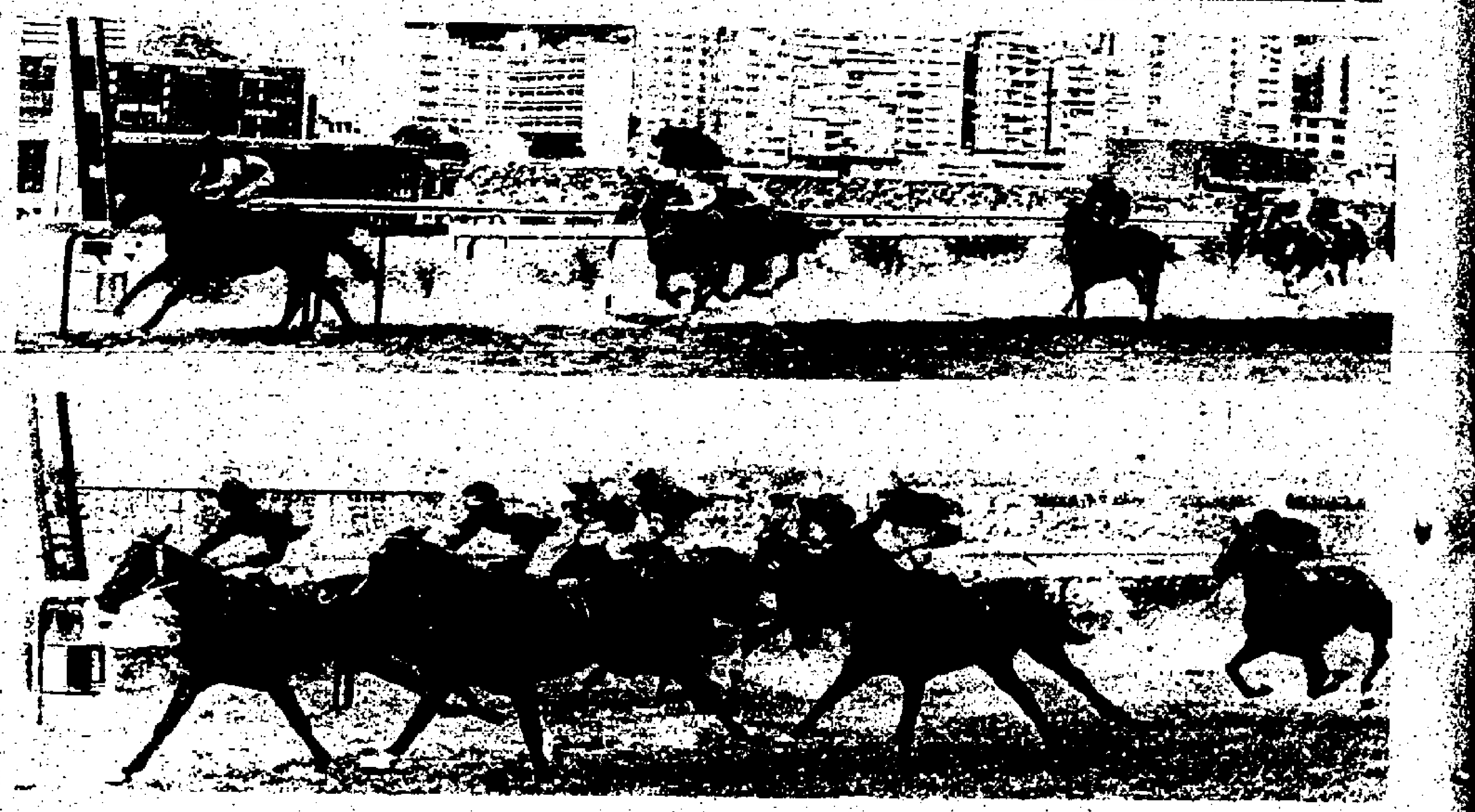
兩元複式派彩三千三百零五元，有二千三百九十張票中獎。

十元複式派彩一萬六千五百廿五元，有廿九張票中獎。

十元單式派彩一萬六千五百廿五元，有卅一張票中獎。

五十元單式則無人中獎。

中獎者請於四月廿一日星期一，上午十一時卅分至下午六時卅分之間，前往各投注站領獎。



（上）第二班馬十四匹出賽，跑九七五公尺，爭奪驍驊杯，結果二號馬利必來輕易勝出奪杯。（下）第七場四重彩第四班馬跑一八〇〇公尺，經過一段路程力爭之下，十二號馬海中寶勝出，第二名爲十一號馬太平山，第三名爲三號馬旋禧，第四名爲二號馬上味。圖爲跑過終點時攝。（本報記者呂國樂攝）

方便假期市民郊遊 火車小輪加班行駛

【本報訊】一連兩天半假期昨午開始，各界人士均乘假期之便，前往各地旅行，昨日開出之各班輪船，官告客滿，未因港府徵收出入境「人頭稅」而減少。至於今明兩天假期，各界前往郊區旅遊者預料將必擠擁，水陸舟車已準備加班方便遊客，明（廿一）日爲英女皇壽辰，新界大埔墟有巡操表演，各界仕女可於旅遊之後，復可欣賞盛大之演出。因此在假期中，鐵路當局已準備加班行走，由九龍總站開出共有二十班車，其中三班開至大埔墟爲終站，其餘十七班則開往羅湖站，對於前往粉嶺和合石墳場掃墓之孝子賢孫，相當方便。由新界開返九龍總站則有二十二班，其中四班由大埔墟開出，兩班由大學站開行，以疏導中途站乘客。

今明兩日由九龍總站開出之車班時間如下：上午六時三十分、七時三十四分、八時三十分、九時二十四分、九時四十八分（大埔墟終站）、十時二十五分、十一時零八分（大埔墟終站），十一時四十六分，下午十二時零六分（大埔墟終站），十二時五十八分、一時三十六分、二時零五分、四時二十一分、五時零八分、六時零六分、七時十八分、八時零三分、九時十二分、十時十四分、十一時正（所有車班均照新鐘開行）。

油蔴地小輪公司屬下之離島區航綫，今明兩日加班航行以適應遊客需求外，由本月十三日起開辦之大學站至吉澳洲假日特別旅遊航綫，由於乘客擠擁，因此今明兩日假期中每日共有兩班開往，由大學站開出：上午八時十五分及十時半，以後每逢星期日及公衆假期，均照上述時間啓航，船票由每週一起在該公司中區總辦事處預售，額滿卽止，大學站碼頭則不設售票。

英著名火車製造商 有意承建地鐵車廂

【本報訊】英國著名的火車製造商 METRO－CAMMELL（METCAM）主席辛遜美，與董事兼總經理費侯斯，於本週抵港訪問五天，就投標承建集體運輸系統車廂之事，與本港集體運輸系統臨時管理局官員進行初步磋商。

老資格火車製造商，METCAM總公司設於英國伯明罕，是世所公認的歐洲最大及最重要的火車製造商，該公司替世界各地鐵路製造車廂已逾百年，倫敦地下火車所用的全部車廂皆是該公司出品，目前又競投多項國際性的重要合約，該公司表示對本港地下火車計劃甚感興趣。

辛遜美先生離港前表示，該公司將盡最大努力爭取獲選承造本港之集體運輸系統合約，今後幾個月內該公司會派遣高級技術人員來港作進一步的商討。

各界人士捐欵支持 東華三院建設計劃

【本報訊】東華三院乙卯年主席江永安、副主席張瀚生、張威臣、郭志豪、馬清偉、總理蔡詩霖、張啓文、歐國樑、何新權、林世鏗、周克榮、李輔勳、曾洪光、張永勳、楊棣偉、寇廷、何世堯、王世元、吳彥男等以該院董事局就職，獲得各界友好及社會人士慷慨支持，惠捐花籃代金，贊助院校建設，使捐欵收入超逾一百卅萬元，院校建設，實深利賴，決加緊該院各項建設工程，擴展服務範圍，以酬各界關懷愛護之雅意。

獲釋前國軍將領 五人獲准延期留港

【本報訊】被中共釋放來港已六天的前國軍將領王雲沛、張海商、楊南邨、張鐵石、趙一警等五人，昨晨十時四十五分前往人民入境事務處辦理延期居留本港手續，獲准逗留至本月廿八日。

據悉，到目前爲止該批被釋放將領尚未正式到臺僑旅運社或中國難胞救災總會辦理赴台的申請手續。

由馬來港 帶有鴉片 一星洲人被捕

【本報訊】一名星加坡籍男子，昨午由吉隆坡抵港時，在啓德機場因涉嫌運港而被緝私人員拘捕。

被捕之男子年約四十五歲，於昨午一時廿分，由吉隆坡乘機抵達本港之啓德機場。

當該名男子在機內海關接受行李檢查時，爲緝私人員在他的行李袋中發現一批熟鴉片，及後緝私人員亦在該名男子的身上搜出同樣物體，該批熟鴉片共四磅半，估計時值達二萬七千元。

三賊劫中區一商行 迫事主簽支票提欵
職員歸來發覺呼援拘一疑匪

【本報訊】三名劫匪昨旋闖入中區德輔道中一間商行行劫，並要脅職員追簽支票，適被一名自外返來的職員發覺，呼救而驚動警員，拘獲一名疑匪，起回部份失物。警方現已下令通緝在逃餘黨歸案。

案發地點是中區德輔道中一二七號有餘大廈一〇〇四室?果果紅有限公司。昨晨十時許，上址兩職員正在辦公之際，突闖入三名長髮青年，聲稱到來打劫，隨卽各亮出利刀，喝令不准反抗，然後從他們身上搜去若干現欵及一隻勞力士手錶。

三賊意猶未足，再逼令其中一名事主簽署一張支票，由他們到銀行兌現。恰巧此時，該公司另一名職員從外面返來，於門外見兩同事被人威脅，立卽大呼救命。三賊驚惶失措奪門而出及跑落山，該三名職員亦卽尾追捕；當追至地下時，適有兩名軍裝警員巡邏經過，睹狀加入追捕，卒將一名疑匪捕獲，並起回手錶及約四百元現欵，其餘兩匪則趁在人叢中逸去。

此案無人受傷，警方調查工作仍在進行中。

道教聯合會 羅業榮演講

【本報訊】香港道教聯合會「周日道德講座」第一九一期，定今二十日（星期日），下午二時至四時，在香港大會堂九樓南演講廳舉行，由該會宣道主任羅業榮先生主講，講題爲「谷神」，闡述老子：「谷神不死」之義理，印備講材派送，歡迎各界人士入座參聽。

紅磡新火車總站安裝 樂聲牌閉路電視系統

五月初由英女皇主持揭幕之九廣鐵路紅磡總站，安裝樂聲牌閉路電視系統。

九廣鐵路裝備閉路電視系統之目的，爲加強服務，維護火車乘客安全，使管理效果更達完善。

根據樂聲牌電器總代理信興電器貿易有限公司負責人指出，此項安裝工程分爲兩部份，安裝於出入閘口及月台之樂聲牌閉路電視器材，將於四月底前裝妥，其餘安裝工程將於七月底全部裝好。本港許多工商業機構都採用樂聲牌防盜閉路電視系統，惟公共交通管理機構裝用則尙屬首次。

樂聲牌工友在九龍紅磡火車總站安裝閉路電視系統情形。

瑞士芝柏表廠新廈 本月開幕啓用

【本報訊】瑞士芝柏表廠於去年秋季擴展新實驗部，以容納擴充之電子石英表研究部，及加強款式設計部等工作，經於本月初正式啓用，邀請遠東總代理太平洋行董事孫汞福前往主持啓用儀式，並邀請當地有關人士數十人爲嘉賓。孫氏對該新廈內之設備，至爲讚賞。相信今後更多新創製之芝柏表供應世界各地之需求。

芝柏表廠董事長富德力（右）與孫汞福於新廈啓用儀式後攝於門前。

讀者意見
新區清潔工作 不宜改交承商辦理

編輯先生：

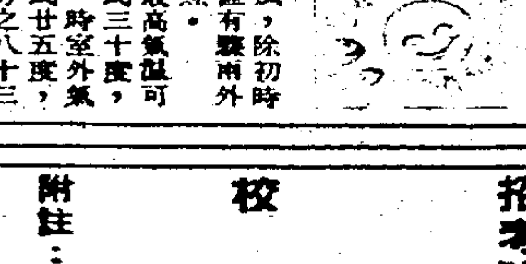
我們是一羣居住在新區的居民，獲悉房屋署於兩三年內擬將舊日原有員工擔任之清潔工作轉交清潔公司承辦，據說若執行此政策可以減少員工費用云云。我們卻不以爲然，覺得爲不適當而令人反感之措施。理由如下：

㊀雖然在清潔公司承辦之下，表面上看來可能比原有員工之費用爲低，但此種屋邨，卻增加了一名房屋經理，其一切開支費用卽可抵上十多名低薪清潔工人，何況又須聘用大批屋宇管理員及半熟練工人，其費用比原來反增加（每年可節省四千萬元是一大疑問）例如東頭邨廿二座及廿三座原來只須工目一名管理，商辦後卻須聘用管理員七名，而該兩座樓宇之清理渠道工作仍須由房屋署負責，比起原來費用顯然增加，這是千眞萬確的事實，房屋署豈會打錯算盤？同時商辦後乙類屋邨之七層大厦因爲樓宇底層偏用工人及人手甚少，所有廁所、浴室、水房與道路，糞便無法清除臭氣沖天，居民對此時有怨言，甚表不滿，當局豈有所聞！我們可以斷言之，乙類屋邨之潔淨工作商辦後無論在費用方面或工作效率方面皆不能與昔日相比，不信請往東頭邨看一看商辦後之樓宇清潔工作（最好參觀的廁所、水房、浴室便知分曉）。

請有關當局正視事實，考慮停止承投商辦，保留若干屋邨予原有工人工作，俾能在工作效率上作一個比較，何必趕絕原有工人呢！

一羣新區居民上，四月十八日。

天氣預測



吹微風，除初時局部地區有驟雨外陽光普照。

今日最高氣溫可升至攝氏三十度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏廿五度，濕度百分之八十三。

九龍香港利瑪竇書院通告

本校現已開始派發一九七五年度新生入學申請表格，凡欲投考下列班級者屆時請到本校校務處辦理有關手續。

招考班級：本校招考下列班級男女新生（中學分男生部，女生部，小學則男女同班）

英文中學：F.1級

中文中學：中一級

英文小學：P.1至P.6各級

中文小學：小一至小六

幼稚班：高初兩級

校址：九龍第一校：深水埗海壇街145至149號

九龍第二校：尖沙咀山林道五號及18號

九龍第三校：深水埗鴨寮街28至36號（長沙灣球場側）

香港第一校：西營盤第三街103號

香港第二校：灣仔船街九號

附註：有關本校之組織及近況等資料可參閱一九七五年香港天主教手册，或向本校校務處詢問（詢問電話：K－817166．H－276014）

身體有問題嗎？

你身體有沒有感覺不明病理的不舒服，或者感覺某些部位有隱痛，似病非病，時好時壞，或者時常感覺睏倦不適，失眠困倦，頭目暈眩，四肢酸痛麻痺，這是身體上已有問題，內臟機能開始失常，內分泌和新陳代謝失調了，如中醫學說：陰陽氣化不調，氣血虛弱，及痛則不通，通則不痛的理論。若是上述之一的情形，發展日久，就如內經有云：邪氣留止，痰自內生，又如張景岳說：痰者留也，氣血留滯之所致也，現今不治之症，蓋此病理而生，不可不小心提防。

中醫師廿年臨床實驗創製之良藥，「活血龜鹿丸」解決上述問題，該丸功能活血行氣，培養臟器機能，主治內臟各部疼痛，四肢麻痺等，有病治病，無病强身，男女老少常服，永保健康。說明書備索，如有要藥久病，請到九龍彌敦道街41號二樓區健民診所診症時間上午十時至下午二時，電話：三七九四八〇七號。星期日照常診症。和善偶．區健民

特約下列藥行代售，每樽十五元：港區中環先施公司，永樂街瑞昌，大道中正和，石塘咀大道西新永安，莊士敦道李財記，洛克道聚康，筲箕灣道光明，北角春秧街宜安，銅鑼灣，汕頭，九龍區加拿分道香檳，佐敦道金威，上海街和平，快富街亞洋，旺角道李有記，青山道同章，長沙灣道，道德福，永安，荃灣京安街百安，佐明，沙田道一四四號，鞍成，青山新墟大馬路太和，元朗大業道大方，大埔墟大和，聯和墟和豐街保生，上水新康隆保和。（廣告）

廉租廉售

(地點)	(大廈及樓次)	(用途)	(面積)	(售價)	(租價)
荃灣	金荃大廈地下閣樓	舖位	3110呎	700,000	7000
荃灣	金荃大廈二樓露台	住宅	950呎	140,000	
堅道	金谷大廈地下	舖位	1203呎	390,000	
堅道	金堅大廈地下A	舖位	4972呎	1,323,000	12,000
堅道	金堅大廈地下B	舖位	5182呎	1,340,000	11,000
堅道	金堅大廈地下C	舖位	3268呎	628,000	6,000
堅道	金堅大廈廿八樓A	住宅	857呎天台666呎	260,000	2,000
堅道	金堅大廈廿八樓B	住宅	760呎天台513呎	213,000	1,900
堅道	金堅大廈廿八樓C	住宅(連傢俬)	630呎		2,000
堅道	金堅大廈三、五樓B	住宅	960呎	230,000	
堅道	金谷大廈廿二樓A	住宅	681呎天台561呎	200,000	

葛柏案辯方律師透露
已獲韓白談話錄音 可能呈堂引導高潮
再次抨擊韓德爲自己利益而作証

【本報訊】葛柏上訴案經過六日的聆訊後，控辯雙方大律師均已陳詞完畢，但由於辯方大律師施偉南前日發覺現時有機會可以取得韓德與記者白禮文的一批談話錄音帶，故向法庭表示會在此一兩日內先行聽取，然後在下星期二決定是否向法庭申請將該批錄音帶呈堂，正按察司議將案押候下星期二續訊。

施偉南同時表示時，如果錄音帶獲批准呈堂，則可能需要二十小時始能聽完，換言之，如辯方大律師星期二日決定申請將錄音帶呈堂而獲批准的話，葛柏上訴案便可能會被拖延一段相當長的時間。

控方大律師法蘭致在昨晨開庭時作了一點補充，他認爲在審理葛柏案時，法庭實有理由把百里渠爵士的報告書及在大衆利益方面作考慮的。

施偉南大律師隨即起立猛烈抨擊這點，他說：「如果較早前已知道法庭會將百里渠爵士報告書及社會關注作爲判案的考慮，我便會申請由外地聘請法官來審理此案了。」

施偉南繼而再度提出葛柏案主要証人韓德及鄭漢權所獲的特赦，及其與英國劫案被告史摩斯所獲得的特赦作比較。

他首先指出在英國，檢察處長是有完全獨立性的，而香港的律政司祇不過是政府的僱員，因此，律政司實不可以行使港督及法庭的赦免權力。

施氏表示韓德的作供，是基於他作供後所得到的利益而出發，同時，他亦受到相當壓力，因爲，控方的一項條件是：「如果韓德不說實話，他便可能再被控告。」

另一方面，韓德亦受到他作供後，書籍出版所獲得的金錢利益吸引，而且韓氏個人一直以來對司法公正的態度，也值得顧及。

至於鄭漢權，施偉南認爲：㊀他是在引誘下纔肯作供；㊁他獲得前所未有的金錢及其他利益；㊂在獲得特赦之前，他並沒有坦白以前所犯的過失。

施偉南稱：「如果一個人沒有招認他所犯的罪行，他怎樣能夠獲得對那些罪行的特赦呢？」但施氏指出在英國劫案主角史摩斯來說，他獲得特赦前，他曾將一切加以招認，因此，他在獲得特赦後，他已成爲一個完全清白的人。

施偉南強調：法庭通常祇給予一個由被告轉爲控方証人的人就其所招認的罪行之特赦，而絕不會給予金錢引誘的。

因此，施氏認爲法庭在接受該等証人的証供時，應小心考慮其可靠性。

此後，施偉南並就串謀貪污罪加以反駁，他指出，如果要構成貪污罪則一定是葛柏在收欵後便進行影響鄭調職的事，如果說他們有串謀的企圖，則需要雙方均同意葛柏收欵是爲着要進行影響鄭調職一事纔可以成立串謀貪污的企圖，因此，如葛柏沒有進行影響鄭調職一事，則他便不能說是有串謀貪污的企圖了。

上訴案聆訊至此，辯方大律師表示陳詞完畢，但他需要在此一兩日內聽取韓德與白禮文的談話錄音，以決定是否申請將錄音帶呈堂，法官乃諭將案押候至下星期二續訊。

葛柏曾在本年二月廿六日，因貪污及串謀貪污兩項控罪成立，被維多利亞地方法院法官楊鐵樑判處入獄四年，他不服所判，乃繼續延聘施偉南大律師向合議庭進行上訴，要求推翻控罪及減刑。

大埔飛車擄人案 內情相當複雜
傳擄人者爲某機構人員 警方通緝三名涉嫌男子

【本報訊】大埔梧桐寨村本月十五日發生的三名男子，使械飛車擄人案，警方人員經多日來調查後，已有進展，警方目前追尋三名男子，疑與該案擄人有關。

至於該名被擄男子，在獲釋後雖守口如瓶，但據接近警方消息，該案內情相當複雜。

梧桐寨村一名村民，昨晚在接受本報記者訪問時透露：被擄男子鄭華，在獲釋當晚，曾對人透露：綁擄他的人其中有港府某特殊機構之人員，佩有槍械，同時，當晚曾將他用車載至秀茂坪，及在新界區兜圈數小時，方將他釋放。

該村民並謂：鄭某且曾透露，綁擄他的三名男子，事實上已跟踪他多日，每次均用同一部車輛，但車牌則時常更換，同時，並曾找過鄭之妻子，叫她將鄭某交出，但到底爲何事綁擄他，則始終不肯對人提及。

該名被人擄去數小時的男子，自獲釋以後，連日來在大埔墟大榮里所經營的熟食店，已暫時停業。

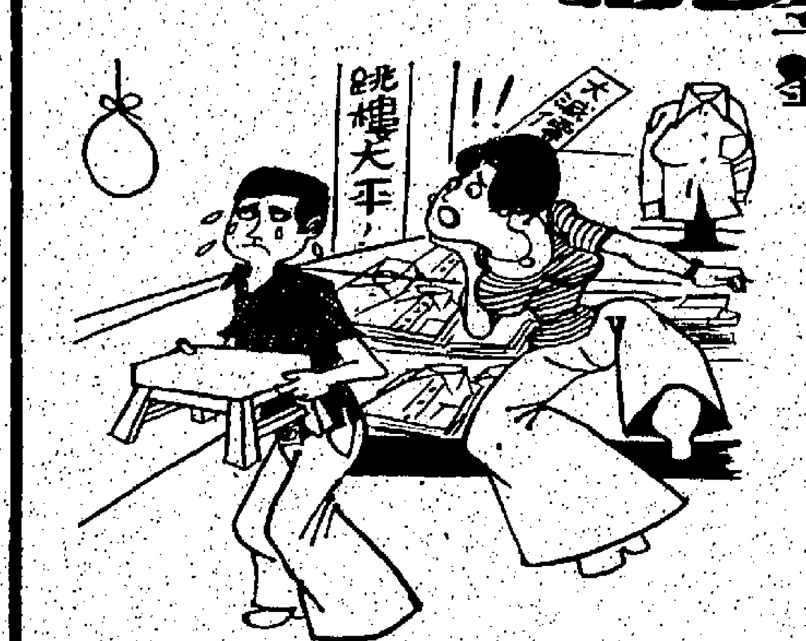
被警方通緝的三名男子，其中一人名卓加源，又名大卓，又名卓成，又名陳大仔，年三十二歲。第二名男子則年約四十歲，約六呎高，身材健碩，其左前臂有一頗大的疤；最後一人年約三十四歲，約五呎七吋高，身材健碩，長髮，膚色蒼白，其外貌有如一位吸毒者。

被擄男子姓鄭，卅四歲，已婚，住元朗。據悉：鄭某在大埔墟經營一熟食檔，該檔口每逢週六及週日且被人兼營外圍狗馬。本月十五日下午五時左右，鄭某駕車沿林錦公路駛往大埔，途中被一輛BD七一××三號私家車追踪，鄭某於是駛車避入大埔梧桐寨村求助，豈料該車亦跟踪而至，車上跳出三名大漢，一人且拔出類似手槍指嚇該村村長及村民，旋將鄭某強行脅持登車而去。事後警方大舉兜截不獲。然而，當晚九時卅分左右，鄭某卻獲釋到達大埔警署報案。

任何人士如獲悉有關上述三名男子之消息，或能提供資料協助警方調查者，請致電：一二一六六四四七七或一二一六六二九〇三與沙田警署偵緝主任聯絡，或向任何警署報告。

警方通緝與日前大埔離奇擄人案有關的三名男子，圖爲被通緝的其中一人卓加源，三十二歲。

文光鏡　王偉



「呢條街就喺列入小販認可區喇！」

失踪數月男童 已被警方尋獲
昨由家長領回

【本報訊】一度失踪數月的十歲男童吳國雄，前晚已被警方人員尋回，送交其父母，至於該名年僅十歲男童，何以會失踪數月，其家人昨晚諱莫如深。

根據接近警方消息，該名男童，自去年十一月二十日離家後，即在灣仔謝菲道一間輪胎舖學補呔，及至前晚，輪胎舖中人獲知警方尋找該童，即通知警方，將其帶返家中。

據該童之母昨晚表示，其子本在新蒲崗一間小學就讀五年級，自去年十一月二十日上午對家人謂上學後，即未見返回，直至前晚警方通知將其帶回家。

港九各界僑胞定期 舉行追悼蔣公大會
昨開籌備會議細節事項日內公布

【中央社訊】港九各界僑胞，將於本月廿七日上午十時，分別在香港及九龍兩地，舉行盛大的追悼故總統蔣公大會。地點暫定在香港蘇浙公學禮堂，及九龍珠海書院禮堂。

各界僑團僑胞代表，昨日舉行籌備會議，選出文書、宣傳、佈置、接待、財務、總務各小組，負責辦理有關的一切事宜，關於追悼大會的細節事項，將於日後公佈。

昨天籌備會中，由剛從台北參加國喪後返港的中央社香港分社主任曾恩波報告總統蔣公崩逝後，以至奉厝大典完畢這段期間，全國軍民在台灣的哀悼和悲痛的情景，以及來華參加奉厝大典的各國特使團人員，所目睹全國軍民對蔣公的擁戴和精誠團結的情形，深受感動，念念不忘。

出席籌備會議的僑團僑胞有文教、新聞、影劇、各行業工會、商會、台灣各大專院校香港校友會、軍校同學會、出版人發行人協會、各同鄉宗親會、各界社團及香港各大專院校和僑校等單位代表。

北角四賊劫金行 大英皇損失八萬餘

（上）大英皇珠寶金行職員向警方講述匪徒行劫的經過。（下）匪徒遺下在現場的一件藍色運動衣，事後由警方人員檢走。（本報記者歐國民攝）

【本報訊】四名配備私家車，持有一柄類似手槍及一刀的匪徒，昨晨行劫北角大英皇珠寶金行，閃電掠去八十兩金飾，值八萬餘元，逃去無踪。在該宗劫案中，幸沒有人受傷。

大英皇珠寶金行位於北角英皇道九五五號地下，昨晨十一時許，突有四名劫匪一湧衝入金行內，亮出一柄類似手槍及一把西瓜刀，指嚇四名男女職員，推埋角落威脅勿動。四賊用迅速手法，開啓飾櫃，取起兩盤金飾，全部納入旅行袋內，得手後奪門逃去。金行職員立即按響警鐘報警，惟四賊已預早泊定一輛BD五八××三號白色私家車在九六七號門外，故當職員追出來，匪徒已登車向筲箕灣方面絕塵而去。

被劫走的金飾，全是龍鳳手鈪，共重八十兩，估計價值八萬元。事後職員在路邊拾獲一隻金鈪，相信是匪徒於倉忙逃走時跌下的。

報警後，大批警方人員到場調查，檢獲一件藍色運動衣及一個刀套，檢返警署存案。警方刻下正追緝四名劫匪歸案。

大廈電梯內 兩夫婦被劫

【本報訊】灣仔長春大廈電梯內，昨晨發生劫案，三賊持強凌弱，劫去一雙中年夫婦財物後，復將事主夫婦踢出電梯，始呼嘯逃逸。

遇劫之夫婦居於灣仔克街十四至十六號長春大廈六樓。昨晨八時十分左右，夫婦兩人乘電梯下樓，至四樓時，有三名飛型青年持着牛肉刀進入，並將電梯按停，然後搜掠事主夫婦，劫得百餘元財物。三匪得手後，用腳將兩名男女事主踢出電梯外，並且警告彼等慢慢行樓梯落地下，並不准呼喊，隨即開動電梯落樓下散水。

消防處再呼籲 郊遊人士 小心防火

【本報訊】夏季來臨，市民前往郊野作康樂活動將告增加，在歡樂之際，切記要盡量避免引起火警，特別在週末假期時更宜小心。

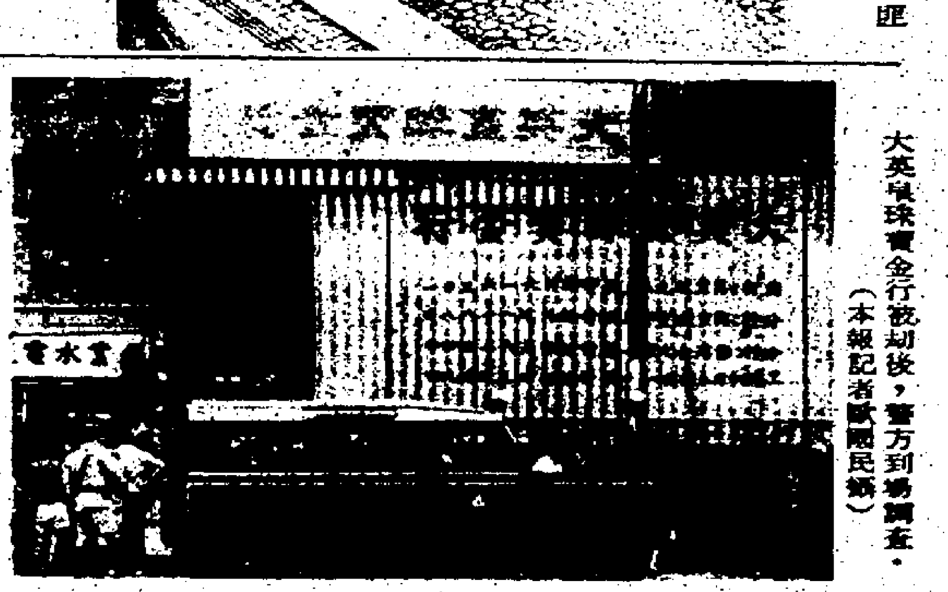
消防事務處發言人昨日向郊遊人士發出上述呼籲時，指出由於郊遊人士往往不小心，使到每年都有數以千計的樹木被焚燬，廣大風景怡人的地區，火警發生之後也變爲焦土。

由於夏季來臨，市民開始計劃各項戶外活動，因此消防事務處正好利用這機會，提醒市民。該發言人表示除非郊遊人士小心防火，否則山火及林火將會極容易發生。

發言人指出，不小心的吸烟人士要負起引起的多宗火警的責任，因此，呼籲他們要確保烟頭及火柴經已完全熄滅之後，才可將之拋棄。

他又指出，不少火警亦由於郊遊人士在舉行野火會時不小心引起，因爲他們或在不適當的地點生火，或不小心照顧燃燒中的爐火，或離去前疏忽地不把火種熄滅等。他促請意欲舉行野火會的市民，只應利用漁農處指定的燒烤地點。

中區今舉行遊藝會 市政局使用 新流動舞台



大英皇珠寶金行被劫後，警方到場調查。（本報記者歐國民攝）

【本報訊】市政局今日在中區遮打道行人專區舉行的免費遊藝會，使用新購置的流動舞台。

該座廿四呎長流動舞台，由台車看像一座貨櫃，由一架拖車拖到目的地。

流動舞台設備齊全，包括音響，燈光及上蓋，價值達十七萬元。

該舞台於去年底從美國運抵本港，但全部電器需要更改以適應本港電流，更改電器費用由廠商方面負責。

流動舞台在市政局提供龐大的免費娛樂節目方面將擔當一個重大角色，它可將娛樂帶到人口擠迫的新邨內及其他偏僻地區。

今日的遊藝會包括歌唱，魔術，雜技及土風舞。

本港一籃球隊隊員赴澳 偕五女友飲茶遭勒索 經報警後兩男子被拘

【本報訊】昨日上午五時許，一名香港青年，偕同五名少女，在澳門上皇宮酒家飲早茶時，爲四名飛仔勒索欵項三百多元，事後報案警方拘捕了一名在賭場任職青年，另外追緝其餘兩名同黨。

被勒索之香港青年名梁錦劍，廿四歲，住香港仔，他是香港仔力義籃球隊隊員，該球隊本定今（廿）日來澳作友誼賽的，他與五名女球員等人，前晚乘「廬山」一輪先行來澳，凌晨五時許抵岸，便前往皇宮酒家飲早茶，當時，隔鄰檯有四名飛仔，其中一名突然走近，要他們斟杯茶給他，接着指梁錦劍因何要睇他們，立即將一筷子折斷，指着梁錦劍之頸項，着其外出，對梁錦劍表示：他們是十四K人馬，並用一報紙包着一包東西，聲言如睇佢，通通將他們刺死，那班飛仔，開口要三千六百元，梁錦劍表示僅得三百六十六元，飛仔照收後散去。

事後，梁錦劍由女友結賬後離去，再後，找着了一澳門親友，替他們去酒店開了一房間，然後去報案。

警方據報，將相片給梁錦劍辨認，梁錦劍認出兩名飛仔，其中一名叫麥××，住深井仔街一號A，是賭場科寮，過去有打架案底，另一名香港青年羅××則在福隆新街若香酒店內拘捕，現兩人扣留司警總部，其餘兩人，警方繼續追緝。

【本報訊】昨日凌晨，南灣葡京酒店地下賭場，有一名香港客，乘機搶亂，但爲駐場科寮發覺，將之拘捕，交給司法警察帶走。

該港客鄧啟倫，廿五歲，據他供認：昨日凌晨零時許，他在葡京賭場，以十元下注點數後之十五點，但開了十四點，當開鐘時，他右手去收欵，左手拿了三千元，放落「大」處，因此爲巡場發覺，認他爲有意搶亂，將之拘捕，初時，他願意不要這些錢，惟是公司方面，以他有意搶亂，故交警方處理。

昨日中午，該港客在司法警察廳小法庭提堂，被控擾亂賭場，但證據不足，無罪釋放。

港區隧道入口天橋 汽車冒烟全車翻轉

【本報訊】港島高士打道海底隧道入口天橋，昨晨發生一宗嚴重交通意外，一輛行駛中的私家車車頭突冒出濃烟，隨失事翻轉，幸司機僅受輕傷。

失事私家車編號AV四七五八號，由一男子駕駛，事發前擬經過上址天橋駛入隧道前往九龍。

意外發生於昨日上午十一時廿分左右，當時該車正駛上天橋，在轉彎時車頭不知何故冒出濃烟，繼而失去控制，衝落天橋，隨之全車翻轉，四輪朝天，車頭玻璃粉碎，司機被玻璃割傷，幸傷勢輕微，自行爬出車外，現場電報警，送院敷藥。事後消防人員馳抵現場搶救，將失事私家車吊起移正於路面。肇事原因，當局已展開調查。

冒認廉署人員 刺傷警員
被告轉解地院 准以萬元保釋

【本報訊】銅鑼灣加路連山道法國醫院後巷於本年三月十二日零時許曾發生一宗假冒廉政署人員圍向一警員搜查，並刺傷該警，被警員鳴槍追捕，結果警方拘獲一男子，並檢獲兩把小刀。該案昨經檢驗神經，結果正常，適宜於受審，薑梓光法官，遂將案轉解地方法院審訊，並准被告以一萬元現金保釋出外候審。

被告梁耀輝，廿八歲，報住銅鑼灣大廈樓上（東亞工人），被告三項罪名：㊀本月十二日，在加路連山道，近禮頓道，冒認廉政署人員；㊁在嘉路連山道五至五A號樓下的梯間，傷害朱偉權（警員）蓄意使他受到深重的身體損害；㊂藏有兩把屬於攻擊性武器的小刀，而無合法授權或解釋理由；㊃同日在英皇道近書局街，冒認廉政署人員。

歡迎英女皇訪港 坊會舞金龍獻瑞
巨型金龍下月三日開光點睛

【本報訊】港九各區街坊會鑒於英女皇伉儷蒞臨本港訪問，爲本港開埠百餘年來之首次，特選演舞「金龍獻瑞」節目，參加在九龍彌敦道及九龍公園舉行之巡遊大會，並在英女皇御前演舞，表演中國傳統精彩舞龍技藝，以示歡迎，大會已定製一百五十呎長之巨型金龍，定於五月三日（星期六）下午八時假九龍旺角染布房街伊利沙白青年館室內籃球場舉行金龍開光點睛大典，恭請香港佛教僧伽聯合會會長沈廉法師蒞臨主禮，大會主席曾紹松、蘇清、陳凌泰、沈雲陽、胡啟森、張育文、李達源、岑才生、李、岑廷俊、羅昌祿、黃觀霖、黎石柱、石景文、陳雲和、黃東生、王錦華、黎雄學、歐啟昌均、張錦添、郭連福、余祿祐、劉濱田、霍福康、吳多泰、張國偉、呂浩台、陳蔭棠等已柬邀嘉賓參加。

旺角區社團 蓋搭牌樓 裝飾街道

又訊：旺角區各界社團，英女皇五月四日蒞臨，旺角區各界社團已成立大會，籌備盛大歡迎，屆時蓋搭牌樓及裝飾街道等，有關詳情，該大會定於四月廿五日（星期五）正午十二時，假旺角瓊華酒樓舉行記者會，報告籌備情形。該大會成員包括資助人，瀛寶銀行、瓊華酒樓、渣打銀行、名譽會長曾紹松、大會主席伍楚生、副主席、甄球、林榮生、譚煥章、馮家仁、左德明、譚華、劉志民、老其松、郭發泉、吳國樑、主席團：陳肅宗、杜衞強、洪偉民、楊勵賢、鄭潤才、張覺凡、梁錦燦、蘇源、麥杰浩、何錫樑、盧斌、李法堯、陳國傑、林星南、李敬武、譚成祖、陳濂恥、梁煜培、何金湖、藍榮輝、梁材、余錫霖、尹漢波、福、郭中、何天倫、梁秉森、陳漢宗、勞德、吳沐先、李壽坤、陳濟洪、江錦城、石志明、敖倫富、黃子忠、張偉文、吳煥林、潘森、張滔。

烈日下暈倒 六名小學生 烏溪沙旅行

【本報訊】夏日炎炎，假日郊遊人士宜小心健康，六名小學生昨日與同班同學往新界烏溪沙旅行之際，突然中暑暈倒，經師長及同學發現後，立即報警並將六人送院治療，其中一人需住院留醫。

中暑的六名小學生，年齡由十一歲至十三歲，是九龍某小學五年級學生，昨日適爲假日，該班同學在師長照顧下，於昨晨七時在尖沙咀碼頭集合，乘搭火車至大學站，然後再往烏溪沙作旅行及野餐。

可能由於昨日天氣炎熱之故，入午之後，氣溫升至廿九點九度，六名學生在烈日當空，長途跋涉之後，於下午一時左右，突然在步行中感到不適，繼而先後暈倒，師長見狀，恐生意外，立即命令學生休息，自己則奔走至附近村民商戶撥電報警，及後六名學生已被送往醫院治療，而其中一人則需在院留醫，其餘五人已出院。

鰂魚涌新威園電梯 悍匪劫財劫色 女童慘被污辱

【本報訊】一名劫匪，竊見機忽，昨傍晚在北角新威園大廈梯間向一名女童行劫時，因一無所獲而將女童頭部擊傷，繼而非禮，迫獸行後逃去，事主後返家告知家人並已送院救治。

事發於昨傍晚六時卅分左右，事主正於返家步回北角英皇道六九八號新威園大廈乘搭電梯之際，豈料劫匪亦尾隨而入，當電梯開動後不久，劫匪即向事主恐嚇，迫令交出財物，事主則表示身上並無值錢的東西，僅有幾元而已，匪徒見一無所獲，遂按停電梯，然後拖事主步出電梯，拖事主梯間，將事主頭部擊傷，然後再非禮一番後逃去，事主及後嗚咽哭泣，步返家中，告知家人，家人聞訊後，立即撥電告知大廈管理處，將大門關閉，惟經大肆搜查後，仍未發現匪踪，傷者後已送院救治。

傷者謝×芳，十四歲，報住港島鰂魚涌英皇道九九八號新威園大廈十九樓。

新界大埔將出現 廿層高商住樓宇
新建築圖則去月批出卅九份

【本報訊】建築物條例執行處，在去月份內共批准建築圖則三十九份，比去年三月份所批准的圖則五十六份減少。

今年三月份所批准的圖則中，港島佔十五份，九龍九份，新界十五份。

是月份所批准的圖則中，有一幢樓高二十層的商業及住宅用途之樓宇，座落新界之大埔，而其他三幢同樣用途之樓宇，亦座落在大埔區，在其他地區同類用途樓宇，則高由四層至二十四層不等。

此外，批准之圖則中又包括兩間位於秀茂坪的校舍建築物，九龍區的三幢工廠大廈及荃灣一幢十七層高的貨倉。

同期間另有四十六宗建築工程獲得批准開工，其中包括啓德機場的貨運大廈，香港理工學院的圖書館及停車場，及位於半山區可徒拔道，僑福道與和福道之間的兩幢學校。

此外是月份又有十七幢建築物獲准進行拆卸，其中九幢在港島，六幢在九龍，兩幢在新界。

半山住戶 失竊千餘

【本報訊】半山區一住戶於昨午五時許遭匪徒爆竊，損失總值達一千七百元。匪徒逃去無踪，警方據報展開調查。

被劫住戶位於上德道七號A座，據悉：昨午當該住戶的外籍男子回到上址時，發現屋內各物凌亂不堪，廚房的側門亦遭人擊破一個大洞，乃致電報警，檢點各物之下，發覺失去現欵四百元，一部價值九百元的相機及一隻價值四百元的手錶。

警方相信竊賊是用硬物擊破廚房側門後，然後進入該住戶行竊的。

黃竹坑建熟食市場

【本報訊】香港仔黃竹坑將於本年十月間開設一個熟食市場，有關將該熟食市場興建工程的公佈，已在前日出版的政府憲報登載。

該熟食市場位於接近香港仔運動場之東南，與鄰近街道之間，有一個休憩公園分隔着，因此對居民並無引起任何不便之處。

該建有上蓋之熟食市場，可容納熟食檔十二個，各熟食檔供有獨立之電力及供水系統設備。

該熟食市場之建築工程將於今年六月間動工，同年十月可望建竣。

醫務人員到美孚新邨解釋
痳瘋病人遷荔枝角醫院 不會影響附近居民健康
新邨代表堅持要把病人隔離

【本報訊】醫務衞生處人員，前日會晤美孚新邨居民代表，討論有關痳瘋病的事情。

這次討論會是由深水埗民政署安排的，舉行歷時約一小時半。醫務衞生處人員在討論會上解釋了把痳瘋病人由喜靈洲移送往荔枝角醫院這個措施的情理因由，並保證移送病人到荔枝角醫院對週圍一帶地區居民不會有健康上的危害。

據指出：全世界現已採用的一般方式是把痳瘋治療歸併在正常的醫療服務內，因爲把痳瘋病人收容到一間痳瘋院內，與普通科醫院有所區別，就會使到病人將來重回社會更加困難。

當局人員在討論會上趁機會反駁某些方面指醫務衞生處突然靜悄悄地把痳瘋病人由喜靈洲移送往荔枝角醫院而未事先通知大衆這種批評。當局人員說，知道及明白的事情實況的人，是不會作出這種批評的。

當局人員指出：早於一九七一年七月，政府已宣佈考慮關閉喜靈洲痳瘋院。這項措施是爲了實際的用意，而非爲了經濟理由。

在與國際痳瘋救濟會磋商後，政府打算逐步封閉喜靈洲痳瘋院的計劃，當時得到本港中文及英文報紙廣泛報導。在是年稍後期間，政府徵詢各部門關於痳瘋病院在一九七四年底關閉後喜靈洲應作何用途的意見。在一九七一年發表首次宣佈直至一九七四年底實行移送病人當中期間，本港報紙曾有許多關於喜靈洲痳瘋院關閉計劃的進展報導。

一九七二年十月，國際痳瘋救濟會倫敦總部醫事顧問史丹利．布朗醫生來港訪問，與醫務衞生處磋商關於處理痳瘋病人的計劃，布朗醫生在港訪問五日完畢後，舉行記者招待會，談及有關痳瘋病的現代科學發現。

一九七四年十一月二日，喜靈洲舉行了最後一次的感恩崇拜，以誌痳瘋病人移往荔枝角醫院，醫務衞生處長蔡永業醫生參加了這項儀式及致詞。新聞界亦有把他的演詞報導。

過去數年間，上述事情進行中，並無任何團體對病人即將移送往荔枝角醫院一事提出任何反對，直至今年移送完畢後才有反對提出。

醫務衞生處人員並解釋，由於沒有其他醫院可以動用以收容及治療痳瘋病人，當局就按照把痳瘋治療歸併在正常醫療服務內而非加以區別分開的原則，把痳瘋病人移送往荔枝角醫院。

他們指出，荔枝角醫院已設立多年，配備治療各種傳染疾病。

美孚新邨代表對於荔枝角醫院內的痳瘋病人的來往行動，甚表疑慮，認爲此事已引起廣泛的恐懼心理，占怕居民可能被傳染。

荔枝角醫院院長對他們說，這種心理是因誤解而致。

他說，荔枝角醫院痳瘋病房現在有病人四十七人，其中大部份無傳染性。他們留在病房內是因爲無家可歸，或是因爲還有肢體輕微變形的情況須要照顧。嚴格說來，他們並非病人。

他請美孚新邨居民放心。他說，如果有少可能性斷出某一病人的傳染性尚未被消除，他就一定不會被准許離開醫院範圍，甚至不能離開病房。

他補充說：醫院職員之中，有九名病房助理人員以前曾遭痳瘋病，但已痊癒多年。

「由於他們不是病人，而是一般的人，他們的日常行動不能予以限制，亦不應受到限制。當然，我們已勸告他們，儘可能避免前往美孚新邨，但各位亦必同意，認爲，在自由社會中，無人能強迫他人去做不願意做的事。」

儘管當局人員提出上述種種保証，美孚新邨代表堅持要把痳瘋病人分隔，理由是他們對美孚新邨五萬居民即沒有健康上的威脅，亦有心理上的威脅。

他們說，雖然他們對有關痳瘋病的醫學意見，沒有理由懷疑，但他們不應爲了四十七名痳瘋病人而遭受精神上的痛苦。

港教區發動募捐 援助南越難民
聖堂學校明愛中心設收集站

【本報訊】天主教香港教區，爲響應越南亨住院文順主教的呼籲，爲現發起一項運動，募集糧食、醫藥、衣物和毛氈等，援助南越遭受戰亂的難民。

現在日本代表香港教區參加東亞第二屆有關社會使命研討會的署理主教林焯偉神父，自東京寄返航信，特別呼籲本港教會伸出援手，以積極行動救助在戰火中受難的南越人民。

在林神父離港期間全權署理本港教務的艾巧智神父，現已通函本港教區各天主堂、公教學校、明愛中心特設收集站，接受各界的捐獻。艾神父同時呼籲各界熱心人士，尤其是車主，義務擔任各類募集的救濟物資及負責運輸工作。

據艾神父說，本港收集各界的捐獻，將由香港天主教福利會送往南越。

各界可捐金錢，也可捐難民最需要的乾淨的舊衣物及毛氈、藥品和糧食。

若有任何願意協助該次募捐救災運動的義務工作人員，請直接與鄭生來神父（電話五一四七三二八六），或駱運祥神父（電話五一二〇四八七）聯絡。

爲聖母醫院籌欵 今晨舉行慈善行

【本報訊】由黃大仙民政區救助聖母醫院步行籌欵運動委員會主辦之步行運動，定今（星期日）在摩士公園舉行。

開幕禮將於今日上午九時半在摩士公園之步行運動起點處舉行，由香港天主教區和聖導神父，黃大仙民政主任史德勳、聖母醫院董事嚴漢森夫人及委員會各委員主持。

步行全程八哩，由摩士公園（東頭村道南面門口）開始，經龍翔道、沙田坳道、飛鵝山道至清水灣道之德望中學爲止。

數以千計來自各方面參加該富有意義之籌款步行者，所抱之目的乃是爲該醫院籌募經費，以免該院因經費不足而被迫結束。多位電影及電視明星亦將參加此次步行。

社團簡報

四邑商工總會

香港四邑商工總會，昨日下午八時假月宮酒樓舉行會員年會，暨第十六屆徵求會員優勝頒獎典禮，同人公宴，歡敘大會，該會永遠名譽會長馮秉芬爵士、利銘澤、岑才生、利國偉、馮漢柱及理監事長等均到會，首由大會主席理事長鄭振猷致開會詞，報告年來一般會務措施，繼請永遠名譽會長李炳超主持頒發徵求優勝獎，獲獎者有：個人銀盾：冠軍李樵來、亞軍陳丟綸、季軍趙國利樹源、團體銀盾：冠軍李國華隊人數：冠軍陳丟綸、亞軍梁樹滂、季軍李炳超會長並致送獎，最後由監事長陳百強致謝詞，禮成，隨開會員大會，由首席副理事長杜家灼主持幸運抽獎。

北角新邨居民協會

北角新邨居民協會第十七屆理監事就職典禮，定今日（星期日）晚上八時，在英皇道新都城酒樓舉行，敦請東區民政主任何啟璇主持監誓儀式。該會選出今屆職員，其首長如下：理事長江裕昌，副理事長何元秋、監事長梁孔宗。

黃楓遍訪喇嘛求武功
艾蒂聲言不再露玉體

黃楓自尼泊爾返回本港，並且立即籌備赴尼泊爾拍戲的手續。

在尼泊爾的一段日子中，黃楓已經將他所要辦的事情都辦妥了。

從黃楓的口中獲悉，喇嘛的密宗武功，眞是犀利的不得了，祇不過，如何通過電影手法，將喇嘛的武功表達出來，卻並不是一件容易的事情。

黃楓曾經會見過所有尼泊爾有關的官員，各方面均給予他極大的協助，喇嘛寺的僧侶，亦對他好的不得了。黃楓表示要借喇嘛寺拍戲時，對方立即答應。

基本上，到尼泊爾拍戲的條件，是已經具備了，問題祇是，待候尼泊爾政府的批准。

尼泊爾政府對外地的影片公司是協助的，祇不過，有兩點絕對不能犯的：其一、是不談政治，其二、是不談民族思想。因爲，尼泊爾是一個多民族的國家。

黃楓對他們表示：「密宗聖手」，祇談功夫，不涉及其他。

艾蒂、林伊娃日前因爲拍片太認眞之故，在演一場爭執場面時，戲假眞做，兩人同告受傷了。倘幸祇是皮外傷，艾蒂的玉手腫了，林伊娃的嘴吧也被打傷。故而呂奇祇好把戲停拍兩天，等她們傷癒才繼續拍攝。

艾蒂表示：她已經不再拍暴露片了，甚至呂奇這套新片她也祇根據劇情需要，拍了一場瘋狂戲，但卻沒有暴露。同時她在台灣作過保証，回港之後絕不演類似的戲，艾蒂拍呂奇還是第一次，但她透露很快她將台再度接拍另一部片「歷盡滄桑一美人」。不過目前尚未正式有開鏡日期，首先要完成正在拍攝中的片。不過本月底羅馬又要開拍阿牛片集了。女主角亦是艾蒂，男主角爲野峯、王沙二人。

王沙剛剛拍完「賊佬小偷才」，他準備在這幾天內返星一行，然後再度來港演「發達記」，據說該片將會在月底開鏡，因爲羅馬的上一部片已經殺靑了。目前正在進行錄音，所以王沙也趁着這段時間回家看看家人，然後繼續爲羅馬公司効力。

林伊娃與伊雷不約而同在電視台偶遇，原來是各爲其片，上電視宣傳。（錫）

英國電影的近況

24格

提起英國電影，年來的印象都是嬉春片集、恐怖殭屍片，甚至連英國人本身也感到英國片與歐美電影近況比較是沒有多少起色，但最近似乎已經有所改變，起碼有生力軍出現，使英國電影有復活的可能性。

這技強心針就是「火車謀殺案」，「火車謀殺案」在香港看來祇是英格烈褒曼獲得女配角獎，片子是懸疑的好片，但在英國來看，道是英國年來少有的大片，此片如果賺不到錢，以後英國再也不敢拍認眞的水準高的片子。

此片成本爲二百萬英鎊，使製片家惶惶恐恐，尤其在通貨膨脹的時期，任何片子也沒有實座把握，「火車謀殺案」能否過關實在未敢預料。

此片在世界公映，在首數星期不但收入成本，而且有五百萬英鎊的純利，其中英國佔十分一，義大利佔十分一，美國佔五分三，南非、西班牙等地亦相繼地推出，預期收入亦不會少。

「火車謀殺案」的收入不單祇公司賺錢而已，最重要是英國人有信心繼續拍一些正派的大片。

其實英國本身有不少成名導演跑去好萊塢得到極大的成就，首推是希治閣，其他有拍「海神號遇險記」的朗奴廉，拍「摩天煉獄」的尊．盜理曼，拍「午夜牛郎」的尊．史萊辛格，還有拍「鐵金剛勇救未來世界」的尊．波曼。拍「血光鬼影奪命刀」的尼哥拉斯盧，至於拍商業片極成功的米高溫納，彼德葉斯都是來自英國，到美國才名成利就，反而拍「火車謀殺案」的薛尼盧密卻是來自美國。

若說英國沒有人才，是假的，祇是人才多數外流，跑到好萊塢發展（奇怪的，有部分不得志的演員又跑到歐洲拍片），大衛連亦在美國住過一陣子，年前的東尼李察遜，比較前衛的彼德獲京斯，或者近年的英國力捧的堅羅素都不是平平之輩，英國電影不能起飛，主要原因還是經濟制度缺乏長進，如工會並不熱心工作使投資者過於冷淡有關。

潘壘不厭其煩地講解劇情，指導仙杜拉。

娛樂

今日電影

戲院	片名	類別	評級
海運	奪標	（西）	＊＊＊
新華	豪魄嬌娃	（西）	（未評）
明珠	辣手神探追魂槍	（西）	（重映）
荷李活	惡霸	（國）	（未評）
東方	烏龍王	（西）	＊＊＊
麗都	酒吧女郎	（國）	＊＊
華盛頓	烏龍王	（西）	＊＊＊
麗聲	香港淘金記	（國）	＊＊
京華	綠帽	（西）	＊＊＊
紐約	大丈夫的權利	（西）	＊＊
凱聲	唐人街	（西）	＊＊
豪華	龍虎雙霸天	（西）	（重映）

幕前閒話

劫殺大逃亡沉悶
麥里斯德是配角

＊入場看「劫殺大逃亡」的觀衆，十個佔了九個是去看麥里斯德的。可是，出場後，相信十個也有九個大大不滿，麥里斯德戲少而且不重要，大部分時間祇是跟來跟去的角色，此外，片子本身亦乏善可陳，一點緊張的氣氛也沒有。

泰利沙華拉與法蘭高尼路和他的女友合伙去搶刧，但他們並沒有精密的計劃，而且，編導還處處刻劃他們如何擺板。

泰利沙華拉和法蘭高尼路糾黨械刼珠寶店，槍殺了不合作的店伴後，便展開了所謂大逃亡，不過，由他們開始逃亡以至到達邊境爲止，幾乎完全沒有受過警方的壓力，甚至上祇見他們自己瘋車走，警方有警方自己追，祇有到了最後才有眞正的接觸。

麥里斯德一向可愛的形像在片中被破壞無遺，編導特別强調了他對男女性關係以及生理現象的好奇心理，不知用意何在。例如法蘭高尼路與其女友在車上造愛，麥里斯德竟然就隔住一度玻璃觀看，其後，他與法蘭高尼路逃亡，法洗完澡的裸露胴體引起了麥里斯德注意，所以，後來他又脫光自己衣服，攬鏡自照一番，看來令人噁心。

泰利沙華拉在片中佔戲最多，但他是個神經質的人，一時殘暴，一時又好像膽子很小，一時又會狂笑，一時又吃迷幻藥，總之，是極不討好的一個角色。・少敏・

烏龍王清新氣爽
笑料一波接一波

＊＊＊「烏龍王」是一部法國人拍攝的喜劇，清新爽朗，氣氛熱鬧，笑料豐富及有幽默感，動作上的噱頭亦不缺之，整套戲在輕鬆風趣的節奏下發展，並無冷場，能滿足觀衆多個鏡頭的娛樂性需求。

導演克羅狄西第的名字雖不響亮，但他處理本片的手法，却充份顯露出是一位有料的喜劇聖手，他堆砌的笑料有新意而不庸俗，滑稽的動作鏡頭靈活生動，並不拘泥帶水，惹來滿堂笑聲，不絕於耳。

男角皮亞李察曾演過「傻瓜行運一條龍」，予人的印象不錯，他在本片的表現，更爲出色，飾演一個傻頭傻腦的數學教授，被懷春的女學生戲弄，把他的三份文件兜亂，引致烏龍百出。男角的父親是位市長，競選連任前，着男角草議一份演詞，豈料男角大擺烏龍，將女角珍寶金的「裸泳」照片錯交父親，幾乎闖禍，後來狗大膽車撞追女角拍外景的戲棚裡，由此邂逅珍寶金，兩人傻鬥傻，醜聞大爆，最後更鬧到市長的會議席後台，醜態百出。

劇情相當簡單，但勝在佈局新鮮，花樣多籮籮，故能刺激觀衆的情緒，導演在開場前，先介紹珍寶金這位紅透半邊天的明星，借兩位哥欄作者潛入女角的別墅裡偸拍香艷照片，弄來一點樂而不淫的養眼鏡頭，其後才安排男角爲烏龍王出場，胡裡胡塗大鬧一番，男角闖禍的地方包括教室、女學生浴室、健身場等等，而每一次的笑料無相同之處，一切亂極盡多姿多采的能事，娛樂性彼起此落。・湛偉・

劉永被稱再生羅密歐
靚女包圍滋味不好受

不知道是誰，竟然給予劉永一個「再生羅密歐」的綽號。

不能够否認：劉永的樣子極爲英俊，女孩子都喜歡他，俗語說：女姐兒愛俏，也難怪劉永經常被靚女包圍了。

劉永是一位情種，他雖然有很多女朋友，可是，都沒有一個能够把他纏住。

也許有人認爲被靚女所包圍，是艷福無邊，可是，事實却剛好相反，常處身於靚女堆中時，對阿甲好，阿乙會呷醋，對乙好，丙又不滿意，所以，劉永是不敢消受美人恩的。

說起來，拍「偸搶騙」時，劉永最狼狽，因爲，于聰和夏厚蘭都是擅於交際的，朋友多的很，知道他們拍戲，紛紛捧場，買了東西來探班，奇怪的是，到來探班的，多是靚女，她們很自然的，都找話題與劉永聊天。

何況，「偸搶騙」的另一位女主角仙杜拉，也有很多歌星和歌迷的朋友，結果，劉永便很自然的被包圍了，原本可以有一點時間休息的，也被靚女們給劉奪了。

雛鳳鳴一行卅五人
明赴星馬登台演出

雛鳳鳴劇團應星洲院商邀請，已定本月廿一日離港赴星，全體團員共三十五人，其中包括龍劍笙、梅雪詩、江雪鷺、朱劍丹、言雪芬、朱秀英、陳家鳴、萬仲坤等廿餘台柱演員，任大勛、李少華、錢月生等六位武術指導與龍虎武師，中西音樂名家九人，佈景、衣箱各二人及提場一人，此外並有大批衣箱、道具、佈景帶同前往。

準備演出的劇目，則有「帝女花」、「琵琶記」、「紫釵記」、「牡丹亭驚夢」、「再世紅梅記」、「三笑姻緣」、「胭脂巷口故人來」、「獅吼記」、「穿金寶扇」、「花田八喜」、「彩鳳喜迎春」、「玉龍彩鳳度春宵」、「劍爲媒」、「珠聯璧合」、「梁山伯與祝英台」等，幾個是師門著名戲碼，他們付花了多月時間，從事籌備排練，希望到星洲後，能不斷輪替演出，以滿足當地人士要求。

此次赴星，行期暫定三週，本來馬來西亞亦希望他們前往演出，倘此時能順利辦妥入境手續，便可能要多延一兩個月，始能返回香港。

諸星皮亞李察 到處被人捉弄

法國諧星皮亞李察，越是要避開發生搞板的事，越是做出烏龍的事，惹人大笑，此爲他在最新法國式喜劇「烏龍王」內的一個場面。

狄波拉虔誠佛徒
赴泰拜神後天歸

狄波拉昨日到泰國去拜神，後天返港，她是專誠前往禮佛的。

狄波拉是個思想新潮的人，可是，偏想不到，竟然是個虔誠的佛教徒，這一次，爲了到泰國去拜佛，放下了身邊一切的工作，飛到泰國去。

狄波拉這麼迷信，是有道理的，每逢她遇到甚麼疑難的事，便往拜神，希望諸天神佛，給予她指點迷津。

奇怪的是：狄波拉每次向佛祖求教時，都獲得滿意的答覆，而且，每一次都應驗了。所以，新潮的狄波拉也沒有辦法不迷信了。

本來，狄波拉是不肯拍片的，很多人邀她拍戲，狄波拉都拒絕了，可是，當狄波拉問佛祖，可不可拍丁善璽爲嘉禾執導的「大千世界」時，佛祖竟一下子便贊成了。也因此，狄波拉毫不考慮的與嘉禾簽了兩年合約。

胡錦母女演對手

胡錦在「惡霸」之中紛改戲路，扮演一個除暴安良的俠女，並且首次和名伶母親馬麗珠兩人同時在片中出現，傳爲影壇佳話。（圖爲胡錦在「惡霸」中和母親馬麗珠（中）演對手戲的珍貴鏡頭。）

銀絕記

用足眞力幾傷人
宗華拳打何守信

何守信近日人逢喜事精神爽，他平日凡有空，必約朋友回家打牌，這些日子裏，因要協助「香港淘金記」的宣傳，他已很久沒約人鬥檯了，偶然家中有麻將聲，必也是太座歐嘉慧在作戰。

如今，「香港淘金記」已上映，何守信與宗華努力去推宣傳已收效，片子生意如此之佳，使他很是興奮，於是，日來何守信又再約人打麻將了，要知何守信是一個雀條魚腩，祇要他約腳，應戰者必衆，今時今日，何守信即使派一點錢出來也很樂意，算算自己影片敢得對自己聲名巨大的影響，何守信實在應給朋友們一點利是了。

何守信是萬名山最欣賞的喜劇小生，他首次被看中擔任男主角，就是萬名山執導的「水爲財」，在這部片中何守信的喜劇天才叫人驚異，連他的太太歐嘉慧也說，萬萬想不到他會演戲，還是喜劇好手。何守信平日很樂天，和任何人都可以很愉快相處，怪不得他一旦演喜劇，便那麼生鬼，贏定了喜劇第一小生的地位，萬名山發掘何守信是在電視上的，他覺得這位嫩嫩多多的小生是一個天生的喜劇演技，如給他一個合適的劇本，必有叫人拍案的表演，果然，何守信沒有叫人失望，「水爲財」之後，何守信又拍萬名山的「香港淘金記」。

何守信在「淘金記」中，因見不慣宗華因有錢而對女朋友苗可秀冷落，便與苗可秀合演假相愛活劇，引起宗華忌妒，大他乞拳，終和苗可秀和好如初。談及宗華的拳頭，何守信說他很有勁度，一拳把他打得渾身骨痛，導演要求打的要眞打，反應也要眞實，宗華才會如此之狠，拍完那場戲，宗華忙對何守信道歉，兩人要萬名山請客，都是和解酒。（楊翠）

義大利青春派艷星阿歌琳汀娜巴莉在「丈夫的權利」中大脫衣服，風情萬種。

金燕玲臂上紅心花
並非紋身臨時繪畫

在「酒吧女郎」中，金燕玲的香肩下有一個鮮紅色的大心形花，十分搶眼突出，老友均說張甘澤這個造型甚佳，很切合實際，因有不少吧女郎是喜歡這樣紋身的。這艷紅心花，使她演床上戲時更加搶眼，但朋友提起來，張甘澤卻說這心形花，可把他累苦了。

當初拍戲時，化粧師對張導演說，金燕玲和瑪莉莎演裸露的打架戲，也要演汗水淋漓的床上戲，要在她玉臂上描下這花不難，但很容易便會脫色，拍戲時就麻煩了。金燕玲這個爽妹，她居然說可以眞的紋身呀，紋下這心花便不怕脫色了。

林伊娃當時聽了便說這不好呀，紋上去容易，以後要脫色便難了，金燕玲一想之下，到底是不敢紋身，於是便由化粧師描花上陣，這一來，拍床上戲時脫了又補色，不嫌其煩的三次、四次，倒眞的骨碌使張甘澤大叫麻煩呢。

摘葉飛花
筷子神鏢
萬人傑有眞功夫

「摘葉飛花均可傷人」，那是武俠小說中常見的武林高手，但到底有沒有這般厲害的中國功夫？當你欣賞過將於本月廿四日在新舞台戲院表演的「民間功夫絕衛團」後，你會肯定的說一聲「有！」因爲該團的武林奇人萬人傑確是身懷絕技，他就有這一手「飛花摘葉可傷人」的眞功夫。

萬人傑的絕技是「筷子神鏢」，用平常食飯的筷子當飛鏢，擲出去後筷子能插進十數丈外的木椅，插破木板或者鐵皮，試想普通的塑膠筷子質地甚脆，極容易折斷，能够插破木板和鐵皮，這不是「飛花摘葉可傷人」又是甚麼？

傳清華一片翻生

香港的影圈朋友都說，傳清華拍了「笑王之王」是鹹魚翻生，這位年靑的台灣製片家香港朋友對他很熟，是因爲他年前曾來港，投入股市「搏殺」，把他數年來製片賺來的錢，都祭了鹹水，大輸殺後，是「帶着一顆破碎的心」返台灣去。很多人以爲傳清華就此一蹶不振了，誰知道這個腦筋靈活的人到底有辦法，他看中舞台諧角劉二的表演天才，和在台灣受廣大觀衆的歡迎，便一聲不響地拉了劉二，加上康丁、蔣光超、葛小寶等著名諧星，拍了這部「笑王之王」，果然在台灣推出，無論台北高雄等大城或小鄉村，都大受歡迎，傳清華說這部笑王片在台灣是全省輪着放映，迄今已替他賺了港幣二百萬，最近他對香港去的朋友說：「股票虧的，都賺回來啦！」

不止賺了大錢，拍這「笑王之王」後，女主角王后儀成了傳清華的女友，好這美麗的姑娘不止在戲中有好演出，傳清華還認爲她帶來了好運氣，因此正準備向她正式求婚了。劉二的「笑王之王」，爲傳清華起死回生。

文華・豪華

美中央情報局人事驚件

原原本本搬上銀幕

今天禮拜五場獻映　火速定座

聯美公司超越一切動作片王

龍虎雙霸天

阿倫狄龍　畢蘭加士打　保羅史高菲　領銜主演

SCORPIO

具殺動之緊度
備特作高張刺
一務片高度激

更具有：米高溫納電影獨有氣派

當看過本片自有同感

特藝七彩

United Artists
Entertainment from Transamerica Corporation

清除叛諜　不擇手段　狠辣追殺　令人震慄

驚弓之鳥　巧出羅網　遭遇之奇　令人叫絕

啟德遊樂場

經本場各路巴士如下

香港遊客可乘111號隧道巴士到達本場。

13A號 10號 9號 15A號 13號 11B號 11C號 11號 6D號 6號 5B號 5B號 2F號 3A號 3B號 3號

市內唯一最完備的遊樂場

太空飛碟　遠東唯一最新電子控制遊動機　刺激舒服步步高

鑽石戲院　每晚兩場　星期日加日場

華美歌藝團

錦繡粵劇　一代天嬌　夜夜演出

西片四場　亡命快手　麥馬基主演

中片四場　七彩狂沙　王羽・伍秀芳主演

新槍射擊・神秘寶城・快樂路劇・電視莛鏡

粵曲・唱晚・時代新曲・象棋比賽・梁氏魔術

兒童樂園・翡翠小湖・智力爭位・摩天巨輪

今晚特別神秘午夜電影！

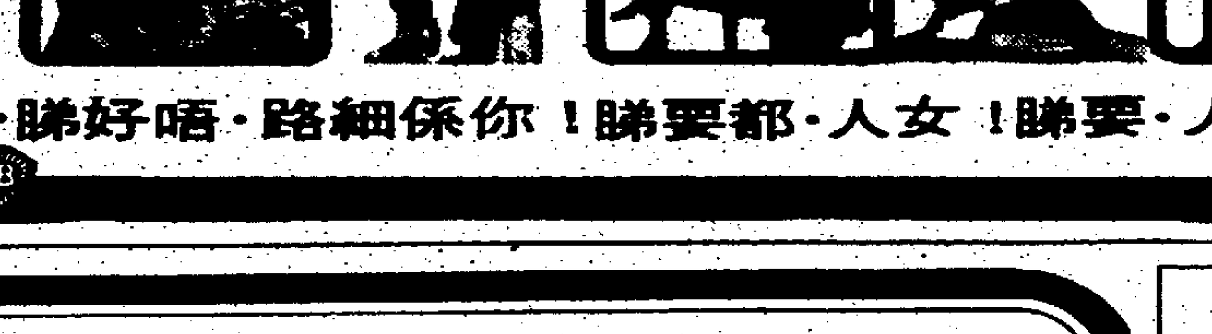
你　十二點半將會睇到

陳萍屁股有個大紅圈

梁天要飲大奶奶

張瑛睇裸女大色狼

五大肉彈大胆脫



售票處：文華　豪華　明珠　翡翠　娛樂　倫敦　荷李活　黃金　亞洲　好景　明月　永華　麗塘　元朗

男人・要睇！女人・都要睇！你係細路・唔好睇！

如蒙惠刊本報廣告
請電二一八〇七〇八

英皇御准香港賽馬會

四重彩派彩

英皇御准香港賽馬會宣佈十九日下午舉行之四重彩賽事，結果如下：

勝出馬匹編號爲十二，十一，三和二。

總彩池達港幣一千一百零五萬五千五百四十四元。

派彩彩金如下：

複式——二元一注爲三千三百零五元。
十元一注爲一萬六千五百二十五元

單式——十元一注爲一萬六千五百二十五元

中彩彩金可於一九七五年四月二十一日星期一上午十一時三十分至下午六時三十分，往各投注處領取。

有關申領地點之詳情，請詢各場外投注處或撥電五—七一四三六一。

香港三育中學　招生

校址：跑馬地雲地利道十七號A
電話：H七六二三〇八　H七六〇一七四
（港島一號、五號A、十九號巴士及跑馬地電車直達）

班級：中文中學一年級（中一）全日制
英文中學一年級（F.1）全日制

報名：即日開始、每日上午九時至下午五時
（星期六休息、星期日照常）

試期：五月十一日（星期日）

監督朱天明　校長鄧宗煊

北呂宋的天主教堂

·林寶·

許多人遊覽菲律賓，大多祇到過幾處較爲熱門之區，如碧瑤山、百勝灘、朱古力山等，但有一處最富文化歷史，被殖民時代所遺留下來的遺跡——天主教教堂，那是位於馬尼剌以北百餘哩長的呂宋平原沿海區，往往被許多旅遊者所忽略。月前筆者遊覽菲島，目睹該處天主教堂林立，極富歷史輝煌的建築物，不禁使人掀起思古之幽情。

原來早期的菲律賓人多數散居在野外以耕種或狩獵爲活，自從西班牙佔領菲律賓以後，便實行採取政治與宗教雙管齊下的殖民地政策，以鞏固其統治權，一方面把人口集中起來，另一方面大建教堂，把人民帶到鐘聲下，成爲虔誠的教徒，藉以減少被統治者違反的危險。

在當時北呂宋可說是最發達的區域，住着大部分的移民，均以貿易、開礦及工業爲中心，形成社會欣欣向榮。尤其是伊洛科斯區的各大小市鎮，以擁有最大和最堂皇的教堂爲榮，所以輝煌的天主教堂林立，而且教堂內搜集了無數富有宗教意味的東西和工藝作品。今天，伊洛科斯區內的一切教堂均受到嚴密的保護，不因歲月摧殘而顯得破舊不堪，相反的，那雄壯的外觀，往往使人連想起已消逝的殖民世紀。殖民時代最初期的教堂，其實早已不復存在了，原來最先所建造的臨時教堂是用竹子和棕櫚搭蓋而成的，那些材料今天菲國鄉下人還建屋宇時普遍所採用。後來菲律賓完全被西班牙所征服之後，傳教士便紛紛大事興建永久性的教堂。教堂最初的形式，都有一種固定的格局，在西班牙所建的，就完全按照西班牙的傳統方式，在美洲所建的便採用美洲的方式；後來，各地的建築術逐漸趨於融合，可以說，在菲島興建的教堂不僅模仿西班牙，而且也受到菲律賓、中國甚至佛教和回教建築的影響。即如現今位於北呂宋伊洛科斯區資艾鎮所建的最宏偉的早期天主教堂，便曾受了爪哇佛教文明的影響。

北呂宋所遺留下來的天主教堂，經過修道士和教徒們的佈置，更加充滿莊嚴神聖的氣氛。教堂裏有許多雕刻的塑像和工藝品，這些東西都能反映菲律賓的民間藝術。在各項莊嚴的事物中，最具宗教神聖意義的是阿賓拜凱特像，祂的法衣上扣着數世紀來那些虔誠教徒所獻納的各種銀質奉獻物，和傳統性工藝品，串成一層連着的形式。

遊覽北呂宋各地的教堂也許祇有對一些有「文化頭腦」的旅客始有興趣留連，所以，一般導遊者極少會指定該區爲遊覽目標之一。但事實上一處極具歷史文物之地而被人忽略，實在令人惋惜！

佛洛依德

·杜麗·

佛洛依德（S. FREUD）於一八五六年五月六日生於奧地利的一個小城，該城現位於捷克境內，當他逝世後，人們爲紀念這位偉大的心理學家，將他的出生地改名爲FREUDOVA ULICE。

佛洛依德的祖先是德國猶太人，父親經營羊毛生意，屬中等家庭，四歲時舉家遷往維也納，在那裏他生活和工作了近八十年。

童年時他已喜閱讀，他的父親買各種書籍以滿足兒子的愛好，家中各人都用蠟燭照明，祇有他的書室用油燈。八歲時已讀莎翁名劇。十七歲時以優異成績考進維也納大學，當時他對社會改革和軍事有興趣。

佛洛依德能說多種語言，德文、拉丁文、希臘文、法文、英文、自學義大利文、西班牙文，當然他也識希伯來文。他最喜歡的是英文，曾有十年時間，全部閱讀英文書籍。

佛洛依德所喜歡的文學作品，有狄更生的「塊肉餘生記」、荷馬的「奧德賽」、莪爾丁的「湯瑪士」、馬克吐溫的「湯姆莎耶」，以及「聖安東尼的誘惑」等。

他在大學除攻讀神經醫學之外，還選修哲學和動物學。一八八一年獲醫學學位，後曾在數間醫院任職，包括維也納總醫院神經外科醫療部，並在心理學家布魯克的實驗室內研究心理學。

一八八三年廿七歲的佛洛依德被調往精神病療養院。這期間，他愛上性情溫柔的瑪莎。佛洛依德有瘋狂的嫉妒心，堅持要妻子留在家中。他對傳統習俗的偏見，採取敵對的態度，但是對於女性，他卻十足是十九世紀式的大男人主義者，他認爲「婦女解放運動」是荒謬的。事實上，他對女性缺乏了解。

佛洛依德平時喜飲酒，每日要吸雪茄煙二十支。他的性情固執而且任性，對人有依賴性，爲了要強調自己的獨立性，不惜與同事、學生、朋友或追隨者斷絕了友誼。

一八八五年往法國深造，並且在巴黎工作。同年四月他染上天花症，癒後面部並未留下痘痕。

一八八四年他開始有著作出版，作品很多，比較著名的有：一九零零年「夢的解析」，一九零一年「日常生活的精神病理」，一九零五年「性學三論」，一九一八年「精神分析入門」，一九二零年「快樂原則的彼岸」，一九二三年「自我與原我」。此外，他還有很多篇有關於心理學和精神病理學的論文。

關於文藝論方面則有：「達芬奇童年的回憶」、「杜思妥也夫斯基與弒父」、「米開蘭基羅的摩西雕像」等。

一九零四年佛洛依德到羅馬、那不利斯、龐貝等地，同年八月赴希臘。一九零八年赴美國、加拿大、英國各大學講學。

一九二三年佛洛依德患腮部癌症，曾施過二十三次手術，他的女兒安娜做他的護士。目前安娜居美國，從事精神病學的研究工作。

一九三三年納粹德國將佛洛依德全部著作在柏林焚燬。

一九三六年佛洛依德八十歲生辰時，收到各地的賀電，共有一百九十一位文學家和學者前來爲他祝壽，愛因斯坦和吳爾芙夫人也都帶着禮物來。佛洛依德有很多文藝界的朋友，例如湯瑪斯曼、H·G·威爾斯等。一九二四年羅曼羅蘭曾專誠拜訪他。

一九三八年維也納被德軍佔領，由於他的雙親是猶太人，因而被囚禁，後由美國駐法大使伕義援救他逃出納粹魔掌，前往英國。

一九三九年九月廿三日佛洛依德逝世於倫敦。

每年一到夏季，便有成千上萬的遊客擁到巴西里約熱內盧的沙灘，在那裏，他們不單可享受溫暖的陽光與及大自然的美景，最重要的，還是那裏時刻可以看見一羣羣充滿活力，婀娜多姿的美人兒，向你展露迷人的笑容。

看看圖中三位在海灘放風箏的美女，她們那動人的身段，配合了彩色繽紛而恰到好處的比堅尼泳裝，便可以想像如何令人樂而忘返。

無錫五里湖與其他

·寶放·

抗戰勝利後，將公偕夫人曾到無錫遊覽，下榻「太湖別墅」。它在「蠡園」中，園瀕五里湖，係太湖的支湖，湖面廣五華里，故名。最近我下午搭的士經「維多利亞游泳池」，看到那片綠水，會想到五里湖，江南祇有它，在艷陽下有游泳池那般綠，其他祇得其綠意而已！有些雖是淡水湖，水色亦渦，以太湖言，就是如此。西湖的水湛然清，與林稱「漁莊」，臨水特多垂柳，很像杭州西湖一角。五里湖則不能比了。

由江南來香港的人，喜歡澳門的南灣，由于它像我們故鄉的湖沼，有年我對與我們夫婦同去的朋友夫婦說：「在仲春到仲夏的黃昏，特宜在南灣漫散步，香港並無那種好環境。我之所謂『特宜』，由于黃昏不大看到水色的黃濁，澳門之不及香港者是海水，在香港的晴朗日子中，海水往往碧得可愛。」朋友亦稱仲夏夜在南灣邊「拍拖」也是享受。

蠡園在五里湖畔，我有多次的經驗，由五里湖到黿頭渚很近，那是一座突出太湖的小山，山上多建築，「七十二峯館」尤有名，站在它前面，可攬三萬六千頃的煙波中七十二峯之勝。山下驚濤拍岸，簡直像大海之邊，該處以雄偉勝，五里湖則好在秀麗。

江南最後的畫舫在無錫，共有四艘，其中以「萍踪」爲較新，當年將公夫婦即坐此船而出來鴻溪的。翌年，我也坐過此船，美中不足的是盡紡菜了，我們祇能自己帶酒與「脆鱔」「肉骨頭」等當地土產而已！在「蠡園」的「太湖別墅」中則有出色中西廚房，後來據說「太湖別墅」改爲「湖山別墅」，我則不詳。

過去，無錫的經濟情形很好，現在，香港的棉系紡與麵粉，那些鉅頭們都與昔日無錫民族資本家榮氏有些淵源，榮氏從事棉紡與麵粉，獨步全國。若是大陸不變色，無錫要爲發展旅遊而大事建設，俾與杭州分庭抗禮。二十六年前，榮氏的別業「梅園」以梅花勝，遍植花序不同之梅，因此園中梅花季特長，農曆正月站在念劬塔上賞梅，正如三月站在上海龍華塔上賞桃呢！

由齒數看個人命運

·袁樹生·

牙齒的齒數常被人忽視，但相學家眼中，牙齒多寡，能看個人一生命運。

齒數太少不吉，牙齒在廿六隻以下，短壽之人，壽命難逾三十歲，即使逾三十歲，也會疾病纏身，苦不堪言，所賺金錢爲治病化去。

二十七隻，宜爲農業，外出工作則不吉，易淪爲盜匪，或遭人陷害。

二十八隻，一生勞苦奔波，難享溫飽。

三十隻，僅是平凡之輩，事業上難有突出表現。

三十四隻，最好從商，惟年少時依然乏善可陳，中年後可能發達，兒孫滿堂。

三十二隻，宜與人合作共業，一生有升有沉，不過，中年時忌拔牙，否則會減壽五至十年。

三十六隻，有特殊成就之人，三十歲前，有名氣，五十前名利雙收。

四十隻，少年有成，中年會更大貴大富，學貫古今，多爲社會領導人材。

三十八隻，其成就僅次於四十隻者，學術上會有優異表現，著作流傳後世。

牙齒宜白中帶黃爲佳，但白者要晶瑩可人，黃宜明亮悅目，黑者也要如漆亮，灰者要光亮引人。

牙齒最佳爲一公分，是方形，排列整齊，門牙大，邊牙小，食牙方圓大，各種牙齒堅固結實，不會搖脫，或有蝕痛。

牙齒少年出現德枯，或脫齒頻頻，大多數會是短壽之人。

雙排複齒者，個性奸險，口是心非。

齒肉出居，貧苦之相。

齒肉間隙無縫爲吉，齒縫大牙齒稀疏，是貧薄之命。

長壽的秘訣

橫縱論議

·文鑑·

我們時常聽見過許多人想找尋長生不老或長壽的秘訣，足以証實人們都希望延年益壽，並且希望健康愉快地活下去，這是很自然的趨勢，但究竟有甚麼辦法可以使一個人長壽呢？

根據調查統計所得，約有百分之二十八的老年人認爲：最要緊的是有宗教信仰、信靠上帝，百分之十七的老人認爲：生活要經常快樂，沒有憂慮而富幽默感，任何煩惱都一笑置之；百分之十八的老人覺得：一定要工作，不可貪懶；百分之十一的老人則說長壽與遺傳有關，若祖先長壽，他也有長壽的趨向；其餘百分之九的老人，更覺得衣食居行必須有規律，注意不要吃太奢侈的食品，普通而富營養的最有益。

有一位九十八歲的老先生報告他的生活情形說：「時常吃山芋、珍珠米、麵包與豬排，而吃的數量適可而止，絕不可過量。」他們並不把吃東西當作生命中的一件大事，飲食祇是保持身體的健康，而不可作爲一種嗜好，使他們一生之中不讓自己變成痴肥，更沒有發生過不消化的病狀。凡是長壽人，對於工作情形多半是很勤快的，大約在每星期中，平均工作六十至七十小時。一個貪饞好吃的人，則往往因爲缺少活動，而不能幫助體內的消化作用，以致引起種種的病症。

一個人有了固定的宗教信仰，便可交付託心裏的憂急困難，求得心靈的平安，遇到生命歷程中的風暴，他也可以把重擔交託在上帝手中，試想：一個人減少了刺激、憂慮，壽命自然會比那些多愁善感、患得患失的人長得多。

平日我們的嗜好如抽煙、飲酒等習慣，到底對於健康有何影響？答案是若注意不過度的，便沒有大礙；這是指有嗜好的人而言。如果完全沒有嗜好的，則其健康情形更好，據一位年屆一百零六歲的人瑞表示：「他飲酒的數量極少，大約兩個月飲一次威士忌。」這樣不僅無害，反而有益。

究竟遺傳對長壽有多少影響？在統計百分之七十三的老人中，他們的父母或祖父都是八十歲的。遺傳確實對下一代的壽命有影響，凡是先人長壽，他們自己也可能是長壽的。不過對於其他父母不長壽的人們，也大可不必驚慌，因爲這說法並非百分之百的正確，例外的情形還多着呢。

百分之五十八的長壽者，從來未曾患過大病，也未曾有過神經病狀，更沒有敏感性的反應和胃潰瘍，甚至絕少傷風感冒；但對細微的不舒服，卻是不能避免的。

平時正常適當的運動，對健康也有關係，據說長壽的男子之中，百分之七十是農夫和工人；百分之二十五是僕役或家務操勞者。

凡是長壽的人多數睡眠極佳，很少患失眠。一個人每天有充足的八小時睡眠，使他早晨醒來時精神煥發。如患失眠則最痛苦，因爲他的思想太亂，故不能入睡。如生活一直是平靜快樂的人，跟所有的人相處和睦，不鬥爭、不犯罪、不作惡，心中平安，必是長壽的最大秘訣。

星洲植物公園

·易禹之·

這座具有歷史性的公園，是東南亞的熱帶園藝中心，也是在星加坡的唯一植物研究所，位於市內之東陵區，早經聞名於世界，是一個極其吸引遊客的勝地。每日開放時間，自清晨六時至晚間十時，入夜使燈火通明，遊人絡繹不絕，園內除培育有本地區之多種植物以外，并不斷與外地交換新奇種籽，用以添植其間，遂使園內花木之種類，與日俱增，包羅萬象。

筆者率家人曾於月前暢遊斯地，飽覽各色各樣的花卉、樹木、棕櫚、籐竹、灌木、紫籐、羊齒植物等等，無不應有盡有，還有培養在室內的仙人掌，以及用長青樹種植成的動物形態，如鶴、虎等，狀極相似而又生動。特別使人讚嘆的，當然首推胡姬花，這些胡姬花最出色，聽說是用多種胡姬配種繁衍的，經過四十餘年，世界第一流品種，那種吐露的色彩，馳冠全球，間雜些含苞待放的花蕊，其悅目的程度，實在不知道應用怎樣的詞藻，才足以形容得出它那奪人的鮮艷，這一切的一切，皆給我們有大開眼界的感受。

園之中央是一個小湖，幾隻白色與黑色的天鵝，游泳其中，激起湖水的波紋，尤足倍添情趣，再加上用石砌成的假山，小橋、溪流，還有小小的人工瀑布，即連星加坡以清潔著稱，而於園內特別設置的垃圾桶，也都是極爲美觀的花盆式樣，可謂是獨創一格。使我們徜徉其間，心曠神怡，竟至樂而忘返！

隨處還可以見到雙雙對對、各色人種不同的青年情侶，繾綣於路旁草地，或供人休息的靠椅之上，喁喁私談，互訴心願，大有「祇羨鴛鴦不羨仙」的情景。依據優生學的理論，血統愈遠的結合，將能產生優良的後代，又受這般美好環境所培養的伴侶，倘若結爲夫婦，更應該會有絕頂聰慧的子孫？

園之週圍，大多是一些高貴的住宅區，在那治安相當良好的星加坡，這些因利稱便的附近居民，倘若有興趣在每天早晨跑進園裡去作健身運動，或者是打太極拳，更加是一個最爲理想的好地方。

難民自水上來

·德公·

先幾日因爲見到一段新聞，話軍警聯合演習，如何在啓德機場，應付刧機。又話最怕乃係南越可能有的難民及逃兵，騎刧飛機後，即飛來香港，要求在啓德機場降落。當然，除咗提防南越難民逃兵騎刧飛機外，亦防高棉飛來之飛機被騎刧。德公想過呢一的問題，港府機場當局最多俾佢地加油，冇可能俾佢地人境者。

但係想深一層，南越可供騎刧之民航機，實際上冇幾多架，而高棉之民航機更少，祇有軍機則多到不得了，因此軍警演習，可能係爲咗防軍機多過民航機。南越之軍機，倘非裝機關槍機關砲及火箭砲之戰鬥機，則爲轟炸機，倘若飛來香港，則頗難應付者。所以德公認爲應付軍機，比應付民航機爲難也。即在機場派滿神槍手，亦頂佢地唔順者。不過南越空軍，一向以殺共稱著。佢地掃機丟炸彈，當作等閒事而已。而且佢地之空軍乃東南亞各國之空軍中，最具經驗者，大膽佢地飛來香港避難者，所怕者就係怕高棉之軍機而已。

但係德公再想深一層，大悟其秘。其實機場軍警演習，祇不過演習之一而已，最要注重者，乃係香港之海域。

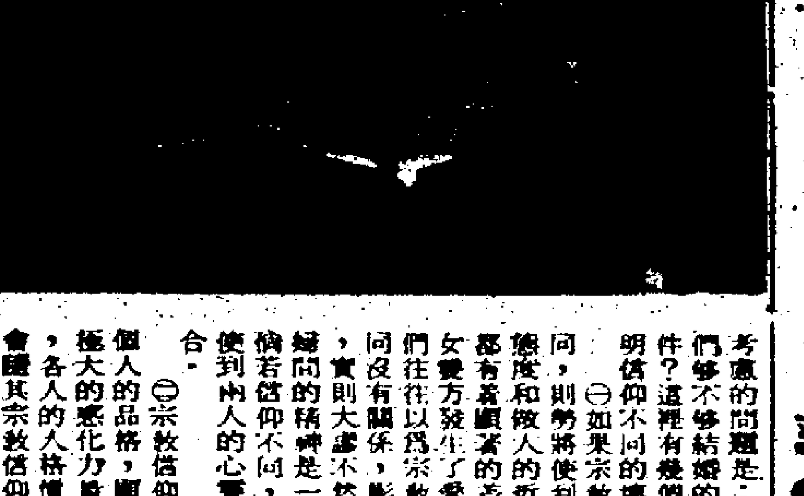
在南越，騎刧飛機，談何容易，機場守衛森嚴，上落民航機旅客，每個人均須先經搜查，方可登機，民航機過境，乘客不准落機。偷一架軍機，向比較容易。騎刧民航機就難矣。

然而南越海岸邊，漁船甚多，個度附近之東京灣，當陣時本來係捕魚之勝地，即香港漁民出海，亦有遠去東京灣捕魚者。難民若要走來香港，則可以坐漁船，祇要有銀紙，就乜都攪掂矣。但佢地走難，當然唔會去廣州灣，或海南島，去個的地方等餓瓜矣，必定來香港。故香港之水師船及駐港英海軍艦艇就忙矣。但係自另一個角度來睇，佢地乃係難民，總不能迫佢地走番也。正如大陸之難胞餓到頂唔住之時冒險游水來港一樣，爲人道之理由，不得不接納者。此乃甚爲頭痛不易解決之事，未知港府有何辦法應付？有可能特別爲佢地起一個越南難民新區者。

宗教與婚姻

·文·

在不久之前，我有一位朋友的太太，爲了她的女兒瑞馨小姐，將要跟一位不同宗教信仰的青年車先生訂婚，而感到非常焦急！她對我內人表示：「在瑞馨和車君相戀的時候，大家都沒有注意到各自的信仰問題，而糊裏糊塗地談到婚姻大事，眞是一對糊塗蟲；她最擔心的是恐怕結婚以後，由於信仰的不同，雙方發覺不能調整，將不可能愉快的生活而感到痛苦。」



其實，這是一個嚴重的社會問題，早就有了不少的父母們，爲着子女的婚姻曾經加以關懷到的了。然而，在這自由民主政治的管制之下，青年男女們，不論有任何不同的背景和立場，甚至於宗教信仰，因爲社交公開的緣故，久而久之，他和她們就會相處得融洽了。

不過，話又得說回來，青年男女們交朋友最要緊的是，首先必須注意到彼此間的性情相投，志趣一致，然後才能夠產生純粹的友誼，及彼此間進一步的愛情，以至走上婚姻之途。本來，一切不同宗教信仰的人，應該大家相處得很好，無論是什麼宗教——包括着佛教、道教、天主教、基督教和回教等信徒，他們之間仍可以成爲很好的朋友的。但値得人們注意和考慮的問題是：究竟他們够不够結婚的先決條件？這裡有幾個理由証明信仰不同的壞處。

㈠如果宗教信仰不同，則勢將使到各人的看法、態度和做人的哲學，也都有着顯著的差別。男女雙方發生了愛情，他們往往以爲宗教信仰不同沒有關係，影響不大，實則大謬不然！蓋夫婦間的精神是一貫的，倘若信仰不同，則無法使到兩人的心靈互相契合。

㈡宗教信仰對於一個人的品格，顯然有着極大的感化力量，因此，各人的人格價值，都會隨其宗教信仰而有所不同的。有許多教會經常抓住很大的權力，加緊約束它們的信徒，有些教會則多半牽涉到每個人本身的生活；也有許多宗教人士，因爲與教會的關係並不太深，而往往重於個人自己的修養體驗。這其中有如此巨大的區別，他們不同宗教的婚姻生活，也有極大的連帶關係，而很可能會引起衝突，又往往會有超出想像的可怕。

㈢是家庭的意思與教會的矛盾，也有着很大的衝突，有時子女們對教會的忠誠與意見的偏向，亦經常可能引起父母的不滿。孩子們在社交中如果雙方發生了相當程度的友誼，與培植的價值，又往往會不爲彼此的父母所同意。在這種情形之下，家庭中的組織，我想將來必定不可能有親密的聯繫；尤其是談到不同宗教信仰的男女締婚問題，更爲重要，說不定會妨碍家庭的快樂呢！

凡是具有聰明和理智的男女們，都應該注意到：事前已發現彼此間有不同的宗教信仰時，就應該要立即懸崖勒馬。話雖如此，然而，對付那些不同宗教而已經深深墮入了愛河中的青年男女們，又應該怎樣去處理呢？依照社會學家的意見是，最好雙方立即統一彼此間的信仰；然後才好結爲夫婦，白頭偕老；否則的話，那祇能對對方表示諒解與同情罷了。

衝動派

·杜朗·

一位同事，怒氣沖沖的告訴我，他已經向老闆辭職不幹了。

「爲什麼？」我感到很意外，立即加以追問。

「他祇會囉囉嗦嗦的，完全不知道人家的辛苦，整天吹毛求疵，這種工作做來還有什麼意思？」

「坐下來，慢慢再說！」我請他在我面前的椅子坐下。

這位同事，相信是一時衝動，要不然，他不可能會如此火氣的，和他來往幾年，從來就不曾看過他發過這麼大的脾氣。

不過，我對於他辭職不幹的事，還感到十分懷疑；並不是我不相信他已經向老闆辭職，而是我認爲，老闆雖然經常在他臉前囉囉唆唆，但是，老闆應該知道，他是個可以做事情的人，假如眞的讓他走了，那是公司方面的一項損失。

「老闆答應了你的辭職沒有？」我問道。

「他還沒有答應，可是，我既然決心不幹，那管他答應與不答應！我走了，從明天起，我便不上班，咱們還是朋友，以後多聯絡！」他說完，起身便走了，我想挽留他，也挽留不下。

望着他的背影消失在門外，我感到有點不自在，於是，一個轉身，走入老闆的辦公室。

「老闆，馮先生說辭職不幹了，是怎麼回事？」

「唏啲，其實也沒什麼，他太衝動了，我沒說他什麼呀，祇不過希望他能够每天向我提供一下他第二天的工作程序，沒想到他便吵了起來，他完全誤會了我的意思，我是怕他工作太多，應付不來，想派一個助手爲他分擔一點工作，那想到他竟然向我辭職，也沒待我回話，便怒氣沖沖的走了，早知他如此易動肝火，我就不會問他第二天的工作程序，唔，眞想不到，快五十歲的人啦，還這麼易於衝動！」

「老闆，你是不是讓他辭職呢？」我插嘴問道。

「不，當然不，我不會讓他走的，這樣吧，陳先生，你替我向他解釋一下好不好，請他明天繼續上班；假如他心火未下的話，可以休息一個星期，然後再上班也不遲，就麻煩你下班的時候，給我到馮先生家裏走一趟！」

大家是同事我倒眞不想老馮辭職，既然老闆說得如此懇切，我也樂於爲他向老馮解釋。

沒想到，當我在老馮家裏，說出來意後，老馮竟然臉色陡變，大聲道：「原來，你今晚造訪，不過是爲老闆說話，老實說，我不吃他這一套，說不幹便不幹，大丈夫，有才不怕無人用，東家不就到西家，對不起，改天再說吧；再見！」

老馮竟然擺出一副逐客的模樣。他的太太也許覺得不對勁，立即走了過來，輕聲對我說：「陳先生，阿馮沒什麼不好，就是太容易衝動，一衝動起來，不分青紅皂白的亂得罪人，眞不好意思，我看，他明天便會沒事，到時，我叫他打電話和你聯絡吧！現在怎樣向他解釋，他也聽不進耳朵的！對不起，很對不起，請原諒他！」

「不要緊，不要緊！」我勉強帶着笑容離開老馮的家，雖然，我的心裏已經有點生氣。想不到，好人難做，唉！怪不得人家說，好人難做了。

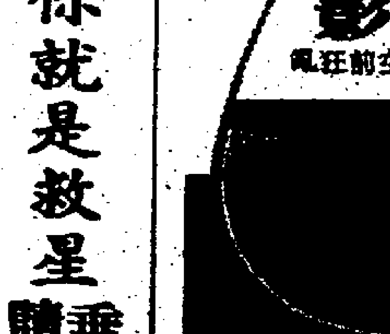
次日，把此事向同事說，大家也覺得老馮的確是過份衝動。

中午的時候，他打電話約我出外吃中午飯；我把老闆的事告訴他，希望他不要衝動，慢慢回去和老闆商量。

「我爲什麼要打電話給他？他既然有心挽留我，應該主動打電話給我！」

他的火氣又來了！

我祇有立即把話題轉開，這種衝動派的人，實在不容易對付！



畫裏畫外

陳德華

「對唔住·我忘記撥快一點鐘！」

最赤裸電影 空前大膽 空前奔放 空前狂亂
禮拜請早 性感的電影 悲壯的電影 愛的電影
酒吧女郎
你就是救星 垂危的病人急須輸血 請即到紅十字會捐血

麗宮 今天仍映 天方夜譚 神奇故事 寶城神燈 波里士卑杜斯主演

新華 新都 狂瀉五場 維多利亞威杜莉 奇魂嬌娃 歐薩斯巨獻 兒童不宜 加映

擁有最多讀者的工商晚報
刊登廣告·影響力大 5-280708 5-279307